

2

L'ALMANACH
DE
LA SEMAINE AGRICOLE
POUR
1870

LECTURE DU SOIR

CONNAISSANCES UTILES SUR

L'AGRICULTURE

ET

L'ECONOMIE DOMESTIQUE.



MONTREAL

PUBLIÉ PAR DUVERNAY, FRÈRES.

1870

Comput Ecclesiastique.

NOMBRE D'OR (cycle ou révolution de dix-neuf ans pour accorder l'année lunaire avec l'année solaire).....	9
EPACTE (nombre de huit jours que le soleil a en plus sur l'année lunaire).....	XXVIII
CYCLE SOLAIRE (il est de 28 ans).....	3
INDICTION ROMAINE (période de quinze ans, employée dans les bulles du Saint-Siège).....	13
LETTRE DOMINICALE (indiquant le dimanche durant toute l'année).....	B
LETTRE DU MARTYROLOGE.....	M

Fêtes Mobiles.

Septuagésime.....	13 Février	Ascension.....	26 Mai.
Les Cendres.....	2 Mars.	Pentecôte.....	5 Juin
Dimanche de la Passion.....	3 Avril.	Sainte-Trinité.....	12 Juin
" des Rameaux.....	10 Avril.	Fête-Dieu.....	16 Juin
PAQUES.....	17 Avril.	1er Dimanche de l'Avent.....	27 Nov.
Rogations.....	23, 24 et 25 Mai.	Dimanches après la Pentecôte.....	24

Quatre-Temps.

Printemps.....	les 9, 11 et 12 mars.
Eté.....	les 8, 10 et 11 juin.
Automne.....	les 21, 23 et 24 septembre.
Hiver.....	les 14, 16 et 17 décembre.

Commencement des Quatre Saisons.

LE PRINTEMPS, le 20 mars, à 2 h. 37 m. du soir (*Equinoxe*, c'est-à-dire que les jours et les nuits sont d'une égale durée.)
 L'ÉTÉ, le 2 juin, à 11 h. 1 m. du matin.
 L'AUTOMNE, le 23 septembre, à 1 h. 14 m. du matin (*Equinoxe*, c'est-à-dire que les jours et les nuits sont d'une égale durée.)
 L'HIVER, le 21 décembre à 7 h. 18 m. du soir.

Fetes Religieuses.

Tous les Dimanches de l'année.	Le 16 juin, Fête-Dieu.
Le 1er janvier, la Circoncision.	Le 29 juin, St. Pierre et St. Paul.
Le 6 janvier, l'Épiphanie.	Le 1er Novembre, la Toussaint.
Le 25 mars, l'Annonciation.	Le 8 décembre l'Immaculée Conception.
Le 26 mai, l'Ascension.	Le 25 décembre, Noël.

Concordance des Eres des différents Peuples.

De la création (4965 suivant les Bénédictins).....	683c
De la naissance de Jesus-Christ, (Ere Chrétienne) 25 décembre.....	1879
De la fondation de Rome, selon Varron, 21 Av.....	2627
" " de Québec, 3 juillet.....	267
" " de Montréal, 17 mai.....	22c
De la découverte de l'Amérique, par Christophe Colomb, 11-12 octobre.....	378
De la découverte du Canada, par Jacques-Cartier.....	335
De la conquête du Canada par l'Angleterre, 9 février.....	103
De la république des Etats-Unis, 4 juillet.....	90
De l'Empire Français, 4 mai.....	63
De la Puissance du Canada, 1er juillet.....	2
Du règne de Pie IX, 26 juin.....	24
" de la reine Victoria Ière, 28 juin.....	32

ECLIPSES.

Il y aura quatre éclipses de soleil le 80 janvier, le 28 juin, le 27 juillet et le 21 décembre et deux éclipses de lune le 16 janvier et le 12 juillet, toutes ces éclipses seront invisibles en Canada.

La Meilleure Machine au Monde.

LA FAUCHEUSE ET MOISSONNEUSE BUCKEYE.

Cette machine, la première de celles sur deux roues, est en usage depuis 1857; elle a obtenue le **PREMIERS PRIX** dans tous les **ESSAIS** et **EXPOSITIONS** auxquels elle a pris part. C'est la machine la

La Plus forte, la plus sure et la plus légère

de toutes celles en usage.

Il y en déjà au-delà de **CENT VINGT CINQ MILLES** dans les Etats-Unis seulement.

Cette machine a été améliorée considérablement dans les deux dernières années.

Agent Général pour le Canada,

Wm. EVANS,

Marchand de Grains et d'Instruments Aratoires,
Marché Ste. Anne, Montréal.

Manufacturé par

A. P. RICHARDSON, & Cie.

WORCESTER, Mass.

Etats-Unis

NATOKALI, ou EXTRAIT DE SAVON DE GOULDEN

Supérieur à aucune autre composition sponacée en usage.

Garantie de faire du Savon sans chaux ou lessive et sans difficulté.

A vendre chez tous les Droguistes et les Marchands de Campagne.

GRAND ASSORTIMENT DE GRAINES POUR JARDINS ET CHAMPS

TELLES QUE:

Fèves, Betteraves, Carottes, Choux, Choux-fleurs, Celeri,
Concombre, Treille, Mais, Laitue, Oignons, Persil, Navets et Mil.
200 Différentes sortes de Graines à Fleurs.

BAUME PECTORAL DE MARRUBE DE GOULDEN

Remède inappréciable qui ne manque jamais de guérir

Le rhume, la toux, l'influenza, l'enrouement, le mal de gorge, la coqueluche et l'irritation qu'éprouvent les Orateurs et les Chanteurs. C'est un remède efficace pour la Consommation.

Pastilles à vers végétale de Goulden,

Remède agréable, sûr et efficace d'après des centaines de certificats.

N. B.—Aucun autre purgatif n'est nécessaire après cela. Préparé seulement par

J. GOULDEN, Droguiste

177 & 179, Grande Rue St. Laurent Montréal.

N. L.
P. Q.
P. L.

Jou

Sam.
DIM.
Lun.
Mar.
Mer.
Jeud.
Ven.
Sam.
DIM.
Lun.
Mar.
Mer.
Jeud.
Ven.
Sam.
DIM.
Lun.
Mar.
Mer.
Jeud.
Ven.
Sam.
DIM.
Lun.

Ec
détail
En
No
à la f
Qu
pre et
Qu
lées.
Ve
quent
Mét
de cri
N'e
grang
Vo
Qu
Qu
endro
Ch
miers
Ent
niron
Le
Lis
Rec
Dis
y trou

Achet

Achet

JANVIER.

N. L. le 1, à 7h. 11m. soir. D. Q. le 24, à 5h. 28m. mat
P. Q. le 9, à 4h. 8m. soir. N. L. le 31, à 10h. 46m. mat.
P. L. le 17, à 9h. 51m. mat.

Jours.	FÊTES RELIGIEUSES.	SOLEIL. Lv. Cou.	LUNE L. C.
Sam.	1 CIRCONCISION, 2 cl. d., d'ob.	7 46 4 20	4 40
DIM.	2 Oct. de St. Etienne, doub.	7 46 4 21	5 39
Lun.	3 Oct. de St. Jean, doub.	7 46 4 22	6 40
Mar.	4 Oct. des SS. Innocents, db.	7 45 4 23	7 42
Mer.	5 Vigile de l'Epiphanie, smd.	7 45 4 24	8 44
Jeud.	6 EPIPHANIE, 1re cl., d'ob.	7 44 4 25	9 43
Ven.	7 De l'Octave, semid.	7 44 4 27	10 42
Sam.	8 De l'Octave, semid.	7 44 4 28	11 38
DIM.	9 1 Epiph., semid.	7 43 4 29	mat.
Lun.	10 De l'Octave, semid.	7 43 4 31	0 35
Mar.	11 De l'Octave, semid.	7 42 4 33	1 31
Mer.	12 De l'Octave, semid.	7 42 4 34	2 29
Jeud.	13 Octave, Epiph., double.	7 41 4 36	3 27
Ven.	14 St. Hilaire, Ev. et Doct., db.	7 40 4 37	4 27
Sam.	15 St. Paul, Ermite, doub.	7 40 4 38	5 26
DIM.	16 2 Ep. S. N. de JESUS, db. 2 cl.	7 39 4 39	Lev.
Lun.	17 St. Antoine, Abbé, doub.	7 39 4 41	5 19
Mar.	18 Chaire de S. P. à Rome, d.m.	7 38 4 42	6 26
Mer.	19 St. Canut, M., semid.	7 37 4 43	7 35
Jeud.	20 SS. Fab. et Séb. MM., doub.	7 36 4 45	8 45
Ven.	21 Ste. Agnès, V. M. doub.	7 35 4 47	9 56
Sam.	22 SS. Vct. et Anast., MM., sd.	7 34 4 49	11 05
DIM.	23 3 Ep. Eps. de la B.V.M., d.m.	7 33 4 51	mat.
Lun.	24 St. Timothée, E. M., doub.	7 32 4 52	0 14
Mar.	25 Conversion de S. Paul, d.m.	7 31 4 53	1 24
Mer.	26 St. Polycarpe, E. M., doub.	7 31 4 54	2 31
Jeud.	27 St. Jean Chrys., E. D. doub.	7 30 4 55	3 37
Ven.	28 St. Marcel, P. M., semid. (16)	7 29 4 56	4 41
Sam.	29 St. Frs. de Salles, E.C., doub.	7 29 4 57	5 39
DIM.	30 4 Ep. du Dim. semid.	7 28 4 59	6 30
Lun.	31 St. P. Nolasque, C., doub.	7 27 4 00	7 15

FEVRIER.

P. Q. le 8 à 1h. 25m. du soir. D. Q. le 22 à 1 h. 51 m. soir
P. L. le 15 à 10h 33m. soir.

Jours.	FÊTES RELIGIEUSES.	SOLEIL. Lv. Cou.	LUNE L. C.
Mar.	1 St. Ignace, E. M., doub.	7 27 5 2	6 30
Mer.	2 Pur. de la B. V. M. d. 2 cl.	7 26 5 3	7 30
Jeud.	3 Ste. Martine, V.M. 30j.) sm.	7 25 5 4	8 28
Ven.	4 St. André Corsini, E. C. db.	7 23 5 5	9 26
Sam.	5 Ste. Agathe, V. M. doub.	7 22 5 6	10 23
DIM.	6 5 E. S. Tite, E.C., d.S. de la P.	7 20 5 7	11 19
Lun.	7 St. Romuald, Ab. doub.	7 19 5 8	mat.
Mar.	8 St. Jean de Matha, C., doub.	7 18 5 9	0 16
Mer.	9 St. Ray. de Pennafort, C., s.	7 17 5 11	1 13
Jeud.	10 Ste. Scholastique, V., doub.	7 16 5 13	2 11
Ven.	11 De la Férie.	7 14 5 14	3 11
Sam.	12 De la Férie.	7 12 5 16	4 08
DIM.	13 SEPTUAGESIME, semid, 2 cl.	7 11 1 17	5 03
Lun.	14 St. Valentin, M., simple.	7 10 5 18	5 54
Mar.	15 Prière de N. Seigneur, d. m.	7 9 5 19	Lev.
Mer.	16 De la Férie.	7 8 5 20	6 26
Jeud.	17 Du St. Sacrement, semid.	7 6 5 22	7 39
Ven.	18 St. Siméon, E. M., simple	7 4 5 24	8 51
Sam.	19 De l'Imm. Concep. semid.	7 3 5 25	10 03
DIM.	20 SEXAGESIME, semid, 2 cl.	7 1 5 27	11 15
Lun.	21 De la Férie.	6 59 5 28	mat.
Mar.	22 De la Passion de N. S., d. m.	6 57 5 30	0 24
Mer.	23 St. P. Damien, E et D., db.	6 56 5 32	1 31
Jeud.	24 St. MATHIAS, Apôtre, 2 cl.	6 54 5 34	2 35
Ven.	25 Chaire de S. P. à Ant. d. m. (22)	6 52 5 35	3 34
Sam.	26 De l'Imm. Concep. semid.	6 49 5 37	4 27
DIM.	27 QUINQUAGESIME, smd, 2 cl.	6 48 5 38	5 12
Lun.	28 De la Férie.	6 47 5 40	5 52

JANVIER.

Economisez ! en veillant au confort de votre bétail.

Entretenez-le proprement et chaudement.
Nourrissez-le souvent, régulièrement et peu à la fois.

Que sa nourriture soit saine et son eau propre et fraîche.

Que les étables soient nettes et bien ventilées.

Veillez à vos animaux pour qu'ils ne manquent de rien.

Ménagez tous les fourrages en vous servant de crèches et de rateliers.

N'en étendez jamais par terre aux portes des granges ;

Vous en perdriez la moitié.

Que vos moutons aient un bon abri.

Que vos cochons aient un bon lit dans un endroit chaud.

Charroyez votre bois et vos perches aux premiers beaux chemins.

Entretenez ceux-ci, les voyageurs vous béniront.

Le bois cordé sous un abri fait double profit.

Lisez attentivement *La Semaine Agricole*.

Recommandez-en la lecture à vos voisins.

Discutez ensemble les suggestions que vous y trouverez.

FEVRIER.

Finissez vos charrois avant les grandes tempêtes de neige.

Ne négligez jamais votre bétail ;

Les soins assidus seuls assurent le succès ;

La négligence cause toujours une perte certaine.

Les fourrages hachés et les grains moulus sauvent un tiers.

Les légumes valent le meilleur foin.

Triez vos légumes avec soin ;

Une patate gâtée en fait gâter dix.

Remplissez vos glacières de glace sciée ;

Elle se corde mieux et dure plus longtemps.
Tout habitant peut se faire une glacière pour quelques piastres ;

Votre *Semaine* vous montrera comment.

Une bonne glacière se paie chaque été.

Discutez le soir des améliorations agricoles.

Dans vos veillées entr'amis, parlez d'agriculture.

Ne manquez jamais l'occasion d'apprendre quelque chose de nouveau.

Décidez quels essais vous ferez au printemps ;

La Semaine vous dira ce qui doit réussir et comment.

En retour, correspondez avec elle soit verbalement, soit par notes.

Achetez vos Pardessus et vos Collets de Papier chez SEATH, 35, Grande Rue St. Laurent.

Achetez vos Vestes, Pantalons et Chemises en Toile chez SEATH, 35, Grande Rue St. Laurent.

ETABLIE EN 1818

SAVAGE, LYMAN & CIE.

ONT EN STOCK LE PLUS GRAND ASSORTIMENT DE

MONTRES D'OR ET ARGENT, HORLOGES,
ARTICLES EN BRONZE ET ELECTRO-PLAQUES
Coutelleries Supérieures,
LUNETTES DE TOURISTE ET D'OPERA,
ARTICLES EN CUIR DE VIENNE EN BOITE,
PORTE-MONNAIES, BOURSES,

Boites a Cigare, Canes, Eventails et Effets de Toilette.

SAVAGE, LYMAN & CIE,

271, Rue Notre-Dame,

Décembre 1869.

"HORLOGE ILLUMINEE."

Maison Pelletier Etablie en 1839.

ENTREPOT PRINCIPAL & GENERAL

DE

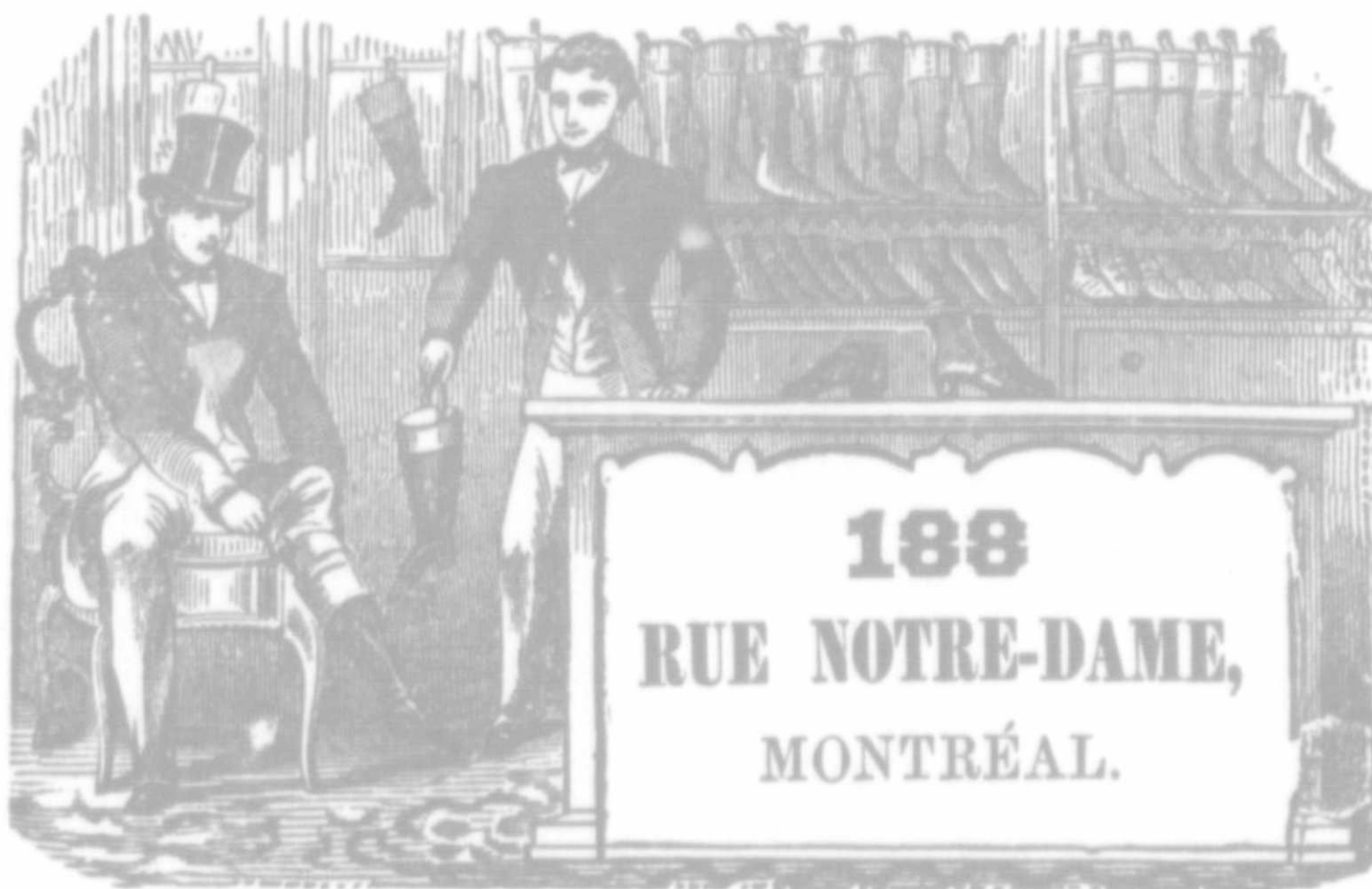
CLAQUES EN CAOUTCHOUC

ET

PARDESSUS EN FEUTRE POUR FEMMES, HOMMES ET ENFANTS.

PANTOUFFLES ALLEMANDES.

EN GROS ET EN DETAIL.



MARCHANDISES ETRANGERES.
 Souliers Français,
 Chaussures de Strasbourg

Les Marchands de la campagne sont invités à venir visiter cet Etablissement avant d'acheter ailleurs.
 N. B.—La réputation bien établie de cette ancienne maison, tant sous le rapport de sa libéralité en transactions que sous celui de l'attention et de la politesse de ses employés, nous font un devoir de la recommander au public.

N. J.
 P. Q.
 P. L.

Jou

Mar.
 Mer.
 Jeud.
 Ven.
 Sam.
 DIM.
 Lun.
 Mar.
 Mer.
 Jeud.
 Ven.
 Sam.
 DIM.
 Lun.
 Mar.
 Mer.
 Jeud.
 Ven.
 Sam.
 DIM.
 Lun.
 Mar.
 Mer.
 Jeud.
 Ven.
 Sam.
 DIM.
 Lun.
 Mar.
 Mer.
 Jeud.

Hé
 Ra
 Ve

Que
 pas c
 Ré
 tomh
 Et
 fait.
 Fa
 qu'il
 Ab
 ruiné
 Sa
 Fe
 Ve
 Fa
 chan
 Ve
 tent
 So
 dépe
 Er
 sauv
 sera
 Er
 les c
 coul

Haré

Haré

MARS.

N. L. le 2, à 3h. 45m. mat. D. Q. le 23, à 11. 43m. soir.
P. Q. le 10, à 8h. 17m. mat. N. L. le 31, à 9h. 3m. soir
P. L. le 17, à 8h. 57m. mat

Jours.	FETES RELIGIEUSES.	SOLEIL. Lv. Cou.	LUNE L. C.
Mar.	1 De la Férie.	6 45 5 42	5 20
Mer.	2 LES CENDRES.	6 44 5 43	6 19
Jeud.	3 De la Férie.	6 42 5 44	7 18
Ven.	4 De la Cour. d'Epines, d. m.	6 40 5 45	8 14
Sam.	5 St. Casimir, C., semid. (hier)	6 38 5 47	9 11
DIM.	6 1ER DU CAREME, semid, 1 cl.	6 38 5 48	10 08
Lun.	7 St. Ths. d'Aquin, C. D., db.	6 34 5 49	11 04
Mar.	8 St. Jean de Dieu, C., doub.	6 31 5 51	mat.
Mer.	9 Q. T. Ste. Françoise, Ve. db.	6 29 5 52	0 01
Jeud.	10 SS. 40 Martyrs, semid.	6 27 5 54	0 59
Ven.	11 Q. T. Ste. Lance et Clous, d. m.	6 25 5 55	1 56
Sam.	12 Q. T. St. Grégoire, P. C., db.	6 24 5 56	2 51
DIM.	13 2ME DU CAREME, semid. 2 cl.	6 22 5 58	3 42
Lun.	14 De la Férie.	6 20 5 59	4 30
Mar.	15 De la Férie.	6 18 6 1	5 14
Mer.	16 De la Férie.	6 16 6 2	Lev.
Jeud.	17 St. Patrice, E. et C., d. m.	6 14 6 3	6 27
Ven.	18 Du St. Sualre, d. m.	6 12 6 4	7 41
Sam.	19 ST. JOSEPH, 1er P. du C.	6 10 6 5	8 56
DIM.	20 3E DU CAREME, s. 2cl. S. de S. J	6 9 6 7	10 10
Lun.	21 St. Benoit, Abbé, doub.	6 7 6 8	11 21
Mar.	22 St. Gabriel, Arch., d. m. (18)	6 5 6 9	mat.
Mer.	23 De la Férie.	6 3 6 11	0 28
Jeud.	24 De la Férie.	6 1 6 13	1 31
Ven.	25 ANNONCIATION, 2cl. d'ob.	5 59 6 15	2 25
Sam.	26 De la Férie.	5 57 6 16	3 13
DIM.	27 4E DU CAREME, semid, 2 cl.	5 55 6 17	3 52
Lun.	28 De la Férie.	5 53 6 18	4 28
Mar.	29 De la Férie.	5 52 6 19	4 59
Mer.	30 De la Férie.	5 50 6 20	5 27
Jeud.	31 De la Férie.	5 48 6 21	5 53

AVRIL.

P. Q. le 8, à 11h. 31m. soir. D. Q. le 23, à 11h. 30m. mat.
P. L. le 15 à 5h. 31m. soir. N. L. le 30, à 1h. 43m. soir.

Jours.	FETES RELIGIEUSES.	SOLEIL. Lv. Cou.	LUNE L. C.
Ven.	1 Précieux Sang, d. m	5 46 6 22	7 05
Sam.	2 St. Frs. de Paule, conf. db.	5 44 6 23	8 01
DIM.	3 PASSION, 1 cl. semid.	5 42 6 24	8 58
Lun.	4 St. Isidore, Ev. et D. doub.	5 41 6 25	9 55
Mar.	5 St. Vinet Ferrier, C., doub.	5 39 6 27	10 53
Mer.	6 De la Férie.	5 37 6 29	11 49
Jeud.	7 De la Férie.	5 35 6 30	mat.
Ven.	8 Notre-Dame de Pitié, d. m.	5 33 6 31	0 43
Sam.	9 De la Férie.	5 32 6 32	1 35
DIM.	10 RAMEAUX, 1 cl. semid.	5 30 6 33	2 23
Lun.	11 De la Férie.	5 28 6 34	3 06
Mar.	12 De la Férie.	5 26 6 36	3 46
Mer.	13 De la Férie.	5 24 6 37	4 23
Jeud.	14 JEUDI SAINT, 1 cl.	5 22 6 38	4 57
Ven.	15 VENDREDI SAINT, 1 cl.	5 20 6 40	Lev.
Sam.	16 SAMEDI SAINT, 1 cl.	5 18 6 42	7 45
DIM.	17 PAQUES, cl. doub.	5 17 6 43	9 00
Lun.	18 De l'Octave. } 1re cl.	5 15 6 43	10 13
Mar.	19 De l'Octave. } 1re cl.	5 13 6 45	11 19
Mer.	20 De l'Octave. } 1re cl.	5 11 6 47	mat.
Jeud.	21 De l'Octave. } Semid.	5 10 6 48	0 19
Ven.	22 De l'Octave. } Semid.	5 8 6 49	1 11
Sam.	23 De l'Octave. } Semid.	5 6 6 50	1 55
DIM.	24 1 Pâq. QUASIMADO, 1 cl. db.	5 5 6 51	2 30
Lun.	25 St. Marc, Evang. doub, 2 cl.	5 3 6 53	3 03
Mar.	26 SS. Clet et Mar. PP. et MM. s.	5 2 6 55	3 32
Mer.	27 St. Léon, P. et C., doub, (11)	5 00 6 57	3 58
Jeud.	28 St. Paul de la Croix, C., db.	4 58 6 58	4 24
Ven.	29 St. Pierre, M., doub.	4 56 6 59	4 49
Sam.	30 Ste. Catherine de S. V., d.	4 55 7 00	5 17

MARS.

Hâtez vous de finir les travaux d'hiver.
Ramassez vos fumiers avec soin,
Vous éviterez d'en perdre le plus précieux,
Que les pluies du printemps ne manqueraient pas d'emporter.
Réparez vos charrues, herses, charrettes, tombereaux,
Et tous vos outils; mettez tout en ordre parfait.
Faites apointisser vos dents de herses et qu'il n'en manque aucune.
Abandonnez les dents en bois. ou vous serez ruiné.
Savonnez et graissez vos harnais.
Fendez et cordez à l'abri tout votre bois d'été;
Votre femme en sera trois fois plus aimable.
Faites de bonnes barrières pour tous vos champs.
Veillez à vos vaches pour qu'elles ne s'avortent point.
Soignez bien vos animaux; votre richesse en dépend.
Enmuraillez vos chaudrons à sucre vous sauvez du bois, de l'ouvrage, et votre sucre sera meilleur.
Entaillez vos érables avec précaution; vous les conserverez plus longtemps, puis elles couleront davantage.

AVRIL.

Assurez-vous que tout est prêt pour les semences;
Deux heures de retard, dans cette saison, causent plus de mal que deux jours en d'autres temps.
Otez les pierres, nettoyez, et roulez vos prairies.
Vous ménagerez votre meule, votre patience, et votre temps aux foins.
Retournez vos fumiers en faisant votre tas avec soin;
Vous l'emploierez plus tôt et sans craindre les mauvaises herbes.
Le mil et le trèfle prendront très bien si vous les semez sur la dernière neige.
Relevez vos clôtures, et que vos voisins en fassent autant;
Les bons enclôs font les bons voisins.
Semez vos blés aussitôt que la terre peut se herser.
Vous gagnerez plusieurs jours en hersant autour des clôtures pour faire fondre la neige.
Tirez vos raies et rigolez sans perdre de temps.
Labourez des sillons droits, profonds et étroits.
Une pièce bien labourée en vaut deux mal fouillées.

Hardes faites à bon marché. Assortiment de Cols, chez SEATH, 35, Grande Rue St. Laurent
Hardes et Chemises en Toile faites à ordre, chez SEATH, 35, Grande Rue St. Laurent

IE.

QUES

RA,
OITE,

lette.

IE,

me,

MINÉE."

9.

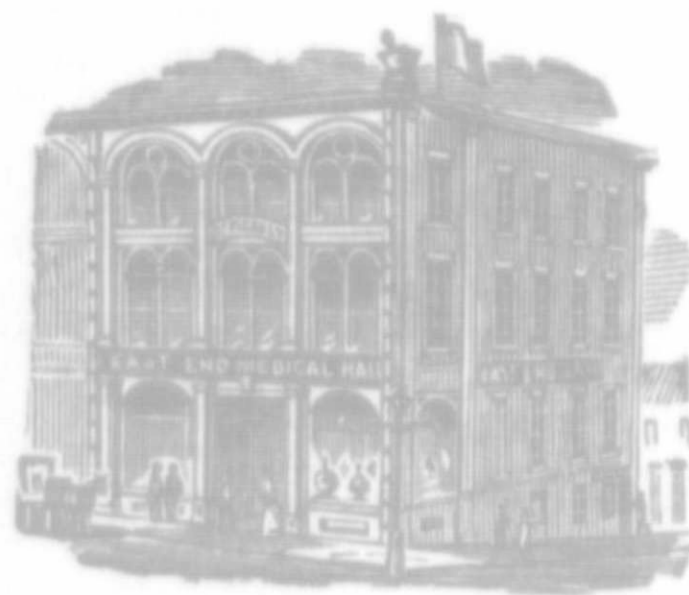
RAL

ENFANTS.

MARCHANDISES ETRANGERES.
Souliers Français,

Cherchez ailleurs,
la liberté en
devoir de la re-

MALADES, LISEZ CE QUI SUIT



LA PHARMACIE DU Dr. PICAULT

est la Pharmacie la plus fréquentée de Montréal par les marchands et les familles de la campagne.

Les Médecines y sont garanties et les prix sont très modérés.

LES MALADES ONT L'AVANTAGE DE CONSULTER LE DOCTEUR SANS PAYER POUR LA CONSULTATION.

75, RUE NOTRE-DAME, 75

AU COIN DE LA RUE BONSECOURS,

A L'NESEIGNE DU GROS PILON SUR LA MAISON, VIS-A-VIS L'ANCIEN MAGASIN
MONTREAL.

COMPAGNIE D'ASSURANCE

DITE

North British and Mercantile

ETABLI EN 1809.

CAPITAL.....	£2,000,000	Stg.
PASSIF.....	£2,838,118	"
REVENU ANNUEL.....	£801,801	"

ETABLISSEMENT CANADIEN

DIRECTEURS GÉRANTS :

D. LORIN McDOUGALL, ECUIER. THOMAS DAVIDSON, ECUIER

DIRECTEURS :

Hon. THOS. RYAN, Sénateur,
GIL SCOTT, Ecuier, de MM. W. DOW & Cie.
LS. BEAUDRY, Ecr., Nouvelle Cie. du Gaz de la Cite

DAMASE MASSON, de la Maison D. MASSON & FILS,
R. B. ANGUS, Ecuier, Directeur-Gérant de la Banque
de Montréal.

QUI SONT TOUS ACTIONNAIRES.

WILLIAM EWING,
Inspecteur.

MACDOUGALL & DAVIDSON,
Agents Généraux pour le Canada.

P. R. FAUTEUX, *Sous-Agent.*

INSTRUMENTS ARATOIRES

[FABRIQUE ÉTABLIE EN 1833.]

JAMES JAFFREY, Petite Cote, Montreal

A TOUJOURS EN MAINS OU FAITS SUR COMMANDE DE

Charrues en fer et en acier, Herses, Bouleverseurs, Rouleaux, Wagons, Charrettes,
Voitures d'hiver et tous les autres instruments nécessaires sur une terre,

D'après les meilleurs modèles, à des prix modérés—satisfaction garantie.

Wm. EVANS, Agent,

Salle Ste. Anne, audessus du Marché Ste. Anne, Montréal.

P.
P.

Jou

DIM

Lun.

Mar.

Mer.

Jeud

Ven.

Sam

DIM

Lun.

Mar.

Mer.

Jeud

Ven.

Sam

DIM

Lun

Mar

Mer

Jeud

Ven

Sam

DIM

Lun

Mar

Mar

H

S

bier

tres

C

pay

L

le n

L

jour

E

si v

gra

S

L

air

F

S

cou

C

le l

S

I

V

vos

F

—

Su

Ha

MAI.

P. Q. le 8, à 10h. 43m. mat. | D. Q. le 22, à 1h. 15m. mat.
P. L. le 15, à 1h. 9m. mat. | N. L. le 30, à 5h. 2m. mat.

Jours.	FETES RELIGIEUSES.	SOLEIL. Lv. Cou.	LUNE L. C.
DIM.	1 Pâq. S. Fam. de J.M.J.d.2cl	4 54 7 00	7 50
Lun.	2 St. Athanase, E. D., doub.	4 53 7	8 47
Mar.	3 INVT. DE LA S. CROIX, d. 2cl.	4 51 7	9 45
Mer.	4 Ste. Monique, Vve., doub.	4 50 7	10 39
Jeud.	5 St. Pie V. P. et C., doub.	4 49 7	11 32
Ven.	6 St. Jean dev. la P. Lat. d. m.	4 47 7	mat.
Sam.	7 St. Stanislas, Ev. M., doub.	4 45 7	0 21
DIM.	8 Pâq. P. de S. Joseph, d. 2 cl.	4 43 7	1 05
Lun.	9 St. Grégoire de Naz. E.D., d.	4 41 7 10	1 45
Mar.	10 St. Antonin, E. C., doub.	4 40 7 11	2 20
Mer.	11 SS. Ph. et Jacq. A. d 2cl. (1er)	4 39 7 12	2 55
Jeud.	12 SS. Nérée, etc., MM., semid.	4 37 7 13	3 28
Ven.	13 Ap. de S. Michel, d.m. (du 8)	4 36 7 15	4 01
Sam.	14 S. Ans., E. et D., db. (21 av.)	4 34 7 16	Lev.
DIM.	15 Pâq. Du Dimanche, semid.	4 33 7 17	7 48
Lun.	16 St. Ubalde, E. et C., semid.	4 32 7 18	8 59
Mar.	17 St. Jean Népomucène, M., d.	4 31 7 19	10 05
Mer.	18 St. Venant, M., doub.	4 30 7 20	11 03
Jeud.	19 St. Pierre Célestin, P. C., d.	4 29 7 21	11 52
Ven.	20 St. Bernardin, C., semid.	4 28 7 22	mat.
Sam.	21 St. Paschal, Conf. doub.	4 27 7 23	0 32
DIM.	22 Pâq. Du Dim., sem. (24 av)	4 27 7 24	1 06
Lun.	23 Rog. St. Fidèle de Sig. M., d.	4 26 7 25	1 37
Mar.	24 Rog. N.-D. de Bonsec. d. m.	4 25 7 27	2 02
Mer.	25 Rog. Vig. S. Grg. VI P. et C. d.	4 24 7 28	2 28
Jeud.	26 ASCENSION, d. 1re cl. d'ob.	4 23 7 29	2 53
Ven.	27 Ste. Marie-M. de Pazzi, sd.	4 22 7 30	3 20
Sam.	28 St. Phil. de Neri, C., (du 26)	4 21 7 31	3 47
DIM.	29 Du Dim., semid.	4 21 7 32	4 18
Lun.	30 De l'Octave, semid.	4 20 7 33	couc.
Mar.	31 Ste. Angèle Merici, Vo., db.	4 20 7 34	3 68

JUIN.

P. Q. le 6, à 6h. 22m. soir. | D. Q. le 20, à 4h. 39m. soir.
P. L. le 13 à 8h. 53m. mat. | N. L. le 28, à 6h. 39m. soir.

Jours.	FETES RELIGIEUSES.	SOLEIL. Lv. Cou.	LUNE L. C.
Mer.	1 De l'Octave, semid.	4 20 7 34	9 31
Jeud.	2 Octave de l'Ascension, db.	4 20 7 36	10 20
Ven.	3 St. Herménég., M. s., (13 av.)	4 19 7 37	11 06
Sam.	4 <i>Jéne.</i> De la Vigile.	4 19 7 37	11 46
DIM.	5 PENTECOTE, 1re cl.	4 18 7 38	mat.
Lun.	6 De l'Octave, } 1 cl.	4 17 7 39	0 23
Mar.	7 De l'Octave, }	4 17 7 40	0 57
Mer.	8 4 Temps. De l'Oct.	4 17 7 41	1 29
Jeud.	9 De l'Octave. } semid.	4 17 7 42	2 00
Ven.	10 4 Temps. De l'Oct.	4 17 7 42	2 33
Sam.	11 4 Temps. De l'Oct.	4 17 7 43	3 09
DIM.	12 1 Pent. STE. TRINITE, d.2cl	4 16 7 43	3 48
Lun.	13 St. Ant. de Padoue, C., d.	4 16 7 44	Lev.
Mar.	14 St. Basile, E. et D., doub.	4 16 7 44	8 49
Mer.	15 S. Barnabé, Ap. d. m. (du 11.)	4 16 7 44	9 42
Jeud.	16 FETE-DIEU, 1re cl. d'oblig.	4 16 7 46	10 28
Ven.	17 De l'Octave. } semid.	4 16 7 46	11 05
Sam.	18 De l'Octave. }	4 16 7 46	11 38
DIM.	19 2 P. Ste. Jul. V., d. (P. du S.S.)	4 16 7 46	mat.
Lun.	20 De l'Octave, semid.	4 16 7 47	0 06
Mar.	21 St. Louis de Gonz. Conf. d.	4 16 7 47	0 32
Mer.	22 De l'Octave, semid.	4 17 7 47	0 58
Jeud.	23 Vig. Oct. de la Fête-Dieu, d.	4 17 7 47	1 23
Ven.	24 ST. JEAN-BAPTISTE, 1 cl.	4 18 7 47	1 49
Sam.	25 St. Guillaume, C., doub.	4 18 7 47	2 19
DIM.	26 3 P. SS. J. et P., MM. d. S. J. B.	4 18 7 46	2 53
Lun.	27 Sacré Cœur de J., d.m. (du 24)	4 19 7 46	3 32
Mar.	28 Vig. <i>Jéne.</i> S. Léon, P. et C. s.	4 19 7 46	couc.
Mer.	29 SS. PIERRE et P., 1 cl. d'ob.	4 20 7 46	8 16
Jeud.	30 Commémor. St. Paul, doub.	4 20 7 46	9 05

MAI.

Hâtez vos semences ; mais ne négligez rien !
S'il le faut, faites vous aider. Dix piastres,
bien employées, vous en rapporteront cent au-
tres à l'automne ;
Car l'ouvrage bien fait et à temps est sûr de
payer.
Le premier grain semé est presque toujours
le meilleur.
Les pièces bien fossoyées et rigolées sont tou-
jours plus *chanceuses*.
Employez tous vos fumiers sur des légumes,
si vous le pouvez ; c'est là le secret pour en-
graisser votre terre et votre bourse.
Semez vos patates à la charrue.
La Semaine Agricole vous dira ce qu'il faut
faire.
Pour cultiver tous les légumes avec profit.
Semez un peu de lentilles et d'avoine pour
couper en vert ;
Quand l'herbe manquera, vous empêcherez
le lait de manquer.
Semez force graine de mil et de trèfle,
Doublez vos foins et pâturages,
Vous diminuerez votre travail et doublerez
vos profits.
Plâtrez, plâtrez, rien ne vous paiera mieux.

JUIN.

Finissez la semence des grains, sans perdre
un instant.
Ne laissez point pousser les mauvaises her-
bes ;
Un coup de pioche à temps en sauve mille.
Si votre terre peut s'ameublir parfaitement,
Semez des navets et des choux de siam ;
C'est ce qui enrichit les Ecosseis, en Ecosse
et ici.
Nettoyez bien vos légumes et vos champs !
Les mauvaises herbes nous coûtent plus
cher que tout notre système de milice volonta-
ire !
Si vos engrais ne suffisent pas, semez les piè-
ces les plus pauvres en lentilles, pois ou sar-
razin, pour labourer en vert quand ils seront
en fleurs.
Humectez ces semences et couvrez les en-
tièrement de plâtre. Plâtrez encore aussitôt
qu'elle seront levées.
Si vos pâturages manquent d'ombre, faites
des abris temporaires.
Voulez-vous faire pousser et assurer votre ré-
colte ?
Fossoyez, rigolez sans épargnes, et faites de
bonnes clôtures !
La Semaine Agricole vous enseignera bien
d'autres vérités !

Surtouts à bon marché. Assortiment de Gants de kid chez SEATH, 35, Grande Rue St. Laurent.

Hardes d'Eté à bon marché. Collets en Tolle, chez SEATH, 35, Grande Rue St. Laurten.

JIT
AULT

es mar-
s modérés.
E DOCTEUR

75

MAGASIN

atile

EN

ECUIER

ASSON & FILS,
at de la Banque

SDON,
le Canada.

RES

ntreal

Charrettes,
terre,

a garantie.

ent,

ne, Montréal.

JUILLET.

P. Q. le 5, à 11h. 36m. soir. D. Q. le 20, à 9h. 22m. mat.
P. L. le 12 à 5h. 41m. soir. N. L. le 28, à 6h. 23m. mat.

Jours.	FETES RELIGIEUSES.	SOLEIL Lv. Cou.	LUNE L. C.
Ven.	1 Octave St. Jean, B., doub.	4 20 7 46	9 47
Sam.	2 VISIT. DE LA B. V. M. 2 cl.	4 21 7 46	10 25
DIM.	3 4 P. Précieux Sang, d. 2 cl.	4 22 7 46	10 59
Lun.	4 St. Frs. Caracc., db. (4 juin)	4 23 7 45	11 33
Mar.	5 St. Norb., E. et C., db. (6 juin)	4 23 7 45	mat.
Mer.	6 Oct. de SS. Pierre et Paul, d.	4 24 7 44	0 02
Jeud.	7 S. J. de S. Fac., C. d. (12 juin)	4 25 7 44	0 34
Ven.	8 Ste. Elizabeth, Reine, sem.	4 26 7 44	1 07
Sam.	9 St. J. Frs. Régis, C. (16 juin.)	4 27 7 44	1 44
DIM.	10 5 P. Du Dimanche, semid.	4 28 7 43	2 28
Lun.	11 SS. Soter et Caius, PP. MM. s.	4 28 7 43	3 16
Mar.	12 S. J. Gualbert, Ab., d. (22 av)	4 30 7 42	Lev.
Mer.	13 St. Anaclet, P. M. semid.	4 30 7 41	8 20
Jeud.	14 St. Bonaventure, E. D. d.	4 31 7 41	9 01
Ven.	15 St. Henri, Conf. semid.	4 32 7 41	9 36
Sam.	16 N. D. du Mont-Carmel, d. m.	4 33 7 40	10 06
DIM.	17 6 P. Du Dimanche, semid.	4 33 7 39	10 33
Lun.	18 St. Camille de Lellis, C., db.	4 34 7 38	10 59
Mar.	19 St. Vincent de Paul, C., db.	4 35 7 37	11 25
Mer.	20 St. Jérôme Emilien, C., db.	4 36 7 36	11 52
Jeud.	21 St. Georges, M., s. [23 av.]	4 37 7 35	mat.
Ven.	22 Ste. Marie Magdeleine, db.	4 38 7 34	0 20
Sam.	23 Vig. St. Apollinaire, E. M. d.	4 39 7 33	0 51
DIM.	24 7 P. Du Dimanche, semid.	4 40 7 32	1 27
Lun.	25 St. JACQUES, Ap., 2 cl.	4 41 7 31	2 19
Mar.	26 S. Anne, M. de la B. V. M. d. m.	4 42 7 30	2 58
Mer.	27 Ste. Marg., Reine, s. [10 juin]	4 43 7 30	3 53
Jeud.	28 SS. Naz., Celse, etc., MM. s.	4 45 7 28	couc.
Ven.	29 Ste. Marthe, V., semid.	4 44 7 27	8 24
Sam.	30 St. Alex., Conf., s. (du 17)	4 46 7 26	01
DIM.	31 8 P. St. Ignace, C., doub.	4 47 7 25	9 34

AOUT.

P. Q. le 4, à 3h. 57m. mat. D. Q. le 19, à 2h. 06m. mat.
P. L. le 11, à 4h. 19m. mat. N. L. le 26, à 4h. 31m. soir.

Jours.	FETES RELIGIEUSES.	SOLEIL Lv. Cou.	LUNE L. C.
Lun.	1 St. Pierre aux Liens, d. m.	4 48 7 24	10 07
Mar.	2 St. Alp. de Liguori, E. C., d.	4 50 7 22	10 36
Mer.	3 Invention de St. Etienne, s.	4 51 7 21	11 10
Jeud.	4 St. Dominique, C., doub.	4 52 7 20	11 45
Ven.	5 N.-D. des Neiges, d. m.	4 53 7 19	mat.
Sam.	6 Transfigur. de N. S. d. m.	4 55 7 17	0 24
DIM.	7 9 P. St. Cajetan, Conf. d.	4 56 7 16	1 10
Lun.	8 SS. Cyriac, etc., MM. s.	4 57 7 14	2 02
Mar.	9 Vigile de St. Laurent.	4 58 7 12	3 02
Mer.	10 St. LAURENT, M., 2 cl.	4 59 7 11	Lev.
Jeud.	11 De l'Octave, semid.	5 1 7 9	7 33
Ven.	12 Ste. Claire, V., doub.	5 2 7 8	8 06
Sam.	13 Messe de la Vig. de l'Assom.	5 3 7 7	8 34
DIM.	14 10 P. Du Dimanche, semid.	5 4 7 5	9 00
Lun.	15 ASSOMPTION, 1 cl.	5 5 7 3	9 26
Mar.	16 St. Roch, C., Doub.	5 6 7 2	9 52
Mer.	17 Oct. St. Laurent, doub.	5 7 7 1	10 19
Jeud.	18 St. Hyacinthe, C. Doub.	5 8 6 59	10 49
Ven.	19 De l'Octave, semid.	5 9 6 57	11 23
Sam.	20 Jeâne. S. Bernard, C. D. db.	5 11 6 55	mat.
DIM.	21 13 P. S. Joach., [sol. de l'As.]	5 12 6 54	0 02
Lun.	22 Octave de l'Assomption, d.	5 13 6 52	0 47
Mar.	23 Vig. S. Philippe Beniti, C. d.	5 14 6 50	1 38
Mer.	24 St. BARTH., Apôtre, 2 cl.	5 16 6 48	2 36
Jeud.	25 St. Louis, Roi, C., semid.	5 18 6 46	3 42
Ven.	26 St. Jeanne de Chl. Ve. d. [21]	5 19 6 45	couc.
Sam.	27 St. Joseph de Cal., C., db.	5 20 6 43	7 33
DIM.	28 12 P. S. C. de Marie, d. m.	5 21 6 41	8 06
Lun.	29 Décollation de St. J.-B. d. m.	5 22 6 40	8 39
Mar.	30 Ste. Rose de Lima, V. db.	5 23 6 38	9 11
Mer.	31 St. Raymond Nonnat C., d.	5 24 6 36	9 46

JUILLET.

Vous pouvez encore semer des navets jaunes et blancs ;

Vos vaches vous récompenseront par force tinettes de beurre !

Mais n'y pensez pas, si votre terre est glaiseuse ou dure.

Sarcliez sans relache ; vous pouvez tuer les jeunes herbes,

Les grandes herbes étoufferaient votre récolte et vos profits !

D'ailleurs vos légumes pousseront doublement vite !

Faites une rude guerre aux chardons, à la moutarde et à toutes les mauvaises herbes ; elles vous ruineront si vous ne les détruisez pas.

Faites vos trèfles au commencement de ses fleurs ; votre foin sera meilleur et vous ferez une seconde récolte, soit de graines, soit de foin.

La *Semaine agricole* enseignera comment faire le trèfle, pour que ce foin soit égal au meilleur mil.

Achetez une bonne faucheuse et un rateau à cheval ; vous les gagnerez dans deux saisons.

Une faneuse mécanique avancerait votre foin et vous garantirait de bien des pertes.

Voyez à ce que vos animaux ne manquent jamais d'eau ; fournissez leur d'excellente nourriture ; vos profits en dépendent.

AOUT

Choisissez de beaux et bons reproducteurs.

Un beau taureau donne de beaux veaux.

Un beau poulin coûte le même prix qu'un vilain, mais se vend quatre fois autant.

Il n'y a que les beaux élèves qui payent leurs frais ; mais souvenez-vous que les bons soins, surtout, font les beaux animaux.

Que tous vos foins soient finis avant que la graine soit mûre.

Coupez votre blé dix jours avant sa parfaite maturité ;

Le grain pèsera plus, l'écorce sera plus mince et il ne s'égrainera point.

Surtout mettez le en quinteaux ; ne le risquez jamais à terre.

La *Semaine* vous dira comment se font les quinteaux.

Les autres grains peuvent se faucher sans perte.

En charroyant, que le rateau à cheval vous suive ;

Vous sauvez ainsi la valeur de la semence.

Si vous hersez ces champs dans un temps humide,

Les mauvaises graines lèveront et vous en détruisez des millions en labourant.

Engraissez vos porcs de bonne heure ;

Le même grain fait double profit à cette saison.

Surtouts d'Alpaca et Mouchoirs de Poche, chez SEATH, 35, Grande Rue St. Laurent.

Achetez vos Hardes faites et Collets de Papier, chez SEATH, 35, Grande Rue St. Laurent.

MERES SAUVEZ VOS ENFANTS

LES CELEBRES PASTILLES A VERS

DE

DEVINS



APPROUVÉES PAR LES MEDECINS FRANÇAIS ET ANGLAIS LES PLUS ÉMINENTS.

ELLES SONT FALSIFIEES, MEFIEZ-VOUS !

Pour faire droit à la réputation méritée de ces Pastilles, demandez pour les Véritables Pastilles à Vers, couleur de Rose, et qui sont marquées "DEVINS"
A vendre chez tous les principaux Pharmaciens et Marchands de la campagne. Préparées seulement par

DEVINS & BOLTON

Salle d'Apothicaire, près le Palais de Justice, Montréal.

HUILE DE FOIE DE MORUE MEDECINALE

DE

DEVINS & BOLTON



DE

DEVINS & BOLTON

Préparée avec le plus grand soin et tirée de Foie de Morue bien frais.

Cette huile renferme des propriétés médicinales plus parfaites, et coûte considérablement meilleur marché que les articles sans nombres qui se vendent sous le titre ordinaire de Huile de Foie de Morue. Le goût en est agréable, la couleur diaphane et elle ne laisse aucun dépôt ou sédiment au fond des fioles.

Bouteilles Échantillon 25cts. Grandes Bouteilles 50cts.

En vente seulement chez DEVINS & BOLTON, Salle d'Apothicaire,
PRÈS LE PALAIS DE JUSTICE, MONTRÉAL.

AVIS AUX CULTIVATEURS.

Cette importante maison est établie depuis 1837 et a la plus haute réputation pour toutes espèces de Graines fraîches de Jardin, de Champs et de Fleurs importées directement tous les ans de France et des autres parties de l'Europe; aussi toutes les variétés de Trèfle que nous offrons aux cultivateurs et aux Sociétés d'Agriculture aux prix les plus réduits.

N. B.-Les marchands de la campagne et les cultivateurs pourront se procurer les meilleures POUDRES AMÉLIORANTES, GARGARISME HUILEUX [Gargling Oil] et les autres médicaments vétérinaires à l'ancien entrepôt Près du Palais-de-Justice, Rue Notre-Dame, Montréal.

P.
P.

J

—

Je

Ve

Sa

DI

Lu

Ma

Me

Je

Ve

Sa

DI

Lu

Ma

Me

Je

Ve

Sa

DI

Lu

Ma

Me

Je

Ve

I

ser

ver

1

à l

I

éch

dou

C

tou

san

V

pai

C

vos

S

rag

I

et

ci,

S

pu

vou

I

ces

tête

I

bat

—

Ach

Ach

SEPTEMBRE.

P. Q. le 2, à 9h. 3m. mat. | D. Q. le 17, à 8h. 35m. soir.
P. L. le 9, à 5h. 17m. soir. | N. L. le 25, à 1h. 39m. mat.

Jours.	FETES RELIGIEUSES.	SOLEIL. Lv. Cou.	LUNE L. C.
Jeud. 1	St. Augustin, E. D., [28 av.]	5 26 6 34	10 24
Ven. 2	St. Etienne, G., semid.	5 28 6 32	11 08
Sam. 3	De l'Imm. Conception, sd.	5 29 6 30	11 59
DIM. 4	13 P. Du Dimanche, semid.	5 30 6 28	mat.
Lun. 5	St. Laur, Justinien, E. C., s.	5 31 6 26	0 54
Mer. 6	De la Férie.	5 32 6 24	1 56
Mer. 7	De la Férie.	5 33 6 23	2 58
Jeud. 8	NATIV. DE LA B.V. M., 2 cl.	5 35 6 21	4 03
Ven. 9	De l'Octave, semid.	5 36 6 19	Lev.
Sam. 10	St. Nicolas Tolentin, C. db.	5 37 6 17	7 02
DIM. 11	14 P. St. N. de Marie, d. m.	5 38 6 16	7 27
Lun. 12	De l'Octave, semid.	5 40 6 14	7 53
Mar. 13	De l'Octave, semid.	5 42 6 12	8 20
Mer. 14	Exalt. de la Ste. Croix, d.m.	5 43 6 10	8 49
Jeud. 15	Oct. de la Nativité, doub.	5 44 6 7	9 21
Ven. 16	SS. Cornell et Cyp. MM., s.	5 45 6 6	9 57
Sam. 17	Stigm. de St. François, db.	5 46 6 4	10 38
DIM. 18	15 P. N.-D. des 7 Doul., d.m.	5 48 6 2	11 26
Lun. 19	SS. Janvier, etc., MM., d.	5 49 6 1	mat.
Mar. 20	SS. Eustache, etc., MM., d.	5 50 5 58	0 20
Mer. 21	4 Tps. S. MATHIEU, Ap. 2 cl.	5 51 5 57	1 21
Jeud. 22	St. Thomas de Vil., E. C., d.	5 52 5 56	2 28
Ven. 23	4 Tps. St. Lin, P. M. semid.	5 54 5 55	3 37
Sam. 24	4 Tps. N.-D. de la Mercier, d.m.	5 56 5 53	4 49
DIM. 25	16 P. Du Dimanche, semid.	5 56 5 52	couc.
Lun. 26	St. Jos. de Cup., C., d. [du 18]	5 57 5 50	7 08
Mar. 27	SS. Côme et Damien, MM., s.	5 59 5 47	7 42
Mer. 28	St. Venceslas, M., semid.	6 00 5 44	8 21
Jeud. 29	St. MICHEL, Archange, 2 cl.	6 1 5 42	9 03
Ven. 30	St. Jérôme, C. D. doub.	6 2 5 40	9 53

SEPTEMBRE.

Pressez l'engrais de vos porcs. Ils engraisent plus facilement maintenant, et le lard se vend mieux de bonne heure qu'en hiver.

Tenez-les proprement, soignez souvent et peu à la fois.

Rappelez vous que les grains moulus et échaudés, et les patates bouillies, font au moins double profit.

Coupez tous vos grains avant qu'ils soient tout à fait murs. Il seront plus clairs, plus pesants, s'égraineront moins ;

Vous serez en avant dans vos ouvrages et la paille sera beaucoup meilleure.

Coupez du trèfle en vert ou des lentilles pour vos vaches ;

Si vous les laissez tarir, les meilleurs pâturages d'automne leur profiteraient moins.

Fauchez vos chardons dans les pâturages et dans les chemins. Eentretenez bien ceux-ci, arrondissez-les, égoutez-les parfaitement.

S'ils sont glaiseux couvrez-les de quelques pouces de sable. Lors des charrois d'automne vous vous en trouverez bien.

Liez votre sarrasin en le coupant, et mêtez ces petites gerbes qui doivent être liées par la tête et dont vous étendrez le pied ;

Le sarrazin ainsi récolté s'engraine moins, se bat mieux et la paille devient excellente.

OCTOBRE.

P. Q. le 1, à 4h. 24m. soir. | D. Q. le 17, à 1h 19m. soir.
P. L. le 9, à 8h. 48m. mat. | N. L. le 24 à 10h. 41m. mat.
P. Q. le 31, à 3h. 7m. mat.

Jours.	FETES RELIGIEUSES.	SOLEIL. Lv. Cou.	LUNE L. C.
Sam. 1	St. Rémi, E. C., semid.	6 3 5 38	10 48
DIM. 2	17 P. Ros., d.m. [S. de S. Mic]	6 4 5 36	11 48
Lun. 3	SS. Anges Gard., d., [hier]	6 5 5 34	mat.
Mar. 4	St. François d'Assise, C., d.	6 7 5 32	0 51
Mer. 5	SS. Placide, etc., MM. simpl.	6 8 5 30	1 55
Jeud. 6	St. Bruno, C. doub.	6 9 5 27	2 57
Ven. 7	St. Marc, P. et C. simpl.	6 11 5 25	3 58
Sam. 8	Ste. Brigitte, Ve. doub.	6 12 5 24	4 59
DIM. 9	18 P. Maternité de la S.V., d.m.	6 13 5 21	Lev.
Lun. 10	St. François Borgia, C., s. d.	6 14 5 20	6 22
Mar. 11	SS. Denis, etc., MM. s. [du 9]	6 15 5 19	6 49
Mer. 12	De la Férie.	6 16 5 17	7 20
Jeud. 13	St. Edouard, Conf. semid.	6 18 5 14	7 53
Ven. 14	St. Calixte, P. M., doub.	6 20 5 12	8 32
Sam. 15	Ste. Thérèse, V. doub.	6 21 5 9	9 18
DIM. 16	19 P. Pureté de la S. V., d.m.	6 23 5 7	10 10
Lun. 17	Ste. Hedwidge, Ve. semid.	6 24 5 5	11 05
Mar. 18	St. Luc, Ev., s. cl.	6 25 5 4	mat.
Mer. 19	St. Pierre d'Alcantara, C. d.	6 26 5 2	0 07
Jeud. 20	St. Jean de Cantl, C., d.	6 28 5 1	1 13
Ven. 21	St. Hilarion, Ab. simpl.	6 29 4 59	2 23
Sam. 22	De l'Imm. Concep. semid.	6 31 4 57	3 34
DIM. 23	20 P. Patron de la BVM, d.m.	6 32 4 55	4 47
Lun. 24	St. Raphaël, Archange, d.m.	6 33 4 53	couc.
Mar. 25	SS. Chrysanthe, etc. M. sim.	6 35 4 52	6 13
Mer. 26	St. Evariste, P. et M. simpl.	6 36 4 50	6 54
Jeud. 27	Fig. de SS. Simon et Jude.	6 38 4 49	7 42
Ven. 28	SS. Simon et Jude, Ap., 2 cl.	6 39 4 47	8 38
Sam. 29	De l'Imm. Concep. semid.	6 41 4 46	9 39
DIM. 30	21 P. Du Dimanche.	6 42 4 46	10 42
Lun. 31	Jeûne, Vig. de tous les Saints	6 43 4 45	11 49

OCTOBRE.

Arrachez vos patates au plus tôt et déterrez-les à la charue.

Encavez-les sèchement par carrés de 30 à 40 minots seulement.

Couvrez-les de chaux et de sable très-sec.

Encavez de même tous les légumes—Donnez-leur de l'air mais point de lumière.

Pour les conserver, il faut qu'ils aient ni chaud ni froid, et que l'air circule librement.

Commencez vos labours sans perdre un instant ;

Les labours d'automne sont les meilleurs, et vous vous en trouverez bien au printemps.

Rigolez et fossoyez bien ces pièces, c'est plus important que tout le reste ;

Les semences se font plus vite, les grains seront beaucoup meilleurs.

Préparez de beaux produits pour l'Exposition Agricole.

Assistez à celles de la Province et du Comté, et aux partis de labours.

C'est le temps d'employer vos yeux, d'observer et prendre de bonnes résolutions.

Celui qui mérite les prix, prouve qu'il est bon patriote, bon cultivateur, bon père de famille, et mérite de la patrie.

Achetez vos Vestes, Pantalons et devant de Chemises chez SEATH, 35, Grande Rue St. Laurent.

Achetez vos Hardes d'Automne, Chemises de flanelle chez SEATH, 35, Grande Rue St. Laurent.

ENTREPOT D'INSTRUMENTS ARATOIRES ET DE SEMENCES.**SALLE STE. ANNE**

Audessus du Marché Ste. Anne, Montréal.

—:O:—

INSTRUMENTS ARATOIRES DE TOUTES ESPÈCES

SEMENCES des Champs, de Jardins, de Fleurs,

PROPRIÉTAIRE DE LA PEPINIÈRE, COTE ST. PAUL,

ARBRES, PLANTES et FLEURS de toutes les variétés.

CATALOGUES fournis sur demande à la Salle.

Wm. EVANS,

Grainetier du Conseil d'Agriculture pour la Province de Québec.

LIBRAIRIE CANADIENNE

DE

FABRE & GRAVEL

[MAISON FONDÉE EN 1816.]

219, RUE NOTRE-DAME, à MONTREAL.

—:O:—

A l'adresse ci-dessus vous trouverez tout ce que vous pouvez désirer en fait de bons livres de prières, d'Ecoles et autres.

PAPETERIE tout ce qui est nécessaire pour Bureau, tel que papier de toutes les qualités, Plumes, Encre, Cire, Crayons, Canifs, Ciseaux, Livres Blancs, Ardoises, etc.

TAPISSERIES de tous les prix depuis six sous à cinq piastres le rouleau.

Médicaments français et Parfumeries, Chaussures françaises à prix réduits, Images religieuses et autres.

Chapelets, Médillons, Crucifix, Médillons en Plastique, Statuettes, Cocos pour Chapelets, etc.

La maison Fabre & Gravel se charge également de l'encadrement des gravures, à très court avis, avec moulures en bois de rose, chêne ou dorées, les genres sont très variés et les prix réduits.

MAGASIN D'OPTIQUE, PARTIE OUEST**JOHN UNDERHILL****OPTICIEN THEORIQUE**

ET PRATIQUE DE L'ETABLISSEMENT DE

Feu CHARLES HEARN,

Tient constamment en main un assortiment nouveau et de choix de

LUNETTES, LOBGNONS, VUS (STEREOSCOPE

Et autres objets d'optique de tous genres

387, RUE NOTRE-DAMEPORTE VOISINE DE CHAS. ALEXANDER & FILS, CONFISEUR
MONTREAL.Réparations faites soigneusement sans retard et
A DES PRIX TRÈS-RÉDUITS.**RICE SHARPLEY**

Ayant complètement assorti son stock offre maintenant un assortiment complet de Marchandises à des prix modérés, entr'autres : Montres, Pendules, Bijoux de toutes espèces.

OBJETS DE LUXE DE PARIS ET D'ANGLETERRE

Gaseliers en verre et en bronze,

CE QU'IL Y A DE MIEUX EN VILLE.

Jeux de Cricket, Croquette, Tir à l'arc, &c.

Meubles en papier Maché, Acajou, &c.

Argenteries de toutes espèces.

Ceux qui désirent faire des présents trouveront l'assortiment le plus complet de la Puissance et seront traités avec libéralité.

La seule faveur que le soussigné demande c'est de comparer ses prix avec ceux des établissements du même genre.

R. SHARPLEY,

281, RUE NOTRE-DAME, MONTREAL.

P. L.
D. G.

Jour

Mar.
Mer.
Jeud.
Ven.
Sam.
DIM.
Lun.
Mar.
Mer.
Jud.
Ven.
Sam.
DIM.
Lun.
Mar.
Mer.
Jeud.
Ven.
Sam.
DIM.
Lun.
Lun.
Mar.
Mer.
Jeud.
Ven.
Sam.
DIM.
Lun.
Lun.
Mar.
Mer.To
tenar
tout
Av
te.
En
en fa
vaux.
C'e
bres.
de gr
Si
Coi
de te
Re
terre
C'e
Ne
vach
avec
Sou
pour
Si
ront
grand
En
vos b
vousA
Hard

NOVEMBRE.

P. L. le 8, à 2h. 37m. mat. | N. L. le 22, à 8h. 26m. soir.
D. Q. le 16, à 4h. 04m. mat. | P. Q. le 29, à 5h. 30m. mat.

Jours.	FETES RELIGIEUSES.	SOLEIL. Lv. Cou.	LUNE L. C.
Mar. 1	TOUSSAINT, 1 cl. [d'oblig.]	6 44 4 44	mat.
Mer. 2	TRÉPASSÉS, doub.	6 46 4 42	0 51
Jeu. 3	De l'Octave, semid.	6 48 4 40	1 55
Ven. 4	St. Charles, Borr., E. C. d.	6 49 4 39	2 57
Sam. 5	De l'Octave, semid.	6 50 4 37	3 58
DIM. 6	22 P. du Dimanche, semid.	6 52 4 36	4 59
Lun. 7	De l'Octave, semid.	6 54 4 34	Lev.
Mar. 8	Oct. de tous les Saints, d.	6 55 4 32	6 22
Mer. 9	Déd. de la Basil. de Latran, d.	6 56 4 31	6 49
Jeu. 10	St. André Avellin, C. d.	6 57 4 29	7 20
Ven. 11	St. Martin, E. et C., d.	6 58 4 28	7 53
Sam. 12	St. Martin, P. M. semid.	7 00 4 27	8 32
DIM. 13	23 P. St. Stan. Kostka, C., d.	7 1 4 26	9 18
Lun. 14	St. Didace, C., semid.	7 3 4 25	10 10
Mar. 15	Ste. Gertrude, V., d.	7 5 4 24	11 05
Mer. 16	De la Férie.	7 6 4 23	mat.
Jeu. 17	St. Grégoire Th. E. C., semid.	7 7 4 22	0 17
Ven. 18	Déd. des B. de SS. P. et Pl. d.	7 8 4 21	1 20
Sam. 19	St. Elizabeth, Ve., doub.	7 11 4 20	2 33
DIM. 20	24 P. S. Félix de Valois, C., d.	7 12 4 19	3 43
Lun. 21	Présent. de la B.V. M., d. m.	7 13 4 18	4 74
Mar. 22	Ste. Cécile, V. M., doub.	7 14 4 18	couc.
Mer. 23	St. Clément, P. M. d.	7 16 4 17	6 34
Jeu. 24	St. Jean de la Croix, C. d.	7 17 4 16	6 51
Ven. 25	Ste. Catherine, V. M., d.	7 18 4 15	7 42
Sam. 26	Me l'Imm. Conception.	7 19 4 15	8 38
DIM. 27	1er DIM. DE L'AVENT, s. 1 cl.	7 21 4 14	9 39
Lun. 28	SS. Irénée etc., MM., d.	7 22 4 14	10 42
Mar. 29	Vigile de St. André.	7 23 4 13	11 49
Mer. 30	Jeûne St. André, Ap. 2 cl.	7 25 4 13	mat.

NOVEMBRE.

Tous vos légumes doivent être encavés maintenant ; car le froid peut vous surprendre à tout moment.

Avancez vos labours sans perdre une minute.

Entretenez vos chemins et que vos voisins en fassent autant. Vous ménagerez vos chevaux, vos charrettes et porterez double charge.

C'est le temps de transplanter quelques arbres. C'est un luxe qui ne coûte rien et donne de grandes jouissances.

Si vous avez des franboisiers et des vignes, Couchez-les et couvrez-les de quelque pouces de terre.

Renhaussez vos arbres en foulant bien la terre au pied.

C'est ainsi que vous les garantirez des mulots.

Ne laissez plus coucher vos chevaux et vos vaches dehors. De fait cela doit commencer avec le mois d'octobre.

Soignez vos animaux avec attention, c'est pour eux un temps critique.

Si vous les étalez en bon état, ils s'hivernent plus facilement ; les risques seront moins grands, vos profits plus certains.

En charroyant de la terre sèche autour de vos bâtiments, vous doublerez vos engrais et vous serez, de beaucoup, plus proprement.

DECEMBRE.

P. L. le 7, à 9h. 44m. soir. | N. L. le 22, à 7h. 24m. mat.
D. Q. le 15, à 4h. 16m. soir. | P. Q. le 29, à 11h. 44m. mat.

Jours.	FETES RELIGIEUSES.	SOLEIL. Lv. Cou.	LUNE L. C.
Jeu. 1	De la Férie.	7 26 4 12	0 45
Ven. 2	Jeûne, Ste. Bibiane, V. M. s.	7 26 4 12	1 43
Sam. 3	St. Frs.-Xavier, C., d. m.	7 28 4 12	2 42
DIM. 4	2 Avent. Du Dim. s. 2 cl.	7 29 4 11	3 39
Lun. 5	S. Pierre Chr., E.D., d. [hier]	7 30 4 11	4 36
Mar. 6	St. Nicolas, E. C. d.	7 31 4 11	5 35
Mer. 7	Jeûne St. Ambroise, E. D. d.	7 32 4 11	Lev.
Jeu. 8	L'IM. CONC. 2 cl. [d'obl.]	7 33 4 11	5 13
Ven. 9	Jeûne De l'Octave, semid.	7 35 4 11	5 58
Sam. 10	De l'Octave, semid.	7 35 4 11	6 50
DIM. 11	3 Avent. Du Dim. s. 2 cl.	7 36 4 11	7 49
Lun. 12	St. Damase, P. at C. s. [hier]	7 37 4 11	8 50
Mar. 13	Ste. Lucie, V. et M., d.	7 38 4 11	9 53
Mer. 14	4 Tps. de l'Octave, semid.	7 39 4 11	10 58
Jeu. 15	Oct. de la Cencep. d.	7 40 4 12	mat.
Ven. 16	4 Tps. St. Eusèbe, E. M., s.	7 41 4 12	0 04
Sam. 17	4 Tps. de la Férie.	7 42 4 12	1 14
DIM. 18	4 Avent. Du Dimanche.	7 42 4 12	2 25
Lun. 19	Expectat. de la Ste. V., d.m.	7 43 4 13	3 38
Mar. 20	Fig. De la Férie.	7 43 4 13	4 54
Mer. 21	Jeûne. ST. THOMAS, Ap. 2cl.	7 44 4 14	6 10
Jeu. 22	De la Férie.	7 45 4 15	couc.
Ven. 23	Jeûne. De la Férie.	7 45 4 16	6 03
Sam. 24	Jeûne, Vigile de Noël.	7 45 4 16	7 11
DIM. 25	NOEL 1re cl.	7 45 4 16	8 20
Lun. 26	ST. ETIENNE, M., 2 cl.	7 46 4 17	9 27
Mar. 27	ST. JEAN, Ap. et Ev., 2 cl.	7 46 4 18	10 32
Mer. 28	SS. Innocents, MM. 2 cl.	7 46 4 18	11 33
Jeu. 29	St. Thos. de Cant. Ep. M. d.	7 47 4 18	mat.
Ven. 30	Office du Dim. dans l'Oct., s.	7 47 4 19	0 33
Sam. 31	St. Sylvestre, P., C. d.	7 47 4 20	1 30

DECEMBRE.

Assurez le confort de vos animaux, votre richesse en dépend.

Tenez-les proprement, sèchement, chaudement.

Soignez généreusement, mais ne gaspillez pas un brin de fourrage ; vous le regretteriez au printemps.

Bûchez tout votre bois d'hiver, vos perches, etc.

Charroyez aux premières neiges, c'est le meilleur temps.

Faites vos calculs pour l'année passée, vos plans pour l'année prochaine.

Imitez en cela les meilleurs cultivateurs pratiques.

Rappelez à vos enfants que le meilleur patriote,

Est celui qui augmente avec profit les produits de la terre,

Qui fait vivre deux hommes où un seul pouvait vivre.

Voyez en quoi vous avez suivi votre *Semaine Agricole*.

Faites-lui connaître vos succès, vos déceptions,

En même temps que vous lui payerez votre abonnement.

Achetez vos Peajackets et Corps de Laine chez SEATH, 35, Grande Rue St. Laurent.

Hardes faites à bon marché. Vente à bon marché chez SEATH, 35, Grande Rue St. Laurent.

EMENCES.

ontréal.

Flours,

L,

ariétés.

NS,

de Québec.

NNE

L

REAL.

vres de prières,

alités, Plumes,

ses et autres.

lets, etc.

court avis, avec

LEY

on stock offre
et de Marchan-

'ANGLETERRE

onze,

EN VILLE.

re, &c.

Acajou, &c.

toutes espèces.

ts trouveront

Puissance et

emande c'est

des établisse-

LARPLEY,

, MONTREAL.

ATTENTION, MALADES QUI SOUFFREZ !

—:0:—

La Pharmacie de MM. de Lorimier & Duclos,

EST LA

PHARMACIE EN RENOM DU FAUBOURG SAINT-JOSEPH

à cause des grands avantages offerts aux marchands et aux familles de la campagne, et aux citoyens du Faubourg St. Joseph en particulier.

Les Médecines, comme les Articles de Toilette et les Parfumeries, sont de premier choix, et à des prix bien modérés.

191 & 193, RUE ST. JOSEPH

COIN DE LA RUE INSPECTEUR, CARRE CHABOILLEZ.

Les malades ont l'avantage de pouvoir consulter le docteur sur le choix des remèdes qu'ils veulent acheter et cela sans charge extra.

DOMINION METAL WORKS.

ÉTABLI EN 1828.

CHARLES GARTH & CIE.,

Manufactureurs et Importateurs

Plombiers, Ingénieurs et Réparateurs d'Engin,

OUVRAGES EN BRONZE,

Cuivre et en Fer, Tuyaux de Gaz, &c.

TOUTE ESPÈCE D'OUVRAGE POUR

RAFINERIES de SUCRE

DISTILLERIES, BRASSERIES, GAZ,
AQUEDUCS, &c., &c.

Appareils de Chauffage des Bâtisses
publiques et privées,

CONSERVATOIRES, SERRES, &c.,

A l'Eau Chaude, à la Vapeur ou à l'Air Chaud.

BUREAU ET MANUFACTURE

Nos. 536 à 542, RUE CRAIG

MONTREAL.

Charles Garth, James Mattinson, H. W. Garth.

HEARN, HARRISSON & CIE.,

INSTITUT OPTIQUE



242 & 244, Rue Notre-Dame,

MONTREAL.

MEILLEUR & CIE.,

MANUFACTURIERS DE

REFRIGERATEURS

ET

GLACIERES PORTATIVES

Ont constamment en mains un grand assortiment de

POELES DE CUISINE

DE SALON ET DE PASSAGE

COUCHETTES DE FER

Ustensils de Cuisine et de Ménage

EN FERBLANC ET EN ZINC

Etc., Etc., Etc.

526. Rue Craig, 526

En face de la Rue St. Charles Borromée

MONTREAL.

G. A. GAGNON,

IMPORTATEUR ET

MANUFACTURIER DE CHEMISES, COLS

ET COLLETS DE TOUTES ESPECES,

MARCHANDISES DE NOUVEAUTES

ET TOUS

ARTICLES A L'USAGE DES MESSEURS,

RUE NOIRE-DAME, 300,

(TROIS PORTES OUEST DE H. & H. MERRILL.)

MONTREAL.

I
gra
don
miè
dée
blis
lux
l'ho
seul
tenc
dan
g a
plus
s'ap
plus
lité
soit
de b
ving
un b
air c
et qu
dar
L
de n
cana
ptsti
leur
par
reue
prété
tre c
avou
goût
tatio
encoi
dans
pagn
bres
bres
plant
presq

AMELIORATION
ET
EMBELLISSEMENT DE LA PROPRIÉTÉ.

PLANTATION D'ARBRES FRUITIERS ET D'ORNEMENT.

APPEL A LA JEUNESSE CANADIENNE.

La première gravure peut donner, à première vue, l'idée d'un établissement de luxe et auquel l'homme riche seul doit prétendre. Cependant, en y regardant de plus près, on



No. 1. Demeure de celui qui aime vraiment la campagne.

s'apercevra que la maison est aussi simple, plus petite et moins coûteuse que la généralité de celles qu'habitent nos cultivateurs tant soit peu à l'aise. Quelques ornements de bon goût, mais peu dispendieux, et une vingtaine d'arbres dispersés avec soin sur un beau gazon, donnent à cette demeure un air de richesse et de confort bien attrayant et qui, cependant, peut s'obtenir sans frais, par celui qui sait se servir de ses mains.

La majorité de nos maisons canadiennes se distinguent par leur solidité et par leur apparence de propriété. D'un autre côté il faut avouer que le goût des plantations n'est pas encore répandu dans nos campagnes. Les arbres d'ornement y sont très rares et les arbres fruitiers le sont davantage. Quand aux plantes grimpantes et aux fleurs elles sont presque inconnues.



No. 2. Demeure de celui qui se moque des apparences.

mi nos braves cultivateurs, des hommes qui, sous prétexte de ne faire aucun cas des apparences, se contentent d'une demeure de l'espèce représentée par la gravure No. 2.

Cependant, comme nos campagnes s'embelliraient, si nos jeunes gens des deux sexes voulaient donner leurs loisirs à cette amélioration si désirable.

Quel charme nouveau, pour le propriétaire lui-même et pour le pays en général, si chacune de nos maisonnettes si propre était ombragée par quelques uns de nos magnifiques arbres forestiers; si quelques plantes grimpantes, telles que le houblon ou la vigne du pays, se cramponnaient aux fenêtres et aux dalles; si chaque petit jardin potager avait aussi ses allées bien entretenues, bordées de plates-bandes couvertes de jolies fleurs, faciles à cultiver, et quelques arbres fruitiers chargés de fleurs ou de fruits. Comme les animaux eux-mêmes sembleraient plus à l'aise, si les bâtiments étaient entourés par quelques bosquets toujours verts.

Dieu merci, il est très rare de trouver, parmi

REZ !

elos,

JOSEPH

et aux

s, sont de

CPH

es qu'ils veu'

CIE.,

DE

EURS

IVS

and assorti-

ISINE

SAGE

FER

lénage

N ZINC

, 526

borromée

ON,

SES, COLS

ICES,

VEAUTES

EURS,

E, 300,

ERRILL.)

LIBRAIRIE NOUVELLE.
:o:
ALPHONSE DOUTRE & CIE.,

Coin des Rues Notre-Dame et St. Gabriel.

NOUVELLEMENT RECUS.

LIVRES DE DROIT

Traitant sur le Droit Civil, Droit Commercial, Droit Criminel, Droit Maritime et Droit International; Rolland de Villargues; Agnel; Breton; Berriat St. Prix; Boitard et Colmet d'Age; Coursy; Coin-Delisle; Chauveau; Bédarride; Rogron; Desquignon; Tambour; Poujo; Vazèle; Rodière; Vincent; Fouquier; Saint Espece l'Escot; Favard de Langlade; Westoby; Duranton; Tropion; Carré et Chauveau; Flore; Fresquet; Laboulaye; Duplessis; Kranz; Giraud; Biret; Delvincourt; Alauzet; Toullier; Pothier; Bugnet; Merin; Guyot; Pigéau; Zacharie; Pardessus; Poncet; Marcadé et Pout; Aliard; Morelot; Caumont; Hauf; So'ou; Nicolin, etc., etc.

La Maison possède ces ouvrages tant en édition française qu'en édition Belge.

LIVRES DE MEDECINE.

Trousseau et Pidow; Churchill, Béchard; Barth et Roger; James; Mascé; Vidal de Cassis; Hunter; Littré et Robin; Nysten; Dictionnaire de Médecine et de Chirurgie; Cruzel; Dumint; Dorval, Orfila; Devergie; Tardieu; Flamin; Barre; Barlow; Druitt; Flint; Gray; Hughes; Neill; Neligan; Thompson; Taylor; Hooper; Woods; etc., etc. Les ouvrages de médecine sont des éditions Américaines, Anglaises, Françaises et Belges.

LITTÉRATURE.

La collection des romans à l'ordre du jour est la plus complète possible et se compose de plus de 10,000 romans les plus choisis. Il serait trop long d'en donner la liste. La collection contient des illustrations splendides et de nos meilleurs romans.

MUSIQUE.

Il est reçu chaque jour une grande quantité de morceaux de musique Anglais, Français et Américains, à très bas prix.

INSTRUMENTS DE MEDECINE.

La maison se charge de faire venir à de bonnes conditions les instruments de médecine les plus en usage en Europe et en Amérique. Les instruments qui ont été reçus ont donné pleine et entière satisfaction.

GRAVURES.

Un assortiment choisi de gravures dans tous les genres. Nous attirons spécialement l'attention sur nos chromo-lithographies.

BLANCS.

Nous attirons l'attention de Messieurs les Avocats, notaires, Greffiers, Commissaires, Juges de Paix, Syndic Officiels, Huissiers, etc., sur notre collection complète de blancs.

COSTUME DE COUR.

La Maison a constamment en mains, robes, rabats et cravates pour Avocats et Conseils de la Reine, et toute commande est promptement exécutée.

RELIURE.

Un établissement de reliure et réglage est attaché à la maison et dirigé par MM. Lamarche et Michaud, avantageusement connus du public.

BEAUDRY & DUFRESNE,

[SUCCESSEURS DE L. P. BOIVIN,]

HORLOGERS & BIJOUTIERS

COIN DES RUES

NOTRE - DAME & ST. VINCENT,

MONTREAL

Importateurs de Montres, Horloges et Bijoux,
Argenteries, Coutelleries, Bronzes, Vases à Fleurs,
&c., &c.

LAURENT, LAFORCE & CIE.

PIANOS,

HARMONIUMS ET MUSIQUE,

225, Rue Notre-Dame,

MONTREAL.

W. R. HIBBARD & Cie.

EN GROS ET EN DÉTAIL.

Manufactureurs de Valises, Porte-Manteaux,

Sacs de Voyage, &c., &c.,

354 & 356, RUE NOTRE-DAME,

MONTREAL.

BATISSE DES SOEURS.

JOHN L. CASSIDY & Cie.,

IMPORTATEURS DE

Porcelaine, Verrerie & Poterie

339 & 341, RUE ST. PAUL,

MONTREAL.

Ceux de cette nature ont déjà vendu leurs terres, ou désirent s'en débarrasser, pour ensuite s'expatrier et servir de domestiques à des étrangers. Leurs enfants sont déjà dispersés dans les villes, et y mènent généralement une chétive existence dans la plus basse classe de la société. Ce sont ordinairement ces gens qui ne peuvent passer une auberge " sans prendre un coup " et qui ne reviennent jamais du village ou de la ville sans une bouteille ou une cruche. Mais comme ce sont des personnes qui crient contre tout progrès, qui se font gloire d'être ignorants et d'élever ainsi leurs enfants, nous n'avons pas à nous occuper d'eux ; ce serait peines perdues.

Ce qui empêche surtout la plantation d'arbres dans nos campagnes, c'est le fait que tant d'essais sont tous les jours infructueux. La grande majorité des arbres plantés ne reprennent point ; ou, s'ils donnent signe de vie pendant quelques mois, ils semblent arrêtés dans leur croissance et finissent presque toujours par mourir. Cependant on ne peut nier que certaines personnes réussissent parfaitement dans leurs plantations, et ne perdent presque jamais d'arbres ; au contraire on dirait que la transplantation leur a donné une nouvelle force qui leur permet dans quelques années, d'atteindre un développement extraordinaire, mais qui est presque toujours dû aux soins du planteur.

Nous allons indiquer certaines règles qui devront assurer presque infailliblement le succès des plantations faites d'après ces principes.

1o. Que le sol soit bien égouté, ameubli et enrichi à une profondeur d'au moins deux pieds, trois pieds seraient encore mieux, sur une surface d'au moins six pieds.

2o. Les trous étant faits, déracinez l'arbre avec grand soin, afin de briser les racines aussi peu que possible. Si l'on se rappelle que celles-ci courent dans la terre à une distance d'à peu près la hauteur de l'arbre, on verra l'importance de bien enlever autant de racines que possible, et de choisir de petits arbres.

3o. Si le temps est sec et chaud, empêchez les racines de se dessécher en transportant l'arbre. Un bon moyen est de les tremper dans une boue un peu claire en

l'arrachant ; puis de couvrir les racines avec de la mousse, du foin ou tout autre article que l'on tient humide. Il est bon, avant de les placer en terre, de les tremper encore dans une boue claire, qui peut-être faite avec du fumier de vache.

4o. Avant de planter, ôtez avec un couteau les racines endommagées dans l'arrachement ou le transport.

5o. Ne placez pas l'arbre plus avant qu'il ne l'était avant la transplantation.

6o. Étendez soigneusement toutes les racines et souspoudrez du terroir entre chacune d'elles ; puis remplissez le trou de terre bien ameublie.

7o. Au lieu de fouler la terre avec les pieds il vaut mieux arroser à mesure qu'on emplît le trou, afin que la terre se foule d'elle-même et qu'elle pénètre entre toutes les petites racines. Dans tous les cas il ne faut jamais laisser le moindre espace vide.

Si la plantation se fait l'automne, il est bon d'entourer l'arbre d'un fort renchaussage, pour le supporter contre le vent et l'empêcher aussi d'être rongé par les mulots ; dans ce but il faudrait répéter l'opération tous les automnes. Si l'on se sert pour cela d'un bon terroir, qu'on étendra au printemps sur toute la surface des racines, l'arbre y gagnera énormément. (Fig. 3).



No. 3.

Quand l'arbre nécessite un tuteur, il vaut mieux le planter avant l'arbre, afin de n'en pas briser les racines.

Les arbres une fois plantés courent encore deux grands dangers, que l'on doit surtout éviter pour réussir. Si les animaux ont libre accès à la plantation



No. 4.

ils ne manqueront pas de s'y frotter, déraciner l'arbre, en manger les branches et l'écorce, et finiront par le faire mourir. Mais le remède est simple : Si vous n'avez pas déjà une bonne clôture autour de votre plantation, faites-la sans retard, et n'y mettez jamais d'animaux pas même les veaux. Un second moyen c'est d'entourer chaque arbre.

MONTREAL BRASS FOUNDRY

ROBERT MITCHEL & CIE.,

PLOMBIERS, POSEURS DE TUYAUX POUR GAZ, VAPEUR,

OUVRIERS SUR CUIVRE BRONZE ET FER

MANUFACTUREURS ET IMPORTATEURS DE

Gazeliers, Tuyaux en Fer, Fournitures, &c

—:0:0:0:—

Manufactureurs de l'Appareil de Chauffage a base pression de GOLD,

POUR RÉSIDENCES, CONSERVATOIRES, ETC., ETC.,

AGENTS pour les FOURNEAUX DE CUISINE EUROPEENS DE HARRISON

POUR HOTELS, FAMILLES, ETC.

Coin des Rues Craig et St. Pierre, Montreal

MACHINE POUR SEMER A LA VOLÉE!

Patente



Cahoon

SÈME

Le Blé, l'Avoine, l'Orge, le Seigle, Sarrazin, Graine de Mil et de Trèfle, &c.

LA MACHINE A LA MAIN

Sème de quatre à huit arpents par heure en marchant au pas ordinaire étendant le blé dans une largeur de quarante pieds.

D. H. GOODILL, & Cie.,
Manufactureurs.

Wm. EVANS, Agent,

Salle Ste. Anne, audessus du marché Ste. Anne, Montréal.



No. 5.

Cette gravure représente un entourage peu coûteux, solide, durable et joli. Deux planches de 5 ou 6 pouces de largeur, et d'à peu près 9 pieds de longueur, sont enfoncées de 2 pieds en terre, et sont réunies par quatre tringles, entre lesquelles on fait un petit lattis, qui peut s'étendre du haut en bas, si cela devient nécessaire.

Le second danger est le manque de culture. Il ne faut jamais négliger de cultiver un espace de cinq ou six pieds au moins au tour de l'arbre, afin de donner à ses racines l'occasion de s'étendre, se nourrir, et les empêcher d'être étouffées par la tourbe ou les mauvaises herbes.

En transplantant des arbres toujours verts, (sapins, épinettes, pins, etc., etc.) il n'en faut jamais couper les branches du pied; on en détruirait la symétrie qui fait leur principale beauté. Afin de ménager ces branches il est bon de les relever et les attacher comme on peut le voir par la gravure No. 7.



No. 7.

On se rappellera que les petits arbres de 3 à 4 pieds de hauteur réussissent beaucoup mieux que les gros. De fait la transplantation de ceux-ci est toujours risquée, et même sous les circonstances les plus favorables, il est rare que les petits arbres ne dépassent pas les premiers après 3 ou 4 ans.

Avec les précautions qui précèdent, le choix de la saison pour transplanter est de moins d'importance. L'automne et le printemps ont chacun leurs avantages; nous pouvons ajouter que des arbres plantés avec toutes leurs feuilles ont même réussi très souvent.

Les règles que l'on vient d'indiquer sont toutes approuvées par la pratique. Elles sont d'ailleurs si simples que l'homme le plus inexpérimenté ne doit pas craindre de les pratiquer. Pour celui qui en néglige aucune, le succès des plantations de nos arbres forestiers ou fruitiers peut être considéré comme assuré. Nous publierons plus tard une liste

des fruits que l'on peut cultiver avec avantage dans cette province.

Nous ne terminerons pas cet article sans attirer particulièrement l'attention de nos jeunes cultivateurs, et des personnes de la campagne en général, sur l'importance de ce sujet. La plantation d'arbres est plus qu'un luxe, c'est pour notre pays une nécessité. En dehors de la question du combustible, le déboisement trop général de nos terres a eu des inconvénients très graves, auxquels il est important de remédier au plus tôt.

On ne peut donc mieux employer ses loisirs qu'en embellissant ainsi sa demeure. Les chefs de famille y trouveront leur compte, en donnant à leurs propriétés un charme particulier, qui ajoutera à leur valeur en les rendant attrayantes, et pour les étrangers et pour eux-mêmes, et qui attachera leurs enfants à la maison paternelle et à la profession si noble et si indépendante de leur père. Que les jeunes gens eux-mêmes se fassent un plaisir d'enjoliver les alentours de leur demeure; qu'ils y donnent tous leurs loisirs; qu'ils cherchent dans cette satisfaction utile à déployer leur bon goût, plutôt que dans l'achat de beaux habits ou de harnachements coûteux; ceux-ci ne leur procureraient d'autre satisfaction que celle de singer les jeunes gens de la ville, qui, règle générale, valent bien moins qu'eux et qui ne devraient pas leur servir d'exemple. Que la jeune fille cultive avec soin quelques fleurs, quelques arbustes, quelques plantes grimpantes. Elle s'entourera ainsi d'une parure de goût et de véritable beauté que les habillements et les ornements les plus coûteux ne pourraient jamais remplacer. Elle aussi peut donc beaucoup contribuer à embellir et rendre plus désirable le séjour de la campagne. Cet attrait nouveau ne sera pas perdu sur le jeune homme instruit qui cherche une carrière à embrasser. Qui peut dire si ce charme incontestable et pourtant si rare dans nos campagnes, n'aurait pas pour effet de faire réfléchir notre jeunesse instruite sur les avantages véritables que lui offre l'agriculture pratique.

Rendre le séjour de la campagne plus agréable c'est combler la mesure des avantages qu'offre la carrière agricole; c'est donner un puissant attrait à la seule carrière, en dehors du sacerdoce, qui ne soit pas déjà encombrée; la seule qui offre à tous les ta-

RY

CIE.,

FER

S, &c

GOLD,

ARRISON

real

LÉE!

oon

rèle, &c.

aire éten-

e.,
eurs.

TOILES EN TRANSPARENTS

DE GOUTS

DE GOUTS

POUR FENETRES,

POUR FENETRES,

DE

DE

Patrons aussi Nouveaux

Patrons aussi Nouveaux

QUE MAGNIFIQUES

QUE MAGNIFIQUES



FAITS A ORDRE

DE N'IMPORTE QUELLE DIMENSION,

EN OR, ARGENT ET DE DIVERSES COULEURS

—POUR—

Eglises, Chapelles, Residences Privees

ET DE MAGASINS.

—:0:—

TRANSPARENTS ECCLÉSIASTIQUES de SAINTS

EMBLEMES. PEINTS DANS TOUTE LA PERFECTION DE L'ART

IMITATION DE VERRE-MAT, EN TOILE

POUR EGLISES, CHAPELLES, ETC.,

TOILE POUR THEATRE PRIVÉ, ÉCOLES,

PEINTES A ORDRE

S. F. STONEHAM,

353 RUE NOTRE-DAME, 353

MONTREAL.

lents bien dirigés, une garantie de succès, pourvu que l'on ait des aptitudes, et que l'on y mette seulement la moitié des efforts indispensables pour réussir dans n'importe quelle autre profession. Que l'agriculture peut être rendue profitable, c'est ce que nous nous faisons fort de prouver plus tard, par maints exemples pris autour de nous.

CULTURE ET PREPARATION DU TABAC.

ESPÈCES.

J'ai cultivé différentes espèces de tabac, notamment L'Ohio, le Connecticut, le Havane, le Maryland, le Floride, le Missouri, le Kentucky, le Virginia, et le Latakia, et après seize années d'une expérience attentive et suivie, j'en suis venu à la conclusion que le tabac à grandes feuilles du Connecticut, est l'espèce la plus profitable, et celle qui convient le mieux au Canada. Il y a d'autres espèces qui sont quelquefois profitables, et qui viennent bien, mais pour la plupart elles ne se préparent pas aussi bien, leurs feuilles en séchant ne prennent pas une couleur aussi belle et aussi uniforme, et n'ont pas le même arôme que le Connecticut. Le tabac de la Havane que l'on plante en ce pays, n'a pas la saveur exquise de celui que l'on importe : il est petit, par conséquent peu profitable, mais il est très bon, quoiqu'il n'approche pas, en qualité, du Latakia. Là où vous récolterez cent livres de Havane, vous prendrez au moins deux cent cinquante livres de Connecticut : les tabaconistes l'estiment en raison de son excellente qualité, et pour la grandeur de ses feuilles qui atteignent des dimensions vraiment extraordinaires. La plus grande partie des feuilles du tabac que j'ai exhibées à l'Exposition universelle de Paris en 1867, mesuraient de 38 à 42 pouces de longueur sur 24 et 25 pouces de largeur.

Je n'hésite donc pas à accorder la préférence au Connecticut, pour une culture générale, c'est-à-dire pour cultiver en grand pour le commerce. L'Ohio est à peu près identique au Connecticut ; la différence des climats peut peut-être produire une légère différence dans la qualité, mais si l'on plante les deux espèces dans le même champ, il sera difficile de faire la distinction entre les deux.

GRAINE.

Lorsqu'est arrivé le temps de pincer la tête du tabac, vous laissez comme porte-graine, un ou deux des plus beaux pieds : lors de la récolte vous les dépouillez de leurs feuilles et des gourmands (dragons), vous enfoncez, pour servir de tuteur, un bon bâton auquel vous l'attachez avec un cordon.

On reconnaît que la graine est mûre, lorsque les capsules (caboche) sont noires : alors enlevez-les et suspendez-les dans un endroit sec, afin qu'elles atteignent un état de parfaite maturité. Pendant l'hiver, dans un moment de loisir vous prenez vos capsules, vous les frottez entre vos mains au-dessus d'un morceau de papier, puis vous vannez ou sassez la graine, que vous tenez ensuite dans un lieu sec, hors de la portée des souris : elle est prête pour la semence. J'ai semé de la graine vieille de dix ans, elle est venue comme si elle eût été fraîche. Je crois que l'on ferait bien de se faire une provision de graine pour plusieurs années, car si l'on récolte sa graine tous les ans, le tabac dégénérera certainement. Toute graine de tabac transportée hors de son climat et de son sol natal dégénérera, si on n'a la précaution de la renouveler par de nouvelles importations : quoique cette même graine, si elle tombe dans un terrain favorable peut donner du tabac d'une aussi bonne qualité. Si votre graine éclate et pétille lorsque vous la jetez sur la braise, soyez certain qu'elle est bonne et semez-la en toute confiance.

CONSTRUCTION DE LA COUCHE.

Ici en Canada, si l'on veut que le tabac atteigne un état parfait de croissance et de maturité, il est essentiel de le planter de bonne heure. Pour avoir son plant en saison, ce n'est pas aux couches tièdes et aux couches sourdes qu'il faut avoir recours, car la graine de tabac est si lente à germer et le jeune plant si lent à pousser, qu'il faut absolument l'activer par une couche chaude. Voici la manière d'en construire une simple et peu coûteuse.

On choisit un endroit convenable le long d'un bâtiment ou d'une clôture exposé au soleil du midi ; on prend du fumier de cheval, pris à l'instant où on l'enlève de l'écurie, on l'étend par lits bien également à l'épaisseur de 12 à 14 pouces, puis on verse avec un arrosoir deux ou trois sceaux d'eau bouillante, et on le foule en dansant

TS

TS

ETRES,

Nouveaux

TIQUES

E

EURS

ivees

AINTS

OILE

DLES,

353

Compagnie Canadienne de Navigation.

DEUX LIGNES QUOTIDIENNES

LIGNES DES VAPEURS DE LA MALLE ROYALE ET EXPRESS.

POUR

Beauharnois, Cornwall, Prescott, Ogdensburg, Brockville,
Alexandria Bay, Clayton, Gananoque, Kingston, Oswego, Charlotte, Cobourg,
Port Hope, Darlington, Toronto, Hamilton.

1870.



1870.

Ces Magnifiques Lignes sont composées des Vapeurs de PREMIÈRE CLASSE suivants, savoir :

SPARTAN	Capt. Fairgrieve	BANSHEE	Capt. Baily
PASSPORT	" Sinclair	CORINTHIAN	" Dunlop
KINGSTON	" Farrel	MAGNET	" Simpson
ABYSSINIAN	" Estes	CHAMPION	" Carmichael
ATHENIAN			
Capt. Morley.			

Les Vapeurs de la Malle laisseront le Bassin du Canal, Montréal, à 9 heures, TOUS LES MATINS (les Dimanches exceptés), et Lachine, à l'arrivée du train laissant la Station de la Rue Bonaventure à MIDI, pour

HAMILTON ET LES PORTS INTERMÉDIAIRES

Faisant connections directes à PRESCOTT et BROCKVILLE, avec les Chemins de Fer pour la Cité d'Ottawa, Kemptville, Perth, Arnprior, etc.

A TORONTO et HAMILTON, avec les Chemins de Fer pour Collingwood, Stratford, London, Chatham, Sarnia, Détroit, Chicago, Milwaukee, Galena, Green Bay, St. Paul, Omaha, San Francisco et toutes les Stations de l'Ouest.

Et avec le Vapeur *CITY OF TORONTO* pour Niagara, Lewiston, Niagara-Falls, Buffalo, Cleveland, Toledo, Cincinnati, etc.

LIGNE EXPRESS.

L'un de ces Vapeurs laisse aussi TOUS LES JOURS à 7 heures a. m., (les Dimanches exceptés), et de Lachine à l'arrivée du Train de 9 heures a. m., directe pour Ogdensburg, Alexandria Bay, Clayton, Oswego et Rochester, en correspondance avec le New-York Central Railway pour Niagara Falls et Buffalo.

Les Vapeurs de ces Lignes n'ont PAS D'ÉGAUX, et par l'accomplissement de leurs arrangements, présentent des avantages aux voyageurs que nul autre ne pourrait offrir.

Ils passent à travers TOUS LES RAPIDES DU ST. LAURENT, et les magnifiques Scènes du Lac des MILLES-ISLES à la clarté du jour.

La plus GRANDE DÉPECHE donnée au transport du Fret, les PRIX ÉTANT PRESQUE AUSSI BAS QUE PAR LES VAPEURS DE FRET ORDINAIRES. Des prix directs sont donnés pour le chemin de fer Great Western.

On peut obtenir des Billets directs, avec toute autre information de

ROBERT McEWEN, au Bureau du Fret, Bassin du Canal. Et au Bureau, 73, Rue St. Jacques.

ABEX. MILLOY,

AGENT.

BUREAU DE LA MALLE ROYALE DIRECTE,
Rue St. Jacques
Montréal, Janvier 1870.

dessus, ensuite vous donnez une ouverture de deux pouces ou deux pouces et demie de bon terrain, que vous avez dû préparer d'avance, et si vous n'en avez pas vous prenez de la terre bien fine, puis vous placez votre cadre ou caisse qui doit être plus haut derrière que devant, afin que l'eau ne séjourne pas sur le chassis. On ne doit pas construire ce cadre trop grand, afin d'avoir la facilité d'atteindre avec le bras tous les points de la surface de la couche : une bonne dimension pour une caisse sera de huit pieds de longueur, sur quatre de largeur, 4 pouces de hauteur devant, et six pouces derrière.



Cadre d'une couche.

Dans une telle couche vous sèmerez à la volée, un plein dé de graine que vous aurez eu la précaution de bien mêler avec quelques poignées de cendres, ou de chaux déteinte, de plâtre, ou encore mieux de superphosphate de chaux ; par ce moyen la graine se trouve étendue plus également, et vous avancez en même temps sa germination. Vous ne recouvrez pas la graine, mais vous pressez la terre en plaçant sur la couche des bouts de planche sur lesquelles vous marchez ou en la frappant avec le dos d'une bêche, ou quelqu'autre instrument convenable : ensuite vous arrosez avec de l'eau chaude, ou encore mieux avec de l'eau dans laquelle vous aurez fait tremper de la fiante de poules, et vous placez votre chassis, et si vous n'en avez pas, servez-vous de planches que vous aurez soin de tenir bien rapprochées. Tous les jours, lorsque le temps ne sera pas trop froid, sur le haut du jour, soulevez un peu le chassis pour laisser pénétrer l'air dans l'intérieur de la couche : arrosez au besoin, et toujours avec de l'eau tiède. Enlevez de la couche les mauvaises herbes aussitôt qu'elles se montrent. Lorsqu'il y a apparence d'une nuit très froide vous étendez sur le chassis, de vieux tapis, des paillasons, ou de la paille, pour protéger de la gelée.

[Ceux qui ont des doubles chassis peuvent s'en servir avec avantage pour couvrir leurs caisses ou cadres notre Ed.]

Le tabac demande une terre très-riche, meuble, profonde, ni trop légère ni trop forte, un peu fraîche sans humidité. Les terrains au lin, au chanvre, aux légumes et surtout du blé-d'Inde, ainsi que les terrains neufs lui conviennent parfaitement. Il rendra plus à l'arpent dans la terre noire que dans toute autre espèce de terre, mais sa quantité sera inférieure, il devient plus grand, les côtes des feuilles et le tronc de

la plante sont plus gros. Jusqu'à un certain point plus le terrain sera sablonneux, meilleure sera la qualité du tabac. La terre argileuse est celle qui lui

convient le moins. J'ai lu dans *Newtons Journal of Arts*, qu'en Irlande, l'esprit public est considérablement occupé de la culture de cette plante, et qu'une des principales raisons pour lesquelles on la cultive, est, qu'elle peut servir de culture de rotation avec les patates. On a fait plusieurs expériences et on a constaté que dans de la terre qui avait produit des patates affectées de maladie, cette même pièce sur un retour de tabac, avait produit des patates de la même espèce, saines et exemptes de maladie. Cette expérience, qui a été répétée dans différentes parties de l'Irlande, a eu partout et chaque fois le même résultat. Je n'ai point fait cette expérience, mais la chose est tellement importante, qu'elle mérite qu'on en fasse l'essai. Comme pour toute espèce de culture, celle du tabac varie selon les climats et les localités, ce sera donc à chacun de modifier les suggestions et directions données dans ce traité, selon son terrain et le lieu qu'il habite ; le point principal, c'est de comprendre la nature de la plante, c'est-à-dire les exigences du sol, du climat et de la plante elle-même, le pourquoi de tous les travaux qu'elle demande.

ENGRAIS ET PRÉPARATION DU TERRAIN.

Il faut en automne engraisser généreusement le champ qui doit recevoir la tabac ; le fumier de cochons, de bêtes à cornes et

ation.

EXPRESS.

Cobourg.

70.

ants, savoir :

aily
unlop
impson
armichael

LES MATINS
la

AIRES

Fer pour la

ord, London,
Omaha, San

ills, Buffalo,

certés), et de
Clayton, Os-
ills et Buffalo.

eurs arrange-

es du Lac des

les PRIX
ET ORDI-
Western.

l. Et au

Y,
AGENT.

J. G. PARKS PHOTOGRAPHE

84, Rue St. Jacques, Montreal

EST L'ENDROIT OU

VOUS DEVEZ DIRIGER VOTRE FAMILLE ET VOS AMIS
POUR TOUTES ESPÈCES DE

Photographies pour être Encadrées,

QUI SERONT

PRISES D'UNE MANIÈRE SUPÉRIEURE.

Cartes de Visites, Vignettes, Et Ambrotypes,
FAITES DANS LE GENRE LE PLUS ARTISTIQUE.

FERROTYPES à BON MARCHE

Sans égal pour la ressemblance et la durée, puis de TOUTES GRANDEURS.

—o—
ANCIENNES PHOTOGRAPHIES, IMAGES, ETC.,

Copiées et agrandies pour l'usage des familles et qui PARAITRONT NEUVES.

—o—
Tient aussi en mains une Grande Collection de

VUES STEREOSCOPIQUES.

Le public en général est invité à les

VISITER GRATUITEMENT.

Amenez vos Bébés et les Enfants pour faire prendre leurs Portraits.

—o—
On donnera une attention immédiate à toute commande qui nous sera confiée
pour

PHOTOGRAPHIES

DE

Résidences, Machines, Animaux,

Etc., et on garantit satisfaction entière, tant quant aux prix que dans l'apparence de
l'ouvrage.

N'oubliez pas la place :

J G PARKS.

de moutons mélangé, est celui que l'on doit prendre de préférence, pourvu qu'il soit bien décomposé: on peut mettre 24 ou 25 tonneaux à l'arpent. La cendre, la chaux, le plâtre lui conviennent admirablement bien. Le superphosphate de chaux est, sans contestation le meilleur engrais pour le tabac, il n'y a qu'à l'essayer pour s'en convaincre; il a le seul tort d'être trop dispendieux. Vous labourez à la profondeur de 8 à 12 pouces selon le terrain, mais il est essentiel de défoncer la terre afin qu'elle ne retienne point l'humidité. Si vous ne pouvez préparer ainsi votre terrain en automne il faut le faire de bon printemps, aussitôt que la terre peut se travailler, mais alors il faut en outre le herser, afin de bien ameublir la terre, ce qui ne sera pas nécessaire si vous labourez l'automne, car dans ce cas la gelée aura l'effet de désagréger la terre, mieux que ne le pourrait faire la herse. Dans la dernière semaine de Mai, c'est-à-dire quelques jours avant la transplantation, vous labourez et hersez de nouveau pour bien mêler le fumier et la terre, écraser les mottes et détruire les mauvaises herbes.

TRANSPLANTATION.

La saison la plus favorable pour planter est du 28 Mai au 10 Juin, on peut aussi planter plus tard, mais avec moins de chances de réussir comme vers le 1er Juin. Lorsque votre terrain est bien préparé, vous tirez vos rangs, à 3 pieds et quatre pouces d'espace, et vous plantez à la distance de 18 pouces à 3 pieds (2 pieds est la règle générale) selon la qualité de la terre, et l'espèce de tabac que vous cultivez. Pour le Connecticut l'espace entre les plants doit être de pas moins de 4 pieds et même 5 et 6, en tous sens. On doit comprendre que pour avoir la facilité de passer et repasser à travers un champ de tabac dont les feuilles, comme je le disais plus haut ont 38, 40 et 42 pouces de longueur, pour les empêcher de s'entrelacer et par là de se meurtrir, et aussi pour permettre la circulation de l'air, et lui donner en outre la nourriture qu'il demande, il est absolument nécessaire de ne le pas planter trop serré. Le tabac doit toujours se planter en quinconce, c'est-à-dire de la manière suivante :

*	*	*	*	*
*	*	*	*	*
*	*	*	*	*
*	*	*	*	*

Pour le grand tabac il est de beaucoup préférable de faire avec la main une petite fosse de deux pouces, dans laquelle vous faites avec l'index de la main droite un trou assez profond pour recevoir la racine du plant dans toute sa longueur; de la main gauche vous placez le plant dans ce trou, ayant bien soin que sa racine ne soit pas pliée ou tordue, puis avec l'index et le pouce de la main droite vous ramenez délicatement la terre tout autour, jusqu'à la naissance des premières feuilles, en la comprimant légèrement de manière que le trou s'en trouve rempli. Si vous pouvez planter par un temps couvert ou un temps de pluie, tant mieux, votre plant n'en reprendra que plus facilement. Mais comme on n'a pas toujours cet avantage, et qu'il n'est pas prudent de laisser échapper le temps, plantez quand même le temps est beau et clair; mais dans ce cas, faites cette opération le soir ou de bon matin, puis arrosez aussitôt chaque fosse, et ombragez de quelque manière. Une demi-heure avant d'enlever le plant de la couche vous aurez la précaution d'en arroser la terre, afin de l'amollir et la faire adhérer aux racines. Lorsque le plant est repris, choisissez un temps que la terre est humide pour remplacer celui qui est mort.

CULTURE.

Quinze jours après sa transplantation, le plant commence à pousser, et les mauvaises herbes aussi, il faudra donc sarcler avec une petite houe (gratte) bien tranchante, prenant garde de ne point déranger les racines du plant. Il faudra répéter ce binage tous les quinze jours, afin qu'il n'existe jamais une seule mauvaise herbe dans votre champ, et d'entretenir la terre meuble et plane, il faudra aussi le butter de temps en temps, pour fournir un nouvel aliment à la plante et lui conserver une douce fraîcheur.

OPÉRATION DU PINCEMENT.

Aussitôt que les boutons des fleurs commencent à se montrer, on les pince avec le pouce et l'index, enlevant 4 ou 5 feuilles, n'en laissant à peu près que 15 ou 18: en règle générale on enlève toutes les feuilles qui n'ont pas six pouces de longueur.

SEMOIR MECCANIQUE
DE
BICKFORD & HUFMAN

Le plus approprié des cultivateurs. Le seul qui seme également bien tous les grains en même temps que les plus petites graines avec exactitude et sans endommager les semences.

Cette Machine a obtenu 40 premiers prix dans les Etats-Unis pendant l'année 1869 seulement

Les applications doivent être faites à

Wm. EVANS, Agent.

MARCHÉ STE. ANNE, MONTRÉAL.



Pl
trie
pie
fait
sè
la g
du

dra
pou



Plante avant le pincement. (P) Endroit où on doit la pincer.

On enlève aussi toutes les feuilles meurtries et gatées qui peuvent se trouver au pied. Par cette opération du pincement, on fait refluer dans les feuilles qui restent, la sève qui autrement aurait servi à nourrir la graine : par là, on augmente le rapport du tabac, et de plus on améliore sa qualité.



Plante après le pincement.

Peu de temps après, les gourmands ou drageons commencent à se montrer et poussent avec une grande rapidité ;



Plante avec drageons.

Il faut les enlever aussitôt qu'ils se montrent : le but de cette opération, comme celle du pincement est de faire concentrer toute la force de la plante dans les autres feuilles. Un drageon est une petite branche qui pousse à la jonction de la feuille avec le tronc. En attirant la sève il diminue la qualité du tabac, sans, pour cela, acquérir lui-même plus de vertu qu'une feuille de chou. Il faut donc s'empresser de les enlever ; c'est ce qu'il y a de plus ennuyeux dans la culture du tabac, ces drageons n'apparaissent que les uns après les autres, commençant aux feuilles inférieures et finissant à celles du haut : quelquefois même ils repoussent là où ils ont été enlevés. Il faut donc une grande vigilance de la part du cultivateur, qui, du moment qu'ils feront leur apparition, devra tous les jours visiter chaque plante jusqu'à la maturité.

RÉCOLTE.

On reconnaît que le tabac est mûr, lorsque les feuilles commencent à changer de couleur, lorsqu'en les regardant au soleil, on y voit des taches jaunâtres, rougeâtres ou brunâtres, lorsqu'elles deviennent rudes et collantes, et qu'en les pliant elles cassent net. Ordinairement le tabac est mûr quinze jours après le pincement. Ne le laissez pas trop mûrir, car en séchant il prendra une couleur jaune et par taches ; il est mieux de le couper plus-tôt trop vite que trop tard. Prenez un couteau de boucherie bien aiguisé, fendez le tronc dans sa longueur jusqu'à cinq pouces du pied, empoignez-le de la main gauche, penchez-le du côté gauche afin de découvrir le pied, donnez un coup de couteau près de terre, laissez-le tomber, prenant garde que les feuilles ne se déchirent point, et qu'elles ne soient pas pliées : après cela laissez-le faner. La pratique ordinaire est de faire la chasse aux vers et d'enlever les drageons le matin, *avant* que la rosée soit disparue, et de couper le tabac *après* qu'elles est disparue.

Dans un petit essai sur la culture et la préparation du tabac, publié par *La Gazette des Campagnes*, en 1864, je conseillais de couper le tabac vers 3 ou 4 heures de l'après midi, et de le laisser sur le terrain jusqu'au lendemain. Depuis lors, j'ai reconnu par expérience qu'il est mieux de le couper, comme je viens de le dire, après que la rosée est disparue. En le laissant cou-

A l'Enseigne de la Statue Jacques-Cartier.

J. H. DORVAL

IMPORTATEUR DE
MARCHANDISES SECHES



EN GROS ET EN DETAIL
DE GOUT ET D'ETAPE

**101, RUE NOTRE-DAME,
MONTREAL.**

Magasin ci-devant occupé par M. Pelletier & Cie. Un département toujours bien assorti pour les MM. du Clergé, ainsi que les communautés religieuses.

L'élégance et le bon marché, voilà ce que M. Dorval a réuni dans son établissement. Tout le monde y trouvera ce qu'il désire, car l'établissement est des mieux assortis en fait de nouveautés draps, mérinos, flanelles, cotons, etc.

Nous ne pouvons trop recommander cette maison, étant persuadé que chacun sera satisfait de la visite qu'il y fera.—ÉDIT.

J. EUGENE D'AVIGNON

Chimiste & Droguiste

MARCHAND DE

DROGUES PURES ET SUBSTANCES CHIMIQUES,
REMEDES PATENTES, PARFUMERIE,
BROSSES A CHEVEUX, A DENTS ET A ONGLES,
SAVONS ET LES AUTRES EFFETS DE
DISPENSARE DE LA CITE,

No. 252, Rue Notre-Dame, Montréal

[EN FACE DE MUSSEN.]

AU PAVILLON ROUGE

61, Rue Notre-Dame, 61

5ME MAGASIN, COTÉ EST DE LA RUE ST. DENIS

T. G. BELISLE

IMPORTATEUR DE

MARCHANDISES FRANCAISES

ANGLAISES ET AMÉRICAINES

EN GROS ET EN DÉTAIL.

Magasin Canadien de Ferronneries.

L. J. BELIVEAU & CIE.

IMPORTATEURS ET

**MARCHANDS FERRONNIERS,
A L'ENSEIGNE DU CADENAS**

Nos. 297 et 299, Rue St. Paul

Porte voisine de M. R. TRUDEAU, Apothicaire,
MONTREAL.

L. J. Béliveau et Cie. prennent la liberté d'offrir à leurs amis et au public, un assortiment complet de Ferronneries, comprenant Outils de toutes sortes pour Menuisiers, Fer en barres, Acier, Soufflets, Enciumes, Etaux, Charbon pour Forgeron. Aussi, un assortiment de Peintures de toutes couleurs, Huiles de Lin et de Charbon, Térébenthine, Vitres de toutes grandeurs coupées à demande. De plus, un grand assortiment de Poêles de Cuisine, de Fantaisie, etc., Moulins à Beurre, à Peinture, assortiment d'objets pour Voiturier et Sellier, le tout à des PRIX MODÉRÉS.

J. B. LAMONTAGNE

ORFEVRE & HORLOGER

EST MAINTENANT PRÊT À

REPARER ET NETTOYER

LES

Montres et les Pendules

A DES PRIX MODÉRÉS,

ET

Il les garantit pour un an.

CHEZ

D. A. HARPER,

267, RUE NOTRE-DAME, CATHEDRAL BLOCK.

MOULIN A FARINE

— A —

L'EPIPHANIE,

COMTÉ DE L'ASSOMPTION.

M. N. HÉNEAU vient d'achever un superbe Moulin à Farine, avec quatre belles paires de Moulanges Françaises. Les pratiques sont bien servies et un compte fidèle est rendu des grains qui y sont envoyés. On vient aussi de compléter un

**BON MOULIN A CARDER LA LAINE,
FOULER, TEINDRE,**

Presser et Raser l'Eoffe.

Une GRANDE ECURIE es' attachée à ces établissements.

cher
et si
taba
ble
faut
les s
cher
Il fa
écor
aprè
rent
et p
t ba
2 he
pent
ving
plus

Il
on a
bord
la pl
pas
hang
bâti
de b
les p
latte
sur
un e
pour
que
atta
ques
et v
port
séch
en t
qui
bien
bita
le ta
séch
fait.
taba
les f
fièr
que
te :
et p
il se
leur
les p

P

cher dehors, il peut recevoir une forte rosée et si le lendemain le temps est couvert, le tabac sera mouillé, par conséquent désagréable à manier. Après qu'il est coupé, il faut le laisser faner jusqu'à ce que les feuilles soient souples et qu'on puisse les toucher sans risque de les briser et déchirer. Il faut faire attention de ne pas le laisser écorcher par le soleil : lorsqu'il a été coupé après la disparition de la rosée, on peut le rentrer vers 11 heures, si le temps est beau et plus tard si le temps est couvert : si le tabac se trouve à terre entre 11 heures et 2 heures et que les rayons du soleil frappent directement dessus, il sera brûlé en vingt minutes : après 2 heures il ne court plus de risque.

DESSICCATION.

Il faut préparer d'avance tout ce dont on a besoin pour suspendre le tabac, d'abord, un local convenable, propre, aéré, où la pluie et les rayons du soleil ne pénètrent pas : on peut se servir d'une remise, d'un hangar, d'une écurie, d'une étable ou autre bâtisse, il faut aussi se pourvoir de perches de bâtons, et de ficelle. Vous enfourchez les pieds de tabac sur des bâtons ou des lattes, vous appuyez le bout de ces bâtons sur des perches ou d'autres appuis, laissez un espace de 5 pouces entre chaque plante pour que l'air circule plus librement, et que la dessiccation se fasse plus vite. Vous attachez par paquets de 5 ou 6, quelques feuilles qui sont séparées du tronc, et vous les pendez. Lorsque vous transportez le tabac à l'endroit où vous le faites sécher, il ne faut pas le laisser longtemps en tas, car il pourrait suer et chauffer, ce qui le détériorerait beaucoup. C'est une bien fausse idée chez la plupart de nos habitants de croire qu'il faut absolument que le tabac chauffe en tas, avant de le faire sécher, c'est le moyen de le gâter tout-à-fait. Il faut le garder froid. Lorsque le tabac est pendu vous laissez les portes et les fenêtres ouvertes pour qu'il ait le bénéfice de l'air du dehors, vous ne les fermez que la nuit, et lorsqu'il pleut ou qu'il vente : de cette manière il séchera plus vite, et prendra une plus belle couleur. Quand il sera sec, ce qu'on reconnaîtra par la couleur brune des tiges, qui cassent lorsqu'on les plie, fermez les ouvertures.

DÉPOUILLEMENT.

Pour cette opération, vous choisissez un

temps humide alors que les feuilles sont molles ; autrement elles se briseraient ; vous descendez votre tabac, vous l'étendez en tas sur le plancher ou sur des planches, la pointe des feuilles en dedans, les bouts en dehors, vous le recouvrez de planches pour l'empêcher de sécher ; puis vous prenez les pieds un par un, vous enlevez les quatre ou cinq premières feuilles du bas, vous en faites un tas, vous en faites autant de celles du milieu, et de celles du haut, les feuilles déchirées font aussi un tas à part, par ce moyen vous avez du tabac de trois qualités différentes. Les feuilles du milieu, c'est-à-dire les plus grandes vont dans la première qualité, celles du haut dans la deuxième, et celles du bas avec les mutilées, vont dans la troisième qualité. Les feuilles de la première qualité servent à faire les robes des cigares, des torquettes, &c., &c. Mais si l'on cultive en grand pour le commerce, il sera mieux d'assortir les couleurs, car les manufacturiers en tabac se règlent principalement sur la couleur des feuilles pour juger de la qualité du tabac.

Voici la couleur que doit avoir chaque qualité :

- | | |
|---------------|---|
| 1re. qualité, | couleur brun-foncé, uniforme sur toute l'étendue de la feuille. |
| 2e. — | brun-claire, uniforme. |
| 3e. — | jaune-foncé, |
| 4e. — | jaune-clair, |
| 5e. — | vert, noir, blanchâtre, jaunâtres, tachetés. |

Les quatre premières qualités comprennent les feuilles les plus grandes ; et les plus petites ainsi que les déchirées vont dans la cinquième qualité. Chaque qualité doit être attachée séparément, et plus on prend de peine pour bien assortir les couleurs plus élevé est le prix que l'on obtient pour son tabac. Lorsque vous avez ainsi séparé vos feuilles, vous en prenez à peu près une douzaine, si c'est du grand tabac, et 16 à 18 si c'est du petit, vous les liez ensemble avec une autre feuille que vous roulez à l'entour des tiges (cotons) vous ouvrez les feuilles par la moitié, vous y passez le bout de cette feuille en la tirant, puis vous comprimez pour que cette attache ne se déroule pas. Alors vous avez ce que l'on appelle une main.

ronneries.

& CIE.

ONNIERS,

ENAS

St. Paul

Apothicaire,

à liberté d'offrir
iment complet
s de toutes sor-
Ac et, Soufflets,
orgeron. Aussi,
outes couleurs,
enthine, Vitres
ande. De plus,
de Cuisine, de
à Peinture. as-
t. Sellier, le tout

AGNE

LOGER

DYER

andules

RES,

un an.

PPER,

RAL BLOCK.

ARINE

E,

PTION.

ver un super-
belles paires
pratiques sont
est rendu des
vient aussi de

LA LAINE,

E,

Eoffe.

ttachée à ces

THOMAS MUSSEN
MARCHAND
EN GROS ET EN DETAIL

SOIE ET POPLINS IRLANDAIS;
GANTS DE KID ALEXANDRE ET AUTRES
FABRIQUES FRANCAISES EN RENOM;
BAS ET DEMI BAS BALBRIGGAN POUR
DAMES;
TAPIS DE VELOURS, DE BRUXELLES, TA-
PISSERIE IMPERIALE, ET TAPIS RID-
DERMINSTER;
GARNITURES DE TOUTES ESPECES,
Etc., Etc.

257 & 259, Rue Notre-Dame,
MONTREAL.

J. L. MARCOU & CIE.,
CHAPELIERS

EN GROS ET EN DETAIL
Manufactureurs et Importateurs de

Chapeaux, Casquettes et Fourrures.

Nous payons le plus haut prix pour les Fourrures
cruës.

186, RUE NOTRE-DAME,
Vis-à-vis le Palais de Justice,
MONTREAL.



J. T. LETOURNEUX
IMPORTATEUR DE
PEINTURES
DE TOUTES COULEURS

Huile, Vernis, Verres a Vitres, Masti-
que, Pinceaux, Lampes, Chemi-
nees, Glaces pour Miroirs,
Teinture de toutes Cou-
leurs, Etoupe, Col-
tar, etc.

No. 259, RUE ST. PAUL.
Près de la Rue St. Vincent,
MONTREAL.

O. TURGEON
BANQUIER & ECHANGISTE

BUREAU :

Place d'Armes, 5, près l'Eglise Notre-Dame
MONTREAL.

Négocie toute espèce d'emprunts. Achète et
vend tous Billets et Bons du Gouvernement des
Etats-Unis ou de la Puissance.

Se charge des collections à l'étranger.

Patronisés par LL. AA. RR. le Prince
de Galles et le Prince Alfred.

McIVER & Cie.

FABRICANTS DE

CHAPEAUX & CASQUETTES MILITAIRES

A toujours en main un assortiment varié
d'ouvrages Indiens, sur Ecorce.—Fourrures de toutes
espèces pour Messieurs et Dames

PREMIER PRIX COMME MANCHONNIER
291, Rue Notre-Dame
MONTREAL.

LARIVIERE & CIE.

MAISON GENERALE DE

Ferronneries, Quincailleries, Coutelleries
ET DE PEINTURES,

233 & 235, RUE ST. PAUL.

Et pour être transporté au ler. Février 1870

AUX Nos. 287 & 289, RUE ST. PAUL.

Coin de la Rue St. Paul et St. Gabriel, magasin
maintenant occupé par

GUSTAVE R. FABRE, Ecr., Ferronnier
MONTREAL.

N. B.—MM. les Marchands de la Campagne
trouveront à cette maison un assortiment com-
plet, vendu à des prix très-bas et à des conditions
libérales.

DESMARIS & PAUZE

ARTISTES-PHOTOGRAPHES

COIN DES RUES CRAIG & ST. LAURENT
MONTREAL.

MM. DESMARIS & PAUZE prennent des pho-
tographies de toutes grandeurs. Ils colorent
les photographies et copient toute espèce de
vieux portraits. On trouvera constamment
chez eux une grande collection de portraits de
messieurs du Clergé.

LES BESTIAUX.

RACES AMÉLIORÉES.—RACES DU PAYS.
—QUELLES SONT LES PLUS PROFITABLES.
—COMMENT EN TIRER PROFIT.

Tous nos bons cultivateurs reconnaissent aujourd'hui l'importance des races améliorées et commencent à rechercher de bons reproducteurs. Les sociétés d'agriculture surtout ont donné l'élan ; bon nombre d'entre-elles se sont procurées quelques échantillons soit d'une, soit de plusieurs races, et avant longtemps, si nous comprenons bien l'esprit de notre présente chambre d'agriculture, toutes auront l'occasion de marcher avec plus de sûreté dans cette voie du progrès. Ce sujet est donc plein d'actualité et nous croyons faire plaisir aux lecteurs de la *Semaine Agricole*, ainsi qu'à tous les cultivateurs, en général, en leur présentant des gravures des meilleurs types dans les différentes races accompagnées de quelques notes courtes mais pratiques sur chacune d'elles.

Avant d'entamer ce sujet nous croyons cependant devoir faire remarquer que toutes ces races sont le résultat de soins assidus et intelligents, pendant une longue suite d'années ; qu'elles sont toutes descendantes d'individus bien moins parfaits ; que l'amélioration obtenue est due non seulement aux choix judicieux des reproducteurs, mais surtout à une nourriture riche et abondante ; que ces types ne peuvent se conserver qu'en leur continuant les bons

soins qui les ont fait ce qu'ils sont ; il serait donc plus qu'inutile d'espérer améliorer notre bétail au moyen de ces reproducteurs, si l'on ne pouvait

pas lui donner les meilleurs soins joints à une alimentation adaptée à l'amélioration que l'on a en vue.

En d'autres termes, la clef d'une amélioration quelconque pour nos bestiaux, s'est de meilleurs pâturages pendant l'été, d'excellents foins et autres fourrages que de la paille pour l'hiver. Tant que l'on comptera uniquement sur la paille pour l'hiverne-



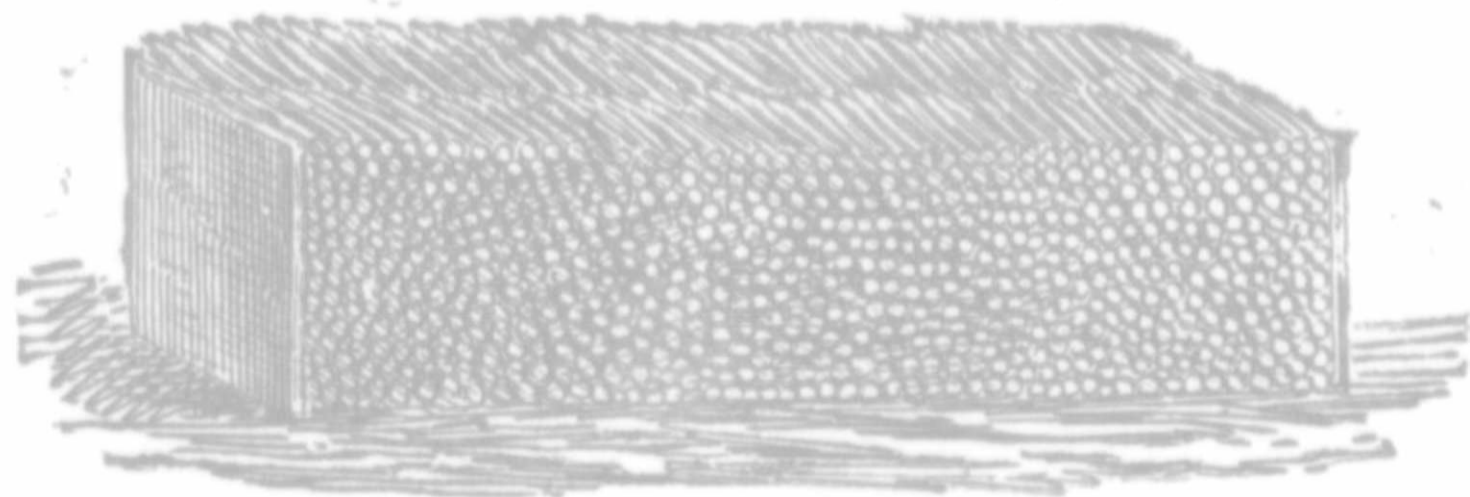
Une main de tabac.

A fur et à mesure que vous faites vos mains, vous les placez en rang sur le plancher, les feuilles bien étendues, le bout de la main en dehors les pointes en dedans et de telle sorte que chaque rang se superpose sur l'autre à la longueur de 7 à 8 pouces, afin que la pile soit partout au centre comme aux côtés de la même épaisseur ; puis lorsque cet ouvrage est terminé, vous placez des planches avec des poids sur la pile et vous les laissez jusqu'à ce que le tabac chauffe un peu, quelquefois cinq ou six jours, d'autres fois, selon les circonstances, quatre à six semaines.

C'est pendant qu'il est ainsi en presse que le tabac se conditionne et acquiert toute sa bonté et sa force, et c'est par ce procédé dirigé avec soin que l'on réussira à préparer d'excellent tabac.

Dr. GENAND.

St. Jacques. 1 Décembre 1869.



Tabac en presse après le dépouillement.

ON
NGISTE

Notre-Dame

Achète et
ernement des

er.

le Prince
lfred.

Cie.

MILITAIRES

ent varié
ures de toutes
Dames

CHONNIER
ame

CIE.

outelleries

PAUL.

vrier 1870

ST. PAUL.

iel, magasin

eronnier

Campagne
iment com-
s conditions

AUZE

HES

AURENT

nt des pho-
ls colorent
espèce de
onstamment
portraits de

**GEO. F. BOLTON, M. R. C. V. S. L., Chirurgien Vétérinaire à "Hillhurst Farm," Bureau de Chirurgie, 32, Rue Bleury,
Residence, 519, Rue Lagachetiere, Montreal.**



LA PUCELLE D'ATHA, A 4 ANS.

VACHE DURHAM APPARTENANT A

M. H. COCHRANE, ECUIER, COMPTON, P. Q.

**MORLAND, WATSON & CIE,
MARCHANDS DE FER ET DE QUINCAILLERIES
ET AGENTS GENERAUX.**

Commercial Union Assurance Co'y.

BUREAUX :—385 ET 397, RUE ST. PAUL.

Propriétaires—Usines à Scies et Usines à Haches, Montréal.

ment du bétail il serait non seulement inutile, il serait absurde de chercher à améliorer nos races. Si nous tenons à hiverner nos animaux à la paille, et souvent à la mauvaise paille, gardons nos races, telles quelles sont, elles ont entre autres avantages celui d'être habituées à la grosse misère, et de conserver la vie avec un traitement qui donnerait la mort à toute autre espèce.

Les limites de cet article ne nous permettent que peu de détails ; nous les réservons pour plus tard quand nous tâcherons de bien faire connaître tout ce qui distingue chacune des races que nous allons aujourd'hui représenter.

DURHAMS.

Cette race, dont nous possédons certainement les plus beaux échantillons en Amérique, grâce à Mr. Cochrane, l'entrepreneur éleveur de Compton, se distingue principalement :

1o. Par la beauté des formes ;

2o. par la rapidité de sa croissance et de sa maturité ;

3o. Par son grand poids.

Il n'est pas rare de trouver des individus de cette race, et même des croisés qui, à deux ans, pèsent de 1000 à 1500 livres de viande. roissant facilement concevoir que cette croissance extraordinaire nécessite une nourriture très riche et abondante et les meilleurs soins.

On trouve quelques fois d'excellentes laitières provenant de cette race. Cependant, comme les éleveurs s'attachent presque exclusivement à la forme et à la production de la viande presque toujours au détriment de celle du lait, les bonnes laitières sont comparativement assez rares.

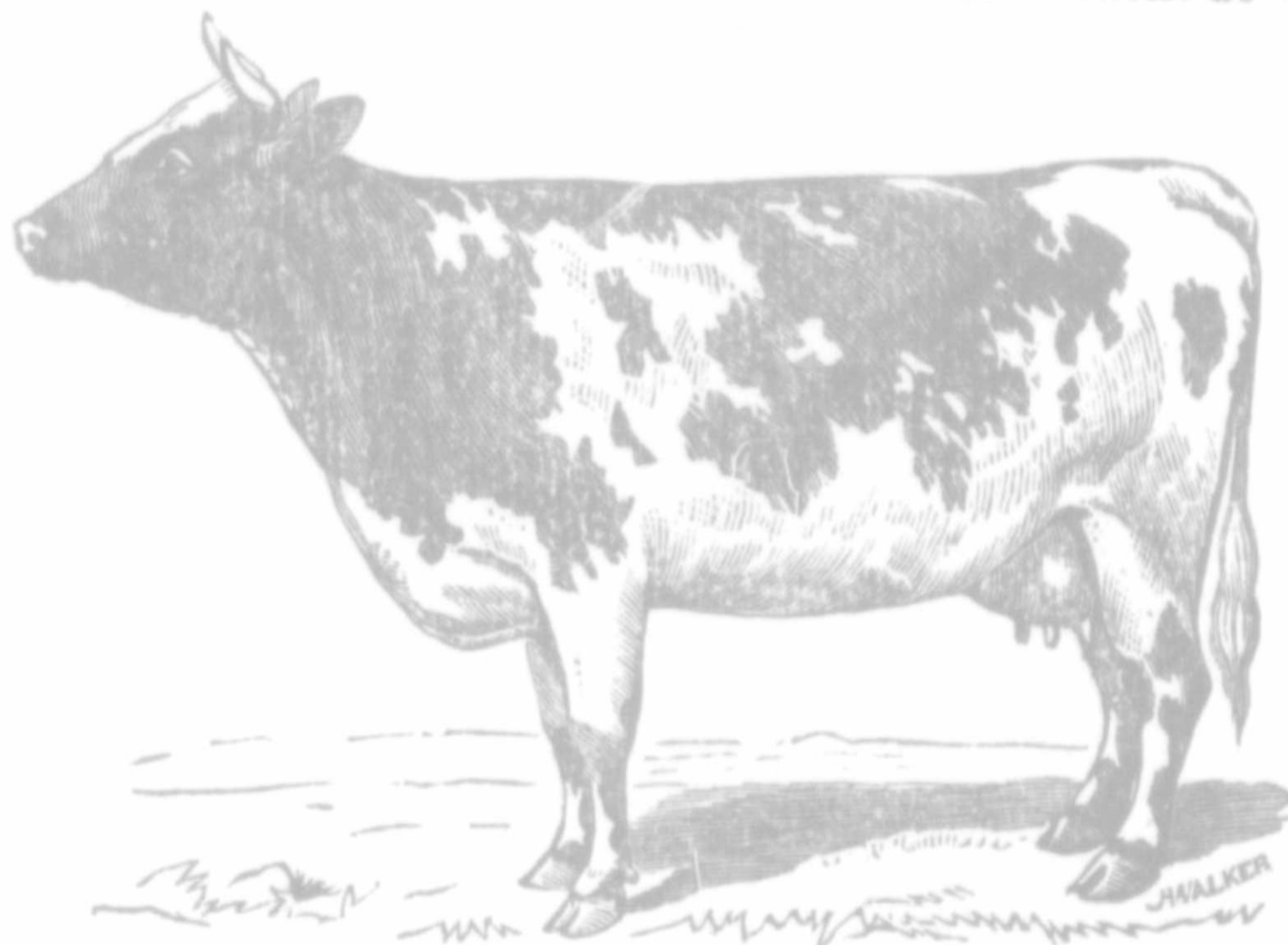
Pour ceux qui voudraient produire de gros et de beaux veaux pour les bouchers et qui auraient du lait en abondance, il ne

pourraient mieux faire que de s'assurer d'un bon *Durham*.

Nous croyons devoir dire, malgré la juste popularité que cette race a obtenue dans cette Province comme ailleurs, que bien peu de cultivateurs sont en état de s'en servir avec avantage. Pour les rendre profitables il faudra d'abord révolutionner tout notre système d'agriculture. Compter sur des pâturages toujours riches ; sur des foins bien faits et abondants, sur des légumes en quantité et souvent sur l'emploi de grains moulus et autres engrais dont grand nombre de personnes connaissent à peine l'usage.

Race Ayrshire.

La gravure que nous donnons représente une bien belle vache de cette race impor-



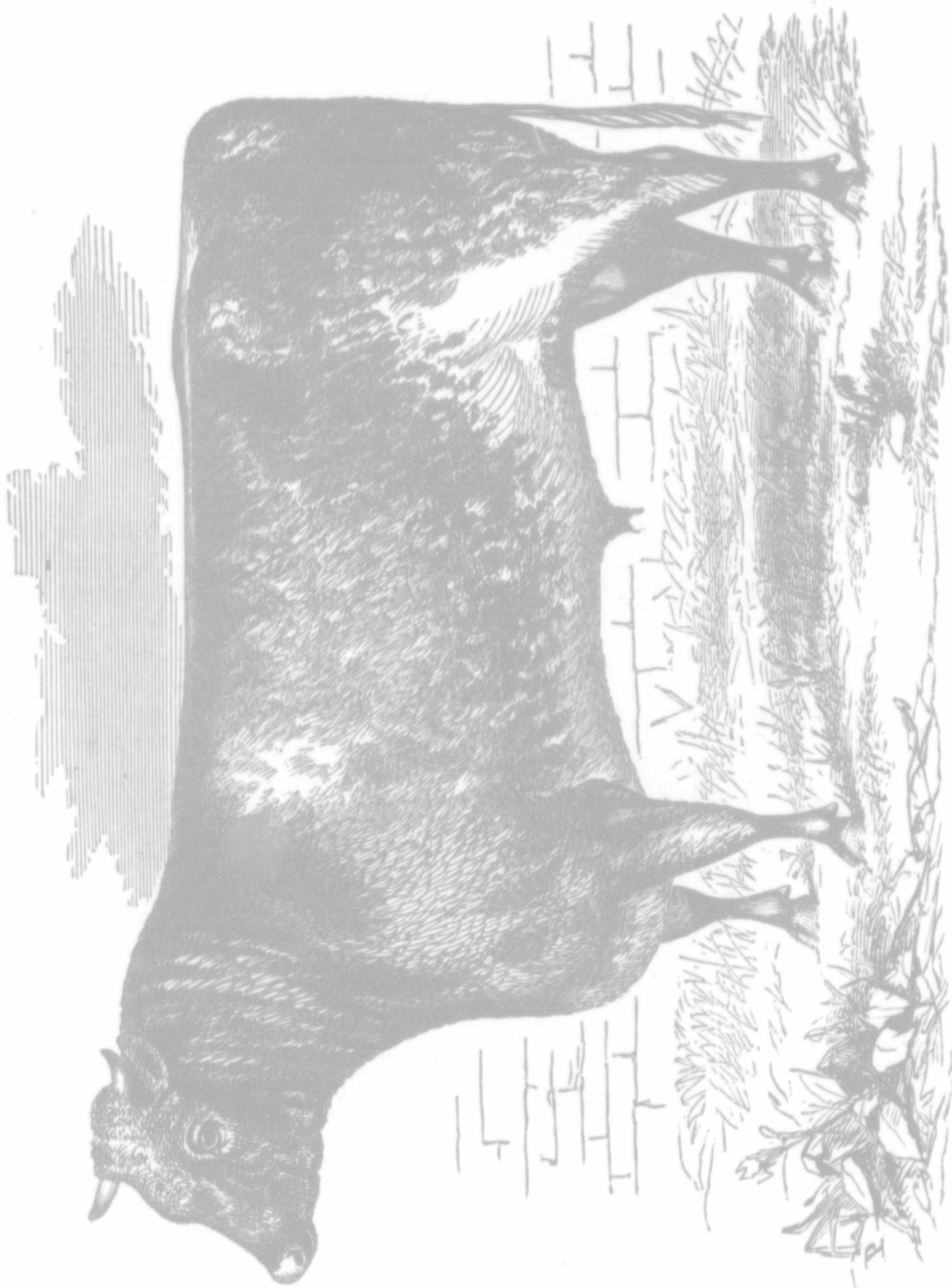
VACHE AYRSHIRE PUR SANG.

tée par Mr. Irving, de la Ferme Logan, un des éleveurs les plus renommés au Canada et même en Amérique. Cette race est ordinairement de belle forme, facile à engraisser et se distingue, on doit se distinguer, par une grande production de lait. Elle est de beaucoup plus

petite que le *Durham*, et d'autant moins difficile à entretenir. Comme toutes les autres races améliorées, les *Ayrshires* sont le résultat de croisements judicieux, joints aux meilleurs soins, en vue principalement de la production du lait. Si ces bons soins viennent à manquer, ces animaux améliorés dépérissent beaucoup plus vite que nos races mieux acclimatées, et loin de donner du profit deviennent une source de perte. Il serait donc plus qu'inutile d'espérer des produits avantageux, même par le croisement, sans donner en même temps une nourriture abondante et cette attention constante qui seules assurent le succès.

Nous avons dans cette Province plu-

GEO. F. BOLTON, M. R. C. V. S. L., Chirurgien Vétérinaire à "Hillhurst Farm." Bureau de Chirurgie 93 DUNDAS ST. W.
GEO. F. BOLTON, M. R. C. V. S. L., Chirurgien Vétérinaire à "Hillhurst Farm." Bureau de Chirurgie, 32, Rue Bleury,
 Residence, 519, Rue LaGauchetière, Montreal.



GENERAL NAPIER, NE 2 MAI 1868.

TAUREAU DURHAM APPARTENANT A M. H. COCHRANE, ECUIER, COMPTON, P. Q.

COMMERCIAL UNION ASSURANCE COMPANY

CAPITAL, £2,500,000 Sterling.

FONDS DEPOSÉS EN CANADA AU-DELA DE £150,000.

BUREAU PRINCIPAL :—CANADA, MONTREAL, 387, RUE ST. PAUL.

MORLAND, WATSON & CIE..

FRED. COLE, Secrétaire.

A. TELLIER, Sous-Agent.

Agents Généraux.

sieurs agronomes qui, depuis longtemps, font une spécialité de l'élevage des *Ayrshires* ; il se passe rarement d'année sans qu'ils en importent plusieurs, tant mâles que femelles, pour améliorer leurs troupeaux. Cependant, à notre avis, on commet trop souvent l'erreur de s'attacher avec excès à la beauté des formes, au détriment de la production du lait, qui est sans aucun doute le caractère distinctif de cette race. Les acheteurs doivent donc user de prudence et s'assurer parfaitement des qualités des individus qu'ils recherchent et de celles de leurs progéniteurs, avant de conclure leurs marchés. On a trouvé qu'ordinairement, le second et le troisième croi-

Race Aldernay.

La Province de Québec possède quelques beaux animaux de cette race. Ceux importés par Mr. Sheldon Stephens, de Montréal, sont magnifiques. Quelques connaisseurs les disent un peu petits ; ce serait leur seul défaut.

Les *Aldernays* se distinguent moins par la grande quantité de lait qu'elles donnent que par sa richesse exceptionnelle, mais souvent, ces deux qualités sont réunies à un degré extraordinaire si l'on tient compte du poids de l'animal. Cette race montre peu d'aptitude à l'engraissement, parceque



JEUNE TAUREAU AYRSHIRE.

sements de nos vaches canadiennes et d'un mâle pur sang, sont plus profitables dans ce pays que la vache *Ayrshire* pure. On se rappellera cependant que les bons résultats ne s'obtiennent qu'à la suite des meilleurs soins.

Ce taureau est peut-être le plus beau de tous ceux qui ont été importés jusqu'à présent en Amérique. Notre gravure lui rend à peine justice. Aussi conseillons-nous aux éleveurs de tâcher de se procurer quelques uns de ses élèves.

la nourriture qui irait dans d'autres races à la production de la viande est toute assimilée au profit de celle du beurre. Quant au type de l'*Aldernay*, tous ceux qui connaissent la vache dite Canadienne, seront frappés de leur grande ressemblance sous bien des rapports.

La race *Aldernay* est très recherchée dans tous les pays où l'agriculture est en honneur, et les prix auxquels ils atteignent pourraient nous paraître fabuleux. Les qualités précieuses de nos bonnes laitières

GENERAL NAPIER, NE 2 MAI 1868.

TAUREAU DURHAM APPARTENANT A M. H. COCHRANE, ECUIER, COMPTON, P. Q.

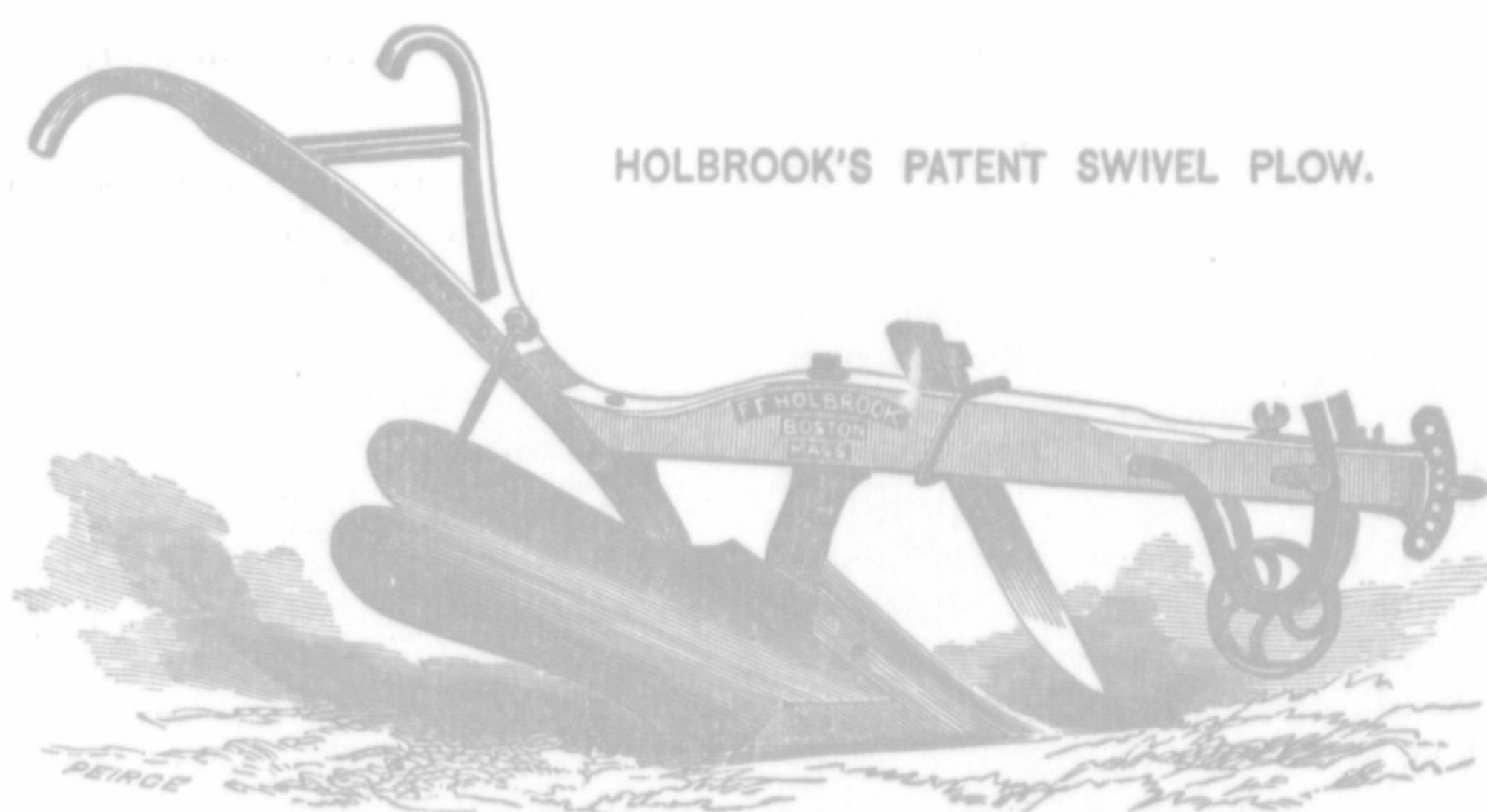
PANY

50,000.

L.

IE.

Généraux.



HOLBROOK'S PATENT SWIVEL PLOW.

Depuis longtemps on sentait le besoin d'une charrue avec versoir mobile qui pût labourer la terre

Sans planches ni dernières raies,

et qui égalisa les champs afin de faciliter le sémis des légumes et des grains par rangs.

NOTRE NOUVELLE VARIÉTÉ DE CHARRUES

Fait parfaitement ce travail et laboure également bien dans les côtes; elle pulvérise la terre parfaitement et ne bourre jamais. Ses chevaux tirent également, tournent toujours sur le terrain non labouré, et en tournant renversent le versoir. Un temps considérable est sauvé, comme il n'est pas nécessaire de traverser les planches. La terre labourée étant jointe,

On peut mettre l'engrais, Herser et Semer en suivant la Charrue.

Demandez une circulaire et les prix.

Faite et vendue par F. F, HOLBROOK & SMALL, Boston, Mass.,

WM. EVANS, Agent,

Salle Ste. Anne, Montréal.



Par Nomination pourvoyeur de Son Excellence le Gouverneur-Général.

CAFÉ! CAFÉ! CAFÉ!

A ceux qui aiment à boire une bonne tasse du meilleur café,

CE MELANGE SANS EGAL DE BUCHANAN

Des Cafés de Mocha, Java, la Jamaïque et Ceylan.

pour le déjeuner, avec une tranche de bœuf, jambons ou l'une des célèbres morues fumées.

Rien ne peut le surpasser.

JAS. BUCHANAN,

Ottawa, Décembre 1869.

Dépôt de Morues Fumées, Rues Sussex et Wellington.

dites du pays, nous ont souvent fait penser qu'on obtiendrait les meilleurs résultats en les croisant avec les *Aldernays*. C'est une idée dont nous laissons l'appréciation à nos lecteurs, tout en espérant que quelques essais en seront faits avant longtemps.

On pourra mieux juger de la valeur de cette race pour la production du beurre, quand on saura que souvent les bonnes vaches ont donné 2 lbs. de beurre par jour pendant plusieurs mois ; il a été établi d'une manière certaine qu'une de ces vaches en a même donné 19 lbs. par semaine pendant trois semaines consécutives ! Cela surprendra sans doute la plupart de nos cultivateurs qui sont satisfaits si leurs vaches leur rapportent une moyenne de 75 à 100 lbs. de beurre par année !

Les Devons, Hereford, Galloways.

Nous trouvons dans cette province plusieurs types de ces races tant pur sang que croisés. Cependant comme elles sont plutôt propres au travail et à la production de la viande qu'à celle du lait, nous n'en dirons que quelques mots.

LES DEVONS

sont remarquables par leur poil rouge foncé sans aucune tache de blanc, par leurs belles formes et leur allure vive. Cette race paraît fort appréciée dans nos Cantons de l'Est où l'on fait presque toujours travailler les bœufs.

Disons en passant que ce travail des bœufs est bien plus économique que celui des chevaux dans toutes les exploitations qui ne nécessitent point de longs voyages, dont une partie se ferait à lège ; ajoutons de plus que le cultivateur y gagne encore sous le rapport des fumiers qui sont plus précieux.

Les vaches *Devons* sont souvent d'assez bonnes laitières et produisent presque toujours un lait très riche. Ces animaux sont doux d'entretien et pour notre part, n'en déplaise à personne, nous les croyons forts préférables aux *Durhams* pour la majorité de nos cultivateurs canadiens, qui sont loin de posséder de bons pâturages, d'abondantes prairies et de fortes récoltes de légumes.

Les races *Herefords* et *Galloways* sont remarquables par leur adaptation au travail et, par la valeur de leur viande qui est presque toujours de 1ère. qualité. La race

galloway est toute noire et généralement sans corne ; l'autre à toujours la face, le dos et une partie du ventre blanc, contrastant singulièrement avec le reste du corps qui est rouge. Les *Herefords* ont aussi d'immenses cornes. Les croisés de cette race sont assez répandus mais comme l'intérêt de nos éleveurs canadiens se concentre plutôt sur les races *Durham*, *Ayrshire*, *Devons* et *Aldernay* dont nous avons parlé, il ne reste plus qu'à mentionner

LA VACHE CANADIENNE.

Il nous semble entendre quelqu'un demander ce que c'est qu'une vache canadienne. Je réponds comme un Américain, en faisant une autre question : avez-vous remarqué, sur nos marchés ou, mieux encore, dans les paroisses éloignées des grands centres et surtout dans les endroits où l'agriculture semble la plus arriérée, cette petite vache alerte dont la tête est petite et déchaînée, les yeux grands et vifs, les cornes fines et souvent courbées en dedans et en spirale, la poitrine et tout l'avant-train très léger, les hanches de beaucoup plus élevées que le garrot, l'arrière-train avec ses formes larges et très développées contrastant singulièrement avec l'exigüité de l'avant-train : ou, si vous voulez me passer l'expression, le corps fait comme ces tinettes dont le fond est beaucoup plus large que la tête ? C'est le type de la bonne vache canadienne. La couleur n'y fait rien ; cependant elles sont plus communément noires ou cendrées, ou rouges foncées.

Ces vaches dans de bons pâturages donnent ordinairement de 6 à 8 pots de lait par jour. J'en ai eu plusieurs qui donnaient de 8 à 12 pots. Ces vaches, on peut le dire sans crainte sont loin d'être appréciées à leur juste valeur. Avec le soin qu'on donne aux *Ayrshires* et aux autres races améliorées pour les tenir en bon état, notre bonne vache canadienne produira tout autant de lait et de beurre, et même davantage, en proportion de la nourriture qu'elle exigera. La seule difficulté c'est que dans l'élevage, on ne peut pas toujours compter sur la reproduction des bonnes qualités laitières de la mère. Cela dépend probablement du peu de soin que l'on donne dans le choix des mâles et la négligence complète des règles suivies ailleurs pour assurer l'amélioration des races.

P. POULIN & CIE.,

MARCHANDS DE

Vins, Spiritueux, Cigares, Tabacs, etc.,

ET FABRICANTS DE

SIROPS, VIN-DE-GINGEMBRE, LIQUEURS,

ET LA CÉLÈBRE ABSINTHE BIEN CONNUE

“LE COUP D'APPÉTIT.”



Marque de

Commerce.

LE COMMERCE FOURNI A DES PRIX EXTREMEMENT BAS.

ETABLISSEMENT

No. 72, RUE SUSSEX

EN FACE DE LA RUE YORK

OTTAWA, ONTARIO.

les
 pag
 ser
 puy
 die
 elle
 le n
 reço
 posi
 mai
 l'y
 mer
 vau
 par
 bon
 que
 men
 élev
 mei
 la v
 sent
 anir
 plus
 que
 de à
 beu
 O
 trop
 lent
 C
 géni
 tière
 meil
 nent
 avec
 men
 serai
 A
 elles
 ger c
 ches
 diffé
 que
 rons-
 ver.
 d'eat
 dans
 abris
 façon
 règne
 la gè

Nous ne prétendons pas dire que toutes les vaches que l'on rencontre dans nos campagnes sont bonnes et devraient être conservées, mais ce sur quoi nous voulons appuyer, c'est que nos bonnes vaches canadiennes ont des mérites véritables, et qu'elles sont encore assez nombreuses, malgré le manque complet de bons soins qu'elles reçoivent surtout pendant l'hiver. Nous possédons là une grande source de richesses mais qui n'est pas exploitée et qui, si nous n'y prenons pas garde, disparaîtra entièrement comme l'ont fait nos excellents chevaux canadiens, qu'on se hâtait de vendre parcequ'ils étaient bons. De même de nos bonnes vaches, les cultivateurs dans presque tous les cas se laissent tenter du moment qu'on leur offre un prix tant soit peu élevé et se défont trop souvent de leurs meilleures vaches pour garder celles dont la valeur est presque nulle et qui leur laissent aucun profit ; Ensuite on dira que les animaux ne payent point ! Qu'ils mangent plus qu'ils ne valent ! Qu'il n'en faut avoir que pour fournir du beurre et de la viande à la famille, et encore trop souvent, quel beurre et quelle viande !

Ouvrons les yeux avant qu'il ne soit trop tard. Tirons parti d'une race excellente et qui vaut son pesant d'or.

MANIÈRE D'AMÉLIORER LA RACE.

Choisissons avec le plus grand soin des génisses qui promettent d'être bonnes laitières et que l'on ne se défasse jamais des meilleures vaches que lorsqu'elles deviennent trop vieilles. Choisissons les taureaux avec le plus grand soin. Faisons des croisements judicieux. Les *Aldernays* à mon avis seraient pour cela d'une grande valeur.

Assurons-leur de bons pâturages, de fait elles devraient toujours pour ainsi dire nager dans l'herbe. Cultivons quelques planches de lentilles et de blé-d'inde, semées à différents temps, pour couper en vert lorsque l'herbe commencera à manquer. Assurons-leur une bonne nourriture pendant l'hiver. Que nos vaches ne manquent jamais d'eau, et qu'elles aient toujours de l'ombre dans les champs ; s'il le faut faisons des abris temporaires, et avec du soin dans la façon du beurre on verra bientôt l'aisance régner où on ne rencontre maintenant que la gêne.

CULTIVONS NOUS TROP DE GRAINS ?

Rappelons-nous d'une chose qui saute aux yeux de tout cultivateur intelligent ; nos terres s'épuisent parceque nous cultivons trop de grains et parceque nous manquons d'engrais, ou plutôt, parceque nous ne gardons pas assez de bétail pour en produire et que nous nourrissons très mal les quelques têtes que nous conservons comme malgré nous.

FAUT-IL FAIRE PLUS DE BEURRE ?

Il est une autre chose non moins évidente, c'est que le marché américain qui, il y a quelques années, nous enlevait tous nos menus grains à des prix passables ne le fait plus maintenant que lorsque la récolte y manque. Cet état de chose devra durer encore quelques années au moins ; mais, le beurre se vend toujours un prix rémunérateur. Une lb. de beurre se transporte aussi facilement en Angleterre ou à New-York, qu'une livre d'avoine, mais elle vaut 20 à 30 fois autant. De plus, le bon beurre obtient toujours son prix. Il existe actuellement à Montréal, et c'est la règle dans tous les grands centres, une différence de 5 à 10 cents par livre entre les différentes qualités de beurre ; c'est-à-dire que sur le profit du rendement en beurre de dix bonnes vaches, disons à 150 livres par année par vache, la ménagère qui a la réputation de toujours faire de bon beurre obtient \$150 de plus que celle qui fait du beurre ordinaire. Nous mettons le rendement d'une vache à 150 livres, la moyenne n'est que de 75 livres pour cette Province, et cependant, nous pourrions facilement trouver plusieurs fermiers qui obtiennent non seulement 150, mais bien 225 à 250 livres, en moyenne, par vache. Le bon cultivateur qui soigne bien ses vaches et qui fait invariablement de bon beurre, en supposant qu'il ne le vendrait qu'un schelling la livre, obtient donc \$500 par année pour le produit de dix vaches, tandis que l'autre qui manque de précaution et qui se contente de 9d. par livre et de 75 livres par année par vache ne reçoit que \$150. Or, nous connaissons plusieurs cultivateurs qui obtiennent 28 sous, en moyenne, pour tout leur beurre.

Il y aurait donc une différence d'au-delà de \$400 par année sur le rendement de 10 vaches seulement.

Voilà des faits incontestables que nous voudrions voir méditer par tous nos culti-

etc.,

S,

T."

BAS.

RK

EMIGRATION AU CANADA.

AVANTAGES OFFERTS

PAR LA

PROVINCE DE QUEBEC

AUX EMIGRANTS

SOL FERTILE, SUSCEPTIBLE DE TOUS LES DEGRES DE CULTURE

Vie à bon marché, Climat d'une grande salubrité. Les seules taxes à payer sont pour les besoins municipaux et pour le soutien partiel des écoles primaires,

PAS DE CONSCRIPTION

Le moindre capital suffit pour acquérir une Ferme. Les terres en culture se vendent de 100 à 200 francs l'arpent suivant qu'elles sont plus ou moins rapprochées des grands centres. L'étendue ordinaire d'une ferme est de 80 à 100 arpens. Prix d'achat généralement payable moitié comptant, termes faciles pour le reste.

Dans le voisinage des nouveaux établissements on peut se procurer d'excellentes fermes à demi défrichées pour 4,000 à 5,000 francs. Les produits agricoles se vendent facilement et à des prix très satisfaisants. Les Banques de la Province de Québec, les plus sûres du Canada et de l'Amérique, paient en moyenne

HUIT PAR CENT A LEURS ACTIONNAIRES

ET 4 A 5 PAR CENT SUR LES DÉPÔTS.

Les Compagnies de Gaz, de Télégraphe et de Navigation paient jusqu'à 12 par cent à leur actionnaires. Il y a constamment des actions sur les Marchés

A DES PRIMES ASSEZ REDUITES

Les prêts hypothécaires les plus sûrs rapportent de six à huit par cent par an. Le système d'enregistrement des hypothèques établi dans la Province met le créancier inscrit à l'abri de toute fraude et de toute perte. Un Cadastre descriptif de toutes les propriétés immobilières de la Province, est en voie d'exécution. Ce Cadastre sera exposé dans chaque bureau d'Enregistrement et indiquera les noms des propriétaires avec les hypothèques dont leurs terres sont chargées. Déjà ce cadastre est en force dans trois Comtés. Les industries qui exploitent les inépuisables mines de fer de la Province, celles qui façonnent le bois, et travaillent la laine progressent rapidement.

LA CULTURE DU LIN QUI PREND DE L'EXTENSION ET DEVIENT LUCRATIVE

Offre également à l'industrie Linière la plus grande chance de succès

LES ARTISANS COMME LES SIMPLES JOURNALIERS TROUVERONT FACILEMENT DE L'EMPLOI A DES PRIX SATISFAISANTS.

vate
leur
et q
QUEB

N
van
qui
cult
à ce
tons
traie
S
tine
nou
leur
le s
vian
ble
et la
tuell
par
méli
d'un

Le
un c
peut

ser d
de b
il fa
tes, c
pêch
être
reco
chev
sur la

vateurs qui se plaignent avec raison que leurs produits en grains ne se vendent pas et que leurs terres s'épuisent !

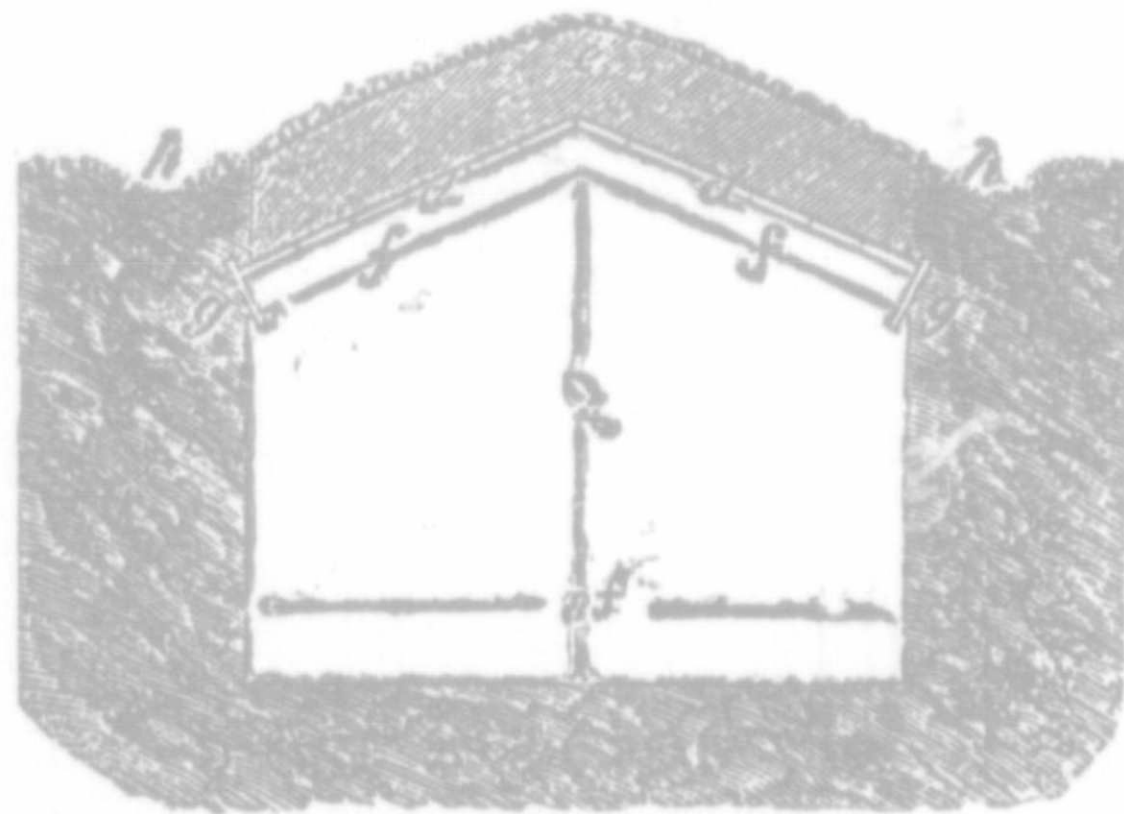
QUELLE EST LA MEILLEURE SOURCE DE REVENUS POUR LE CULTIVATEUR CANADIEN ?

Nous pourrions montrer également l'avantage de l'engraissement des animaux qui offre toujours des profits pour celui qui cultive des fourrages et des légumes propres à ce genre d'industrie, mais nous remettons ce sujet important afin de pouvoir le traiter plus au long, plus tard.

Si nous avons fatigué les amis de la routine qui liraient par hasard ce qui précède, nous les plaignons d'autant plus que nous leur promettons bien de revenir souvent sur le sujet de la production du beurre et de la viande comme la source la plus considérable de revenus pour le cultivateur canadien et la seule qui, sous les circonstances actuelles, peut promettre des profits certains et par ses revenus directs en argent et par l'amélioration des terres qu'assurer à l'emploi d'un fumier plus abondant et meilleur.

Caves économiques pour légumes.

Les deux gravures suivantes représentent un caveau économique, que tout cultivateur peut faire lui-même. Il ne s'agit que de creu-



No. 1, Caveau Economique.

ser dans un endroit sec, un trou de six pieds de bas, à-peu-près ; si la terre était mouvante, il faudrait entourer de planches, ou de croûtes, ou de piquets enfoncés en terre pour empêcher l'effondrement. La couverture qui peut être en perches, en madriers ou en planches recouvertes de terre, est supportée par des chevrons dont deux pieds à l'extrémité portent sur la terre. En recouvrant d'abord d'une cou-

che de paille, de gros foin, ou de moulée de scie, 12 ou 15 pouces de terre suffiraient. Nous avons fait de cette manière des caves très commodes qui contiennent plusieurs centaines de minots de légumes. Si les chevrons sont assez rapprochés on trouvera très-avantageux de laisser une trappe au milieu de la couverture par laquelle on déchargera les voitures. Ces



No. 2, Caveau, vue intérieure.

trappes dont une partie sert à la ventilation, sont recouvertes avant l'hiver, de manière à empêcher le froid de pénétrer.

La figure 3 représente une cave vue de côté avec un escalier et une porte qui donne accès au caveau en tout temps.

Dompter les taureaux.

Durant une visite aux environs de New-York sur la ferme attachée au collège des



RR. PP. Jésuites à Fordham, il y a déjà bien des années, nous remarquons avec étonne-

EMIGRATION AU CANADA—(Continuation.)**6,400,000 ARPENS DE TERRES
DU DOMAINE PUBLIC,**

Arpentées en lots de ferme de 100 à 200 arpens sont actuellement disponibles à 2 frs.,
1 fr. 50 c. et même 1 fr. l'arpent, payable en cinq versements annuels.

LE GOUVERNEMENT PROVINCIAL

DÉPENSE CHAQUE ANNÉE DES

Sommes considérables pour ouvrir de bonnes voies de communication

JUSQU'AUX DEFRICHEMENTS LES PLUS RECULES.

L'ALLOCATION VOTÉE CETTE ANNEE POUR LES CHEMINS DE COLONISATION

A ÉTÉ DE 1,310,000.

Ces travaux donnent un emploi très-lucratif aux colons et les aident à pousser
leurs défrichements.

OCTROIS GRATUITS PAR LOTS DE 100 ACRES

SUR HUIT DES GRANDS CHEMINS DE COLONISATION DE LA PROVINCE.

Protection minutieuse accordé par le gouvernement aux Immigrants.

Dès qu'ils entrent dans les eaux Canadiennes ou qu'ils mettent le pied sur notre
sol la loi veille sur eux pour qu'ils soient traités partout avec humanité, elle va jusqu'à fixer le prix
de la pension que les Hoteliers pourront exiger d'eux.

Ces prix doivent être affichés dans les Maisons de Pension et une forte amende est portée contre
ceux qui exigent quoique ce soit au-dessus des prix fixés. La loi ne leur accorde de
privilège sur les effets de l'Emigrant que pour cinq jours de pension.

Passage Gratuit pour les Immigrants.

Depuis le port d'entrée jusqu'à leur destination dans la Province.

Pour renseignements plus complets, s'adresser personnellement ou par écrit aux Agents d'Immigration du Gouvernement Canadien dont voici les noms et les adresses :

AGENTS EN EUROPE :

WM. DIXON, Agent à Londres ; J. G. MOYLAN, à Dublin ; CHAS. FOY, à Belfast ; DAVID
SHAW, à Glasgow ; E. SIMAYS, à Anvers.

AGENTS EN CANADA :

L. STAFFORT, Agent à Québec ; J. J. DALEY, à Montréal ; W. J. WELLS, à Ottawa.

Ces Messieurs sont chargés de distribuer gratuitement des Cartes et Brochures préparées
par le Gouvernement de la Province de Québec, dans lesquelles les émigrants trouveront tout ce
qui peut les intéresser sur les ressources de la Province de Québec, les moyens d'existence, gages
des travailleurs, terre à coloniser, etc.

Ls. ARCHAMBEAULT,

COMMISSAIRE.

mer
con
trai
der
qui
ce t
reu
qu'e
ajou
cult
Il
d
cult
évit
Il e
trait
rait
vice
ra l
don

Be
févri
Si
grai
Fé
D'
PÀ
Ma
sent
Jai
mauv
Un
Il
chape
En
l'ann
Eai
L'é
Ne
ne so
Bo
L'h
L'é
l'auto
Pot
jouit
Qui
ennen

Fleu
plus
Les
gétal;

ment un farouche animal attelé à peu près comme celui que représente notre gravure, trainant une forte charge, et se laissant guider par une mince ficelle attachée à l'anneau qui lui traversait le nez. On nous assura que ce taureau avait été pendant longtemps la terreur de tous les gens de la ferme, jusqu'à ce qu'on se fut décidé à l'utiliser ainsi. On ajoutait qu'il s'était laissé dompter sans difficultés.

Il n'y a guère d'habitant qui ne garde un de ces animaux sur sa terre. C'est pour le cultivateur une de ces pertes qu'il ne peut éviter. Pourquoi n'en tirerait-il pas profit ? Il est certain que très souvent un animal de trait de plus sur une terre, que l'on pourrait utiliser sans frais, rendrait bien des services. C'est la saison de l'essayer. Qui sera le premier à en faire l'essai et nous en donner les détails ?

PROVERBES AGRICOLES.

Beaux jours de janvier trompent l'homme en février.

Si tu vois de l'herbe en janvier, serre ton grain dans ton grenier.

Février qui beaucoup neige.

D'un bel été devient le pleige (garant.)

Pâques pluvieuses année fromentueuse.

Mars sec, avril humide, mai froid, remplissent la maison du paysan.

Jamais pluie de printemps ne passa pour un mauvais temps ;

Une hirondelle ne fait pas le printemps.

Il n'est si gentil mois d'avril qui n'ait son chapeau de grésil.

Entre avril et mai se fait la farine pour toute l'année.

Eau de mai, c'est du pain pour toute l'année.

L'été demande de grands verres.

Ne dis point de mal de l'année avant qu'elle ne soit passée.

Bonne est la neige qui vient en son temps.

L'hiver les lieues sont doubles.

L'été mange le printemps et l'hiver mange l'automne.

Pour un beau jour d'hiver, l'oiseau ne se réjouit pas.

Qui passe un jour d'hiver passe un de ses ennemis mortels.

CULTURE DES FLEURS.

Fleurs charmantes, par vous la nature est plus belle.

Les fleurs sont les ornements du règne végétal ; elles ont été cultivées dans tous les âges

par les princes et les paysans, gens de goût et de loisir ; jeunes et vieux des deux sexes, pour le plaisir qu'elles offrent à l'œil et aux sens par leurs attraits tant par leur forme, que leur couleur et leur parfum. Tandis que la culture des fleurs, pratiquée au grand air, est considérée comme très-salutaire et réjouissante ; elle est d'ailleurs, à juste titre, regardée comme une récréation innocente, est une des sources de plaisir le plus pur, qui, en divertissant l'esprit des occupations grossières et mondaines, et en le conduisant à la contemplation tranquille des beautés de la nature, a une tendance absolument morale, et en conséquence fortement salutaire.

Parmi les plus beaux ornements des jardins sont les plantes annuelles ; leurs coloris exquis, la beauté gracieuse de leur feuillage, et le parfum délicieux qu'exhalent plusieurs d'entre elles, les rendent dignes d'une place dans tous les jardins.

La pensée est une des plantes les plus répandues dans les jardins, elle se recommande par sa rusticité, sa vigueur, par la beauté de ses fleurs, la richesse des coloris qui varient à l'infini, mais principalement les nuances de violet, bleuâtre, pourpre velouté, sur fond jaune, et quelquefois blanc ; il en existe aussi à fleurs cuivrées ou mondorées, de bronzées ou de rougeâtres, puis il y en a, à fleurs veinées, maculées, panachées, lavées aux nuances de diverses façons.

Les variétés de pensées les plus estimées, sont celles qui réunissent les caractères suivants : Une fleur très-grande et dont le contour est aussi régulièrement arrondi que possible ; il est important en outre que les pétales soient bien étoffés, que les fleurs soient bien dégagées, et qu'elles aient une bonne tenue. Les fleurs doivent être bien marquées au centre, et si elles sont maculées ou striées, il faut que les macules ou les stries soient bien dessinées et bien nettes.

La pensée est une plante essentiellement rustique ; elle vient pour ainsi dire en tous terrains, et ne paraît redouter que l'excès d'humidité.

On peut semer les pensées sur une couche chaude en même temps qu'on sème les reines-marguerite, ou bien en pleine terre, ce qu'il ne faut faire que vers la fin de Mai.

on.)

RRES

les à 2 frs.,
els.

NCIAL

ommunication

OLONISATION

ousser

ACRES

OVINCE.

mmigrants.

ir notre
qu'à fixer le prix

st portée contre
accorde de
n.

grants.

Agents d'Immi-
es :

elfast ; DAVID

à Ottawa.

ures préparées
iveront tout ce
xistence, gages

JLT,

MMISSAIRE.

DEPARTEMENT DES TERRES DE LA COURONNE.

NOUVELLE ORGANISATION DES AGENCES.

LISTE DES AGENCES DES TERRES ET DES BOIS, *Avec leur désignation, les noms et résidences des Agents.*

N° 1. L'agence de Coulonge comprend tous les townships et les terres non encore arpentées, situés dans le comté de Pontiac. E. HEATH, Ecr., Clarendon, Agent.

N° 2. L'agence de Gatineau comprend toute cette partie du comté d'Ottawa, qui est située à l'ouest de la Rivière du Lièvre, moins la partie du township de Buckingham qui se trouve du même côté de la dite Rivière. ROBERT FARLEY, Ecr., Chelsea, Agent.

N° 3. L'agence de la Petite Nation comprend le township de Buckingham en entier, tous les townships et les terres non encore arpentées de cette partie du comté d'Ottawa, situés à l'est de la Rivière du Lièvre, et le comté d'Argenteuil. G. W. CAMERON, Ecr., Thurso, Agent.

N° 4. L'agence de Magog comprend tous les townships situés dans les comtés de Huntingdon, Missisquoi, Brome, Stanstead et Shefford; les townships Brompton et Melbourne, dans le Comté de Richmoud, Durham. Wickham, Upton et Grantham dans le comté Drummond, Acton et l'augmentation d'Upton dans le comté de Bagot, et Oxford dans le comté de Sherbrooke. O. B. KEMP, Ecr., Fréligsburg, Agent.

No. 5. L'agence de St. François comprend tous les townships situés dans le comté de Compton; le township d'Ascot dans le comté de Sherbrooke; ceux de Stoke, Windsor, Shipton et Cleveland, dans le comté de Richmond; ceux de Dudswell et Windsor, dans le comté de Wolfe; et ceux de Spalding, Ditchfield et Woburn, dans le comté de Dorchester. W. FARWELL, Ecr., Robinson, Agent.

No. 6. L'agence d'Arthabaska comprend tous les townships contenus dans le comté d'Arthabaska; les townships de Wolfestown, Ham Nord, Ham Sud, Wotton, St. Camille, Garthby et Stratford, dans le comté de Wolfe; ceux de Halifax, Somerset, Leeds, Inverness, Ireland et Nelson, dans le comté de Mé-

gantic; ceux de Kingsey, Simpson et Wendover, dans le comté de Drummond; celui d'Aston, ainsi que les parties de Wendover, Maddington et Blandford, situés dans le comté de Nicolet. A. GAGNON, Ecr., Arthabaskaville.

No. 7. L'agence de Chaudière comprend tous les townships situés dans le comté de Beauce et Dorchester, à l'exception de Spalding, Ditchfield et Woburn; les townships de Coleraine, Thetford et Broughton, dans le comté de Mégantic; et cette partie du township de Buckland, qui se trouve dans le comté de Bellechasse. J. A. FORTIN, Ecr., S. Joseph Beauce, Agent.

N° 8. L'agence de Montmagny comprend tous les townships et les terres non arpentées situés dans les comtés de Montmagny, L'Islet et Bellechasse, moins la partie du township de Buckland qui se trouve dans le dit comté de Bellechasse. C. F. FOURNIER, Ecr., Montmagny, Agent.

N° 9. L'agence de Grandville comprend tous les townships et les terres non arpentés situés dans les comtés de Kamouraska et Témiscouata. C. T. DUBÉ, Riv. du Loup, en bas, Ecr., Agent.

N° 10. L'agence de Rimouski comprend tous les townships et les terres non arpentées situés dans le comté de Rimouski, J. B. LEPAGE, Ecr., Rimouski, Agent.

N° 11. L'agence de Gaspé comprend tous les townships et les terres non arpentées situés dans le comté de Gaspé,

N° 12. L'agence de Bonaventure comprend tous les townships et les terres non arpentées situés dans le comté de Bonaventure. J. N. VERGE, Ecr., Carleton, Agent.

N° 13. L'agence de Saguenay comprend tous les townships et les terres non arpentées situés dans les comtés de Saguenay et Charlevoix; les townships St. Jean, Hébert, Otis, Kane, Boileau, St. Germain et Champigny, situés dans le comté de Chicoutimi. G. DUBERGER, Ecr., Chicoutimi, Agent.

OURONNE.

S.

ES BOIS,
nts.

apson et Wendo-
ummond ; celui
de Wendover,
és dans le com-
Arthabaskaville.
lière comprend
s le comté de
ception de Spal-
es townships de
ghton, dans le
partie du town-
re dans le comté
Ecr., S. Joseph

agny comprend
s non arpentées
tmagny, L'Islet
du township de
le dit comté de
r., Montmagny,

comprend tous
arpentés situés
a et Témiscoua-
bas, Ecr., Agent.
comprend tous
arpentés situés
B. LEPAGE, Ecr.,

prend tous les
arpentés situés

ure comprend
non arpentées
venture. J. N.

comprend tous
arpentés situés
et Charlevoix ;
, Otis, Kane,
pigny, situés
G. DUBERGER,



PENSÉE A GRANDES FLEURS.

N° 14. L'agence du Lac St. Jean comprend tous les townships et les terres non arpentées situés dans le comté de Chicoutimi, moins les townships de St. Jean, Hébert, Otis, Kane, Boileau, St. Germain et Champigny, compris dans l'agence de Saguenay, J. O. TREMBLAY, Ecr., Hébertville, Agent.

N° 15. L'agence de St. Charles comprend tous les townships et les terres non arpentées situés dans les comtés de Montmôrency, Québec et Portneuf, jusqu'à l'arrière ligne des limites à bois sud de la Rivière Batiscan. L. Z. ROUSSEAU, Ecr., Québec, Agent.

N° 16. L'agence de St. Maurice comprend tous les townships et les terres non arpentés situés dans les comtés de Champlain, St. Maurice et Maskinongé, moins la partie du township de Peterboroug située dans le dit comté de Maskinongé ; la dite agence comprend aussi les terres non arpentées situées dans les

comtés de Portneuf et de Québec, au nord de l'arrière ligne des limites à bois sud de la rivière Batiscan. ALPHONSE DUBORD, Ecr., Trois-Rivières, Agent.

N° 17. L'agence de l'Assomption comprend tous les townships et les terres non arpentés situés dans les comtés de Terrebonne, Montcalm, Joliette et Berthier avec la partie de Peterborough, qui est située dans le comté de Maskinongé. J. B. DELFAUSSE, Ecr., Joliette, Agent.

L'Agence spéciale pour la vente des Bois de la Couronne, sous la direction de A. G. RUSSELL, Ecr. résident à Ottawa, comprend le Comté de Pontiac et partie de celui d'Ottawa.

L'Agence spéciale pour la vente des Bois de la Couronne, sous la direction de C. E. BELLE Ecr. résidant à Montréal, comprend les Comtés de Berthier, Joliette; Montcalm, Terrebonne, Deux Montagnes, Argenteuil et partie d'Ottawa.

(DEPARTEMENT DES TERRES DE LA COURONNE.)

QUÉBEC, 2 DÉCEMBRE 1869.

Instructions concernant les Terres Publiques.

Un honoraire d'une piastre est chargé sur tous les transports enrégistrés par ce Département, ayant rapport aux ventes ou locations des Terres Publiques, ou retenus comme nécessaires à l'appui de réclamations y relatives, ou de substitutions des cessionnaires, représentants et ayant cause des acquéreurs originaires ; et tous tels documents doivent être accompagnés de l'honoraire ou des honoraires requis suivant le cas ; à défaut de quoi ils sont renvoyés sans qu'il ait été prise aucune action sur iceux. Tout et chaque tel transport doit être transmis à ce Bureau par l'intermédiaire de l'agent, dans la division duquel est situé le terrain transporté.

Les agents accordent des certificats de conditions remplies, dans tous les cas où ils sont suffisamment renseignés pour le faire, sur le paiement, par celui qui le requiert, d'un honoraire de \$3.00 pour chaque tel certificat ; ou s'ils sont requis de faire une inspection spéciale pour cette fin, sur le paiement d'avance, d'une somme suffisante pour couvrir les dépenses, au taux de \$4,00 par jour, durant tout le temps qu'ils sont occupés de ce devoir, hors de leurs résidences.

Les rapports d'arpenteur au sujet des travaux et améliorations sur les Terres Publiques, doivent constater la nature et l'étendue des dits travaux et améliorations, distinguant

les défrichements partiels et abandonnés, des terres en bon état de culture ; et si la maison (au cas qu'il y en ait sur la terre en question) est actuellement occupée ; enfin s'il y a quelques réclamations opposées et en conflit relativement aux dites améliorations.

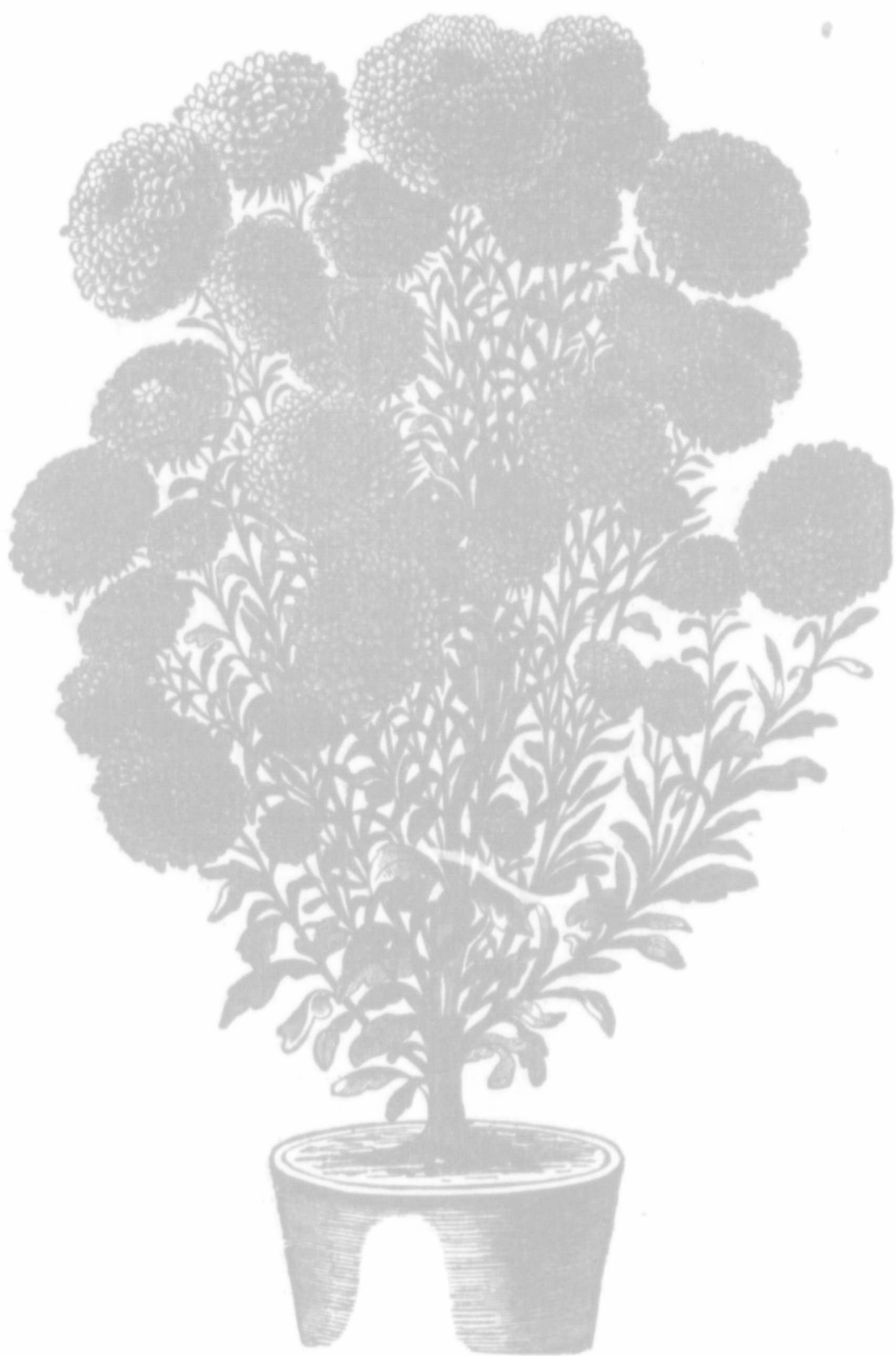
Les agents sont requis, lorsqu'on leur demande, et que les circonstances leur permettent de le faire, de rédiger convenablement les transports ayant rapport aux ventes et locations des Terres publiques, pour chacun desquels on doit leur payer sur le champ, un honoraire de 50 centins.

Tous les cas de réclamations litigieuses et en conflit, soit à l'égard des terres, des argents ou droits sur les bois, doivent être soumis, et tous les papiers et pièces de conviction y relatifs, produits à l'agent, afin qu'il puisse décider la question, ou en faire un rapport demandant l'action directe du Département, selon l'exigence du cas.

Toutes communications et correspondances avec ce Bureau doivent être adressées à l'honorable Commissaire des Terres de la Couronne.

Toutes demandes de dates ou de copies de Patentes ou de noms des personnes qui les ont obtenues, doivent invariablement être faites au Régistrateur Provincial, en cette cité.

(Par ordre.)



Reines-marguerites à fleur de Pivoine.

La Reine Marguerite fut envoyée originairement de Chine par le R. P. d'Incarville, vers 1731. Sa beauté, sa rusticité et la facilité de sa culture la firent promptement répandre dans les jardins où elle ne tarda pas à se modifier d'une façon notable, aussi bien dans son port que dans le coloris, la forme et la dimension de ses fleurs, etc. Depuis lors, la culture n'a cessé de perfectionner cette plante, qui se modifie encore de nos jours, et dont on obtient chaque année de nouvelles variétés. Les couleurs principales des Reines-Marguerites sont le bleu violacé, le rouge et le blanc, avec tou-

tes les nuances intermédiaires. Les fleurs sont tantôt unicolores, tantôt rubanées et lignées de blanc dans le sens longitudinal des pièces florales (ligules) sur un fond coloré; enfin quelques-unes, bien qu'incolores, offrent des reflets parfois satinés ou chatoyants d'un très-bon effet. Pour qu'une Reine-Marguerite soit recherchée ou cultivée aujourd'hui il faut avant toute chose qu'elle soit double ou pleine, c'est-à-dire que son capitule (tête) floral au lieu d'offrir, comme dans les simples, un disque (centre de la fleur) plat et jaune au centre et quelques rangs de rayons étalés à la circonfé-

**Dépot de Livres Artistiques, Industriels, Scientifiques et Littéraires à la Librairie de
J. B. ROLLAND & FILS, Rue St. Vincent, 12 & 14, Montreal.**

ec, au nord du
s sud de la ri-
rd, Ecr., Trois-

tion comprend
s non arpentés
ebonne, Mont-
la partie de Pe-
ins le comté de
, Ecr., Joliette,

ente des Bois de
de A. G. Rus-
a, comprend le
celui d'Ottawa,
ente des Bois de
de C. E. BELLE
prend les Com-
ilm, Terrebonne,
partie d'Ottawa.

ÉGEMBRE 1869.

et abandonnés,
ulture; et si la
sur la terre en
cupée; enfin s'il
posées et en con-
éliorations.

orsqu'on le leur
tances leur per-
ger convenable-
apport aux ven-
publiques, pour
ir payer sur le
ntins.

ms litigieuses et
rres, des argents
nt être soumis,
de conviction y
n qu'il puisse dé-
e un rapport de-
Département, se-

et correspondan-
être adressées à
es Terres de la

s ou de copies de
sonnes qui les ont
ment être faites
n cette cité.

ordre.)



CHEMIN DE FER LE GRAND TRONC DU CANADA.

—:0:—
1870—ARRANGEMENT D'HIVER—1870.

—:0:0:—
Les Trains laissent maintenant la Station Bonaventure comme suit :

POUR L'OUEST.

Express de jour pour Ogdensburg, Ottawa, Brockville, Kingston, Belleville, Toronto Guelph, London, Brantfort, Goderich, Buffalo, Détroit, Chicago et toutes les autres place de l'Ouest, à	8.30 A M
Express de nuit do do	7.30 P M
Train d'accommodement pour Cornwall et les stations intermédiaires	5.10 P M
Train Omnibus pour Kingston et les stations intermédiaires	7.15 P M
Trains pour Lachine à 8.00 A M 9.30 A M 2.00 P M et 5.00 P M.	
Le train de 2.00 P M., va à la frontière	

POUR LE SUD ET L'EST.

Train Omnibus pour Island Pond et les stations intermédiaires	7.00 A M
Express pour Boston	8.40 A M
Express pour New-York et Boston via le Vermont Central	3.30 P M
Express pour Québec et Island Pond	2.00 P M
Express pour New-York et Boston via Plattsburgh, le lac Champlain, Burlington et Rut- land, à	4.40 P M
Express de Nuit pour Québec, Island Pond, Gorham et Portland, arrêtant entre Montreal et Island Pond à St. Hilaire, St. Hyacinthe, Acton, Richmond, Sherbrooke, Water- ville et Coaticooke, seulement à	10.10 P M

☞ Chars-Dortoirs pour chaque convoi de nuit, Bagage marqué (checked).

Le train de 3.00 p. m. va jusqu'à la Ligne de la Province.

Les steamers "Chase" et "Carlotta" laissent Portland tous les Mercredis
et Samedis respectivement à Midi pour Halifax et Nouvelle-Ecosse.

Il y a à bord un confort excellent pour les passagers et toutes facilités pour
le fret.

Les Vapeurs de la Compagnie Internationale qui sont en correspondance
avec le Chemin de Fer le Grand Tronc, laissent Portland tous les Lundis et
Jeudis à 5 hs. P. M., pour St. Jean N. B., etc.

On peut se procurer des Billets à toutes les principales Stations de la Com-
pagnie.

Pour plus de détails et le temps de l'arrivée et départ de tous les trains aux
différentes stations s'adresser aux guichets, Station Bonaventure et la Grand
Rue St. Jacques.

C. J. BRYDGES,

Directeur-Gérant.

Décembre 1869

pr
ra)
l'I

de

cot
en
un
plu

rence, soit remplis, ou des organes pétaloïdes plats en languettes (demi fleurons) plus ou moins larges, allongés dressés, étalés ou imbriqués ou d'organes tubulaires tuyautés d'une coloration autre que le jaune, abondants, plus ou moins longs, serrés, ouverts, dentelés et effilés en pointe, etc. Enfin, il est important, qu'il n'ait pas de cœur, comme on dit vulgairement, c'est-à-dire qu'il soit parfaitement rempli et ne laisse pas voir au centre un reste de disque jaune ; cependant cette particularité se présente sur de très-belles plantes ; principalement sur les premières fleurs, et c'est même parfois le seul moyen qu'on ait d'en

obtenir des graines. Les modifications qu'à subit le type original de la Reine-Marguerite ont donné lieu à un grand nombre de variétés parmi lesquels se trouvent les suivantes, qui sont les plus belles du genre.

Espèce vigoureuse, s'élevant à environ 1½ à 2 pieds, quelquefois plus. Rameaux allongés, portant des fleurs volumineuses, glabuleuses, qui ont dans la forme quelque analogie avec celle de la plante dont elles portent le nom. La pesanteur des fleurs, surtout lorsqu'elles sont mouillées, eu égard à la longueur et à la force des rameaux, exige que l'on donne des tuteurs aux plantes de cet espèce.



R. à fleur de Chrysanthème.

Espèce superbe, de même hauteur que la précédente, à fleurs grandes et très larges, rappelant par sa forme le Chrysanthème de l'Inde à grandes fleurs.

R. à fleur imbriquée.

Espèce florifère, vigoureux, à fleurs, grandes, de forme arrondie et régulière.

R. à fleur imbriquée pompon :

Sous espèce de la précédente, à pétales plus courts, très-régulièrement imbriquée, à fleur en pompon ou arrondie demie Sphérique. En un mot, c'est un diminutif de la précédente plus florifère et d'une bonne tenue.

R. Empereur Géante :

Espèce tout à fait particulière, à tige forte, roide, souvent simple et terminée par une seule fleur très-grande (parfois 4 pouces de diamètre).

Pyramidales à bouquet :

Espèce nouvelle, à tige très-ramifiée dès la base ; une partie des nombreux rameaux s'élèvent et fleurissent à la même hauteur en formant bouquet ; les autres fleurissent plus bas à toutes les hauteurs ; c'est une pyramide et parfois une colonne de fleurs.

ADA.

370.

o
is
.. 8.30 A M
.. 7.30 P M
.. 5.10 P M
.. 7.15 P M

. 7.00 A M
. 8.40 A M
.. 3.30 P M
.. 2.00 P M

. 4.40 P M

10.10 P M

hecked).

ercredis

tés pour

ondance
indis et

la Com-

ins aux
GrandS,
Férent.



LIGNE
DU
CHEMIN DE FER VERMONT CENTRAL

ARRANGEMENTS D'HIVER.

CONVOIS POUR LE SUD ET L'EST

Express de jour avec chars-salons laisse Montréal à 8.40 A. M. pour Rutland, Boston, etc., arrivant à Boston à 10.30 P. M.

Express de nuit laisse Montréal à 3.30 P. M. pour Waterloo, Boston et New-York arrivant à Boston à 8.40, en connection à Bellows Falls avec le Chemin de Fer Cheshire pour Boston et Worcester et avec le Chemin de Fer de la Vallée du Vermont pour Springfield, etc., arrivant à New York à 12.30 P. M.

CONVOIS ALLANT DU NORD ET A L'OUEST.

Express du jour, laisse Boston viâ Lowell à 8 A. M. arrivant à Montréal à 9.30 P. M. La malle laisse Boston viâ Fitchburg à 7.30 A. M., Springfield à 8.00 A. M. pour St. Alban.

Express de nuit laisse Bellow's Falls à 10.10 P. M., recevant les passagers du Chemin de Fer de la Vallée du Vermont, qui laissent New-York à 12.15 P. M., et du Chemin de Fer Cheshire, laissant Boston à 5.30 P. M. en connection à la Jonction de la Rivière Blanche avec le convoi laissant Boston à 6.00 pour Montréal.

DES CHARS DORTOIRS

SONT ATTACHÉS AUX

CONVOIS DU SOIR

ENTRE MONTREAL, BOSTON,

ST. ALBANS ET SPRINGFIELD.

Pour Billets et Fret s'adresser au

Bureau du Vermont Central, 30, Grande Rue St. Jacques.

F. PICARD,

AGENT.

J. MERRILL,

SURINTENDANT GENERAL.

R. à pyramidales couronnées.

Cette jolie variété a des fleurs bien faites, de grandeur moyenne, très-nombreuses, à centre blanc entouré d'un cercle de couleurs vives et tranchées.

Reines-Marguerites tuyautés.

Plantes de hauteur moyenne, à tiges très-ramifiées dès la base, les rameaux parfois ramifiées eux-mêmes. Fleurs très-nombreuses, très-bombées, au centre, de grosseur moyenne, offrant à la circonférence quelques rangées de pétales élargis, étalés, ceux du centre, serrés et rayonnants en tous sens, remplissant toute la fleur et sont tuyautés, tubuleux.

Reines-marguerites très-naines.

Plantes ne s'élevant guère au-delà de 8 ou 9 pouces, très-curieuses par leurs fleurs serrées

en bouquet, s'épanouissant tout-près de terre, et très-convenables pour les bordures et pour la culture en pots.

Le développement et le perfectionnement exceptionnels que présente les Reines-Marguerites actuellement cultivées sont dûs à la multiplication et à la transformation des diverses pièces de la fleur ; mais ces perfectionnements, n'ont pu s'obtenir le plus souvent qu'en amenant une sorte d'atrophie [affaiblissement] des organes reproducteurs, c'est pour cette raison que plus une Reine-Marguerite est double et perfectionnée, moins elle produit de graines, et moins celles qu'elle donne sont fertiles. Au contraire, les fleurs simples, semi doubles celles qui creusent, et les plantes non perfectionnées produisent relativement un



DOUBLE ZINNIA.

un bien plus grand nombre de graines ; et comme ces graines sont plus fertiles et qu'elles germent mieux, il arrive que si l'on n'a pas la précaution de détruire ces plantes médiocres et mauvaises elles ne tardent pas à dominer complètement dès les premières générations.

Quoique la Reine-Marguerite ne soit pas autrement difficile et qu'elle se contente à peu près de tous les terrains et de toutes les situations, si l'on veut obtenir des plans très-dé-

veloppés, il faut lui donner une terre riche et substantielle, sans être forte ; et l'on a remarqué que des plantes de la même origine, placées partie dans une terre aride, maigre ou mal préparée, et partie dans une terre fertile et bien cultivée, atteignent dans le premier cas quelques pouces seulement, avec une seule ou un très petit nombre de fleurs chétives, tandis que dans le second cas

TRAL

EST

ur Rutland,

ton et New-
le Chemin
e Fer de la
2.30 P.M.

ST.

à Montréal¹
Springfield à

s passagers
ork à 12.15
en connec-
oston à 6.00

DIR

.D.

Jacques.

L,
GENERAL.

E. G. BEAUCHEMIN & VALOIS

LIBRAIRIE, IMPRIMERIE, PAPETERIE ET FABRIQUE DE LIVRES BLANCS,

Nos. 237 ET 239. RUE SAINT-PAUL, MONTREAL.

—:O:O:—

MM. BEAUCHEMIN & VALOIS ont toujours en magasin une collection nombreuse et variée d'ouvrages à l'usage du Clergé et des Communautés Religieuses, tels que Livres de Théologie, Sermonnaires, Catéchismes, Méditations, Livres de Piété, etc., ainsi qu'un bon choix de livres de Littérature, de Droit, de Médecine, etc., et tous les Classiques en usage dans les Ecoles, les Académies, les Pensionnats et les Collèges.

On se charge à leur Imprimerie de toute espèce d'Impressions que l'on exécute avec promptitude et élégance et à des prix modérés.

Leur assortiment de Livres-Blancs est toujours des plus complets, et les commandes pour Livres-Blancs et Reliures de toute sorte sont exécutées promptement et à des prix raisonnables.

Les Marchands de la Campagne trouveront constamment à cette maison tout ce qu'ils peuvent désirer en fait de Livres et Fournitures d'Ecoles, Livres de Prières, Tapisseries, Cartes à Jouer, Porte-Monnaie, Papier à Envelopper, Savons de Toilette, Peignes, Brosses de toute sorte, etc., etc.

OUVRAGE SUR L'ART AGRICOLE.

La Maison Rustique du 19^e Siècle, ornée de 2,500 gravures représentant les instruments, machines, appareils, races d'animaux, plantes, arbres, arbustes, fleurs, légumes, serres, bâtiments ruraux, etc., etc. — Agriculture proprement dite. — Cultures industrielles. — Animaux domestiques. — Arts agricoles. — Agriculture forestière. — Horticulture, etc., etc. 5 beaux volumes gr^d in-8o. \$10.00

La Maison Rustique, encyclopédie des campagnes, à l'usage de la petite, de la moyenne et de la grande culture, par Henri de Dombasle. — Agronomie. — Agriculture et économie agricole. — Cultures générales et spéciales des plantes. — Economie forestière. — Garderies. — Culture des arbres fruitiers. — De la vigne. — Education des abeilles. — Le jardin d'utilité et celui d'agrément. — Economie usuelle et domestique. — Hygiène, médecine et petite chirurgie domestiques. — Préparation, cuisson et conservation des aliments. — Différents modes d'éclairage, etc. Les animaux. — Education des chevaux. — Des bêtes à cornes. — Des moutons. — Des Pores. — Des chiens. — Des chats. — Des oiseaux de basse cour. — La médecine vétérinaire. — Traité général de la chasse et de la pêche — Destruction des animaux nuisibles, etc., etc. 2 volumes in 8, ornés de nombreuses gravures 0.75

Dictionnaire universel de la vie pratique à la ville et à la campagne, contenant toutes les notions d'utilité général, tous les renseignements usuels et toutes les applications journalières, en matière : 1o de religion d'éducation, de conduite dans la vie et de savoir vivre; 2o de droit et de législation, d'administration publique, de placement de fonds et d'assurances; 3o de médecine, d'hygiène et d'art vétérinaire; 4o d'agriculture, de silviculture et d'horticulture, d'arpentage, de levée des plans et de drainages; 5o d'industrie et de commerce; 6o d'économie domestique, de cuisine, d'ameublement, d'habillement, de ménage; 7o d'exercices de corps, de chasse, de pêche et de jeux de toute espèce — Ouvrage rédigé avec le concours d'ecclésiastiques, de jurisconsultes, d'économistes, de médecins, de vétérinaire d'agronomes, d'ingénieurs d'hommes de lettres et de savants; par M. Bezeze, ancien élève de l'Ecole normale supérieure. 2^e édition. 1 beau volume grand in-8 de plus de 1350 pages, imprimé en petits caractères et sur deux colonnes. Demi reliure chagrin et toile. \$7.00

Leçons pratiques de Jardinage et d'Arboriculture. — Ouvrage où l'on a réuni; 1o. des conseils pour la préparation de la terre; 2o. des principes de physiologie végétal; 3o des méthodes pour cultiver les plantes potagères; 4o. des leçons de plantation, greffe, taille et conduite des arbres fruitiers; 5o. des avis sur la culture des fleurs; avec figures explicatives. Par A. Chaillot, 1 volume in-18. 0.25

Catechisme d'agriculture ou la science agricole mise à la portée par l'abbé N. A. Leclerc 1. vol in-12 bro. 20

Vergers (le) Canadien ou culture raisonnée des fruits qui peuvent réussir dans les vergers et les jardins du Canada par l'Abbé L. Provancher 1 vol in-12 bro. 34

SALON SHAKESPEARE OTTAWA, ONT.

—:O:O:—

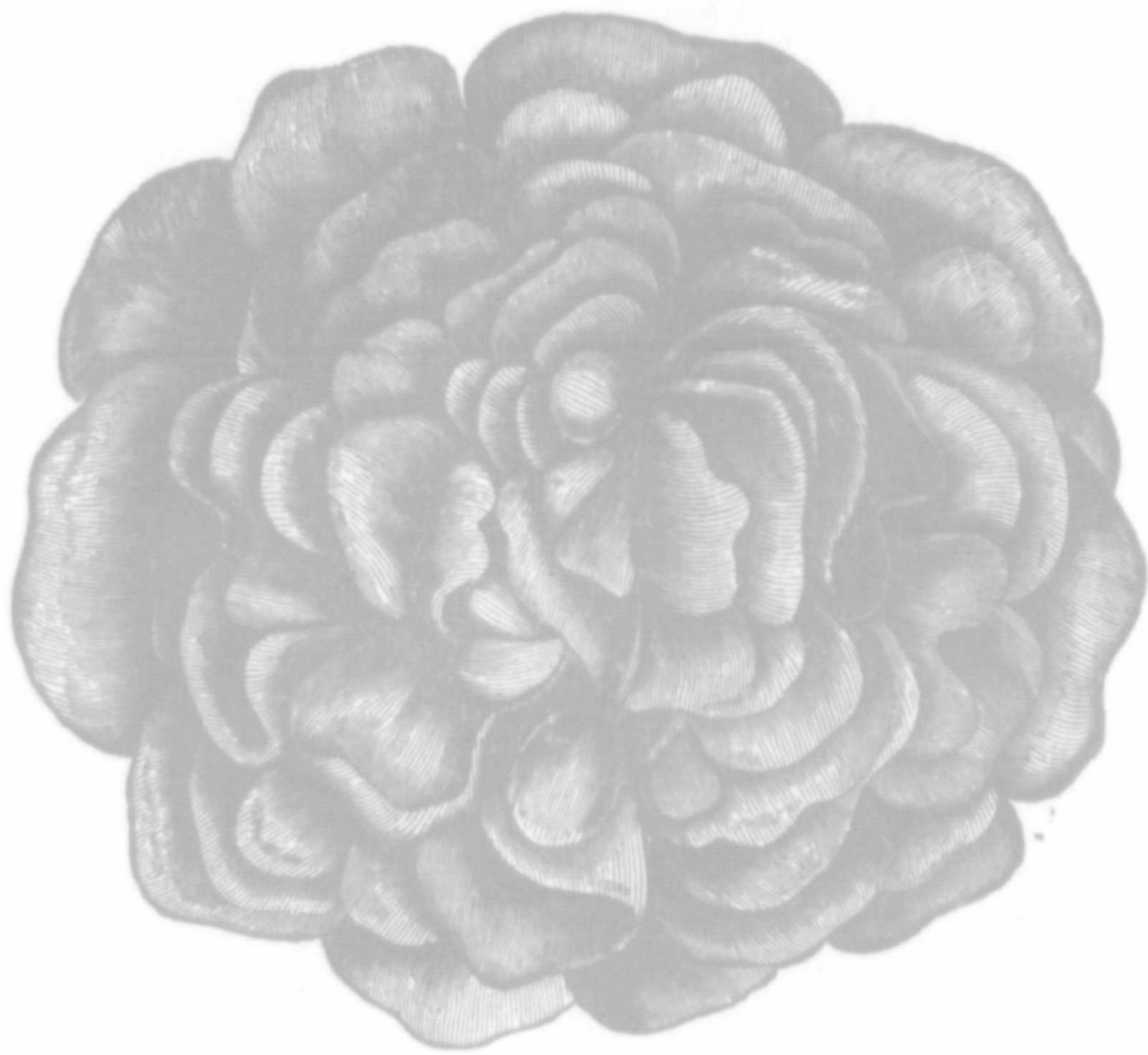
Le soussigné ayant loué le local ci-devant occupé par M^{me}. GRANT, sur la RUE GEORGE, adjacent au Quartier Général des Officiers, en fera un Restaurant de première classe.

La buvette sera de tout temps munis du meilleur choix de liqueurs et cigares, Repas chauds et froids à toute heure e, a des prix raisonnables. Goûters tous les jours à midi.

Ayant plusieurs années d'expérience comme cuisinier en chef de l'Hôtel Russell, le propriétaire du Shakespeare est prêt à se faire pourvoyeur pour les Fêtes Publiques et Privées, Bals, Pique-Niques, Diners, etc., et espère, à raison de ses prix modérés et de son attention donnée aux ordres de mériter une bonne part du patronage public.

ALFRED LAURIN.

Ottawa, Décembre 1869



Balsamine Camélias Rose ou extra doubles

elles s'élèvent à 1½ à 2 pieds et produisent en abondance de belles fleurs.

Cette plante est si généralement connue, que nous croyons devoir nous abstenir d'en faire plus d'éloge ; l'éclat et l'abondance de leurs fleurs, et la durée de leur floraison, en font le plus bel ornement de nos parterres.

CULTURE,

La culture des reines-marguerite est simple et facile ; leur rusticité est très-grande et permet de les cultiver à peu près dans tous les terrains et à toutes les expositions, mais si l'on veut obtenir des plants très-développés, il faut leur donner une terre riche et substantielle.

Les Reines-Marguerites doivent être semées sur couche chaude depuis le commencement d'avril jusqu'en Mai, dans un mélange de bonne terre, très meuble de terreau de feuilles ou de fumier ; ou bien au grand air, en pleine terre légère et bien ameublie, ou bien en un pot que l'on met à la fenêtre dans une chambre aérée. Dans les différents cas on devra observer de ne couvrir les graines qu'à la huitième partie d'un pouce de terre qu'on tassera légèrement.

Les plantes de Reines-Marguerites sont souvent dévorées par les insectes, surtout à leur naissance ; on devra donc exercer une surveil-

lance active afin de les en préserver. Dès que les plantes ont de deux à quatre feuilles, on les repique, en les espaçant de telle façon, qu'on puisse plus tard les lever facilement en motte ce repiquage est de la plus grande importance, en ce qu'il permet aux plantes de former un chevelu abondant, qui facilite la reprise lors de la transplantation à demeure ; il occasionne en outre un temps d'arrêt dans la végétation, qui en empêchant les plants de trop s'allonger, les fortifie et les obligent à se ramifier ce qui est tout à l'avantage de la floraison.

La floraison des Reines-Marguerite a lieu ordinairement de juillet à septembre, et il est inutile de dire qu'elles sont un des plus beaux ornements des jardins à cette époque.

Les Reines-Marguerite, avec quelques autres plantes, comme les Balsamines, les OEillets d'Inde, etc., offrent le très-grand avantage de pouvoir être levées en motte et mises en place ou dans des pots, lorsqu'elles ont atteint leur presque entier développement ; des arrosements assidus pendant les premiers jours en assureront la reprise ; néanmoins, on ne pourra pas espérer d'obtenir dans ce cas une floraison aussi belle que lorsque la plantation à demeure aura été faite de bonne heure et avec de jeunes plants.

LOIS

TREAL.

riée d'ouvrages
nnaires, Caté-
le Droit, de Mé-
t les Colléges.
promptitude et

s pour Livres-

s peuvent dési-
Porte-Monnaie.

machines, ap-
aux, etc., etc.—
ls agricoles.—
..... \$10.00
et de la grande
res générales et
-De la vigne.
domestique.—
des aliments.
à cornes.—Des
vétérinaire.—
2 volumes in 8,
.....0.75
otions d'utilité
lo de religion
inistration pu-
dire ; 40 d'agri-
50 d'industrie
de ménage ; 70
se le concours
s, d'ingénieurs
ure. 2e édition.
olannes. Demi
..... \$7.00
ils pour la pré-
er les plantes
des avis sur la
.....0.25
Leclerc L. vol
.....20
t les jardins du
.....34

RE

E GEORGE,
e.

lepas chauds

l. le proprié-
privées, Bals,
ation donnée

URIN.

Compagnie d'Assurance La Royale

LES GARANTIES OFFERTES

DEVRAIENT ÊTRE LA PREMIÈRE CONSIDÉRATION DANS LES
TRANSACTIONS AVEC LES COMPAGNIES D'ASSURANCE.

Les Directeurs de la Compagnie d'Assurance "LA ROYALE" sont heureux de pouvoir donner au public les renseignements suivants, comme une preuve des grandes garanties qu'ils offrent à leurs assurés :—

LE CAPITAL DE LA COMPAGNIE,

Mis en réserve pour rencontrer tout malheur qui pourrait arriver aux assurés est de

DEUX MILLIONS STERLING

Le montant actuellement payé est de £288,495. Ce qui avec les **Fonds accumulés maintenant en main** donne à la Compagnie des ressources pour un montant de **UN MILLION SIX CENT MILLE LOUIS**, lequel montant est placé comme suit :

FONDS PLACÉS DE LA COMPAGNIE D'ASSURANCE ROYALE, 30 JUIN 1869.

Propriété foncière appartenant à la Compagnie	£219,571	11	3
Hypothèque sur propriétés.....	33,500	0	0
£30,000 réduit 3 par cent Consolidées.....	28,085	1	3
Gouvernement des Indes 5 par cent Débentures.....	100,000	0	0
Débentures des Chemin de Fer Anglais.....	59,090	17	7
Première classe de privilège des Chemins de Fer Anglais et <i>Stock Garanti</i> ..	335,476	11	11
Prêts aux Autorités Locales de différentes villes en Angleterre qui ont obtenu la sanction du Secrétaire d'Etat pour faire ces emprunts.....	145,560	12	6
Bons des <i>Mersey Docks</i> et de la Compagnie du Havre	62,341	14	8
Bons de la <i>British and Irish Magnetic Telegraph Company</i>	10,000	0	0
Bons de la Corporation de Liverpool	5,160	0	0
Fonds du Gouvernement des Etats-Unis.....	101,330	7	10
Bons du Canada et Fonds de la Puissance	31,106	11	6
Prêts sur Dividendes Anglais payant des fonds, ou arrangement de 20 à 50 pour cent. sur valeur dans les Marchés	477,195	0	0
Prêts sur les garanties des Polices de la vie	63,938	8	5
	£1,672,356	16	11

Ce qui précède est une liste des placements de la Compagnie, à une date certaine, mais quelques uns de ces fonds augmentent tous les jours, dans les mains des Banquiers et des agents de la Compagnie. Le 31 Décembre 1868, l'état de ces placements se montant à.....

£168,089 2 0

Pour la satisfaction du Public, le montant des garanties de la Compagnie est soumis tous les ans, à la révision de deux Auditeurs Indépendants, dont voici le rapport de leur dernier examen annuel :—

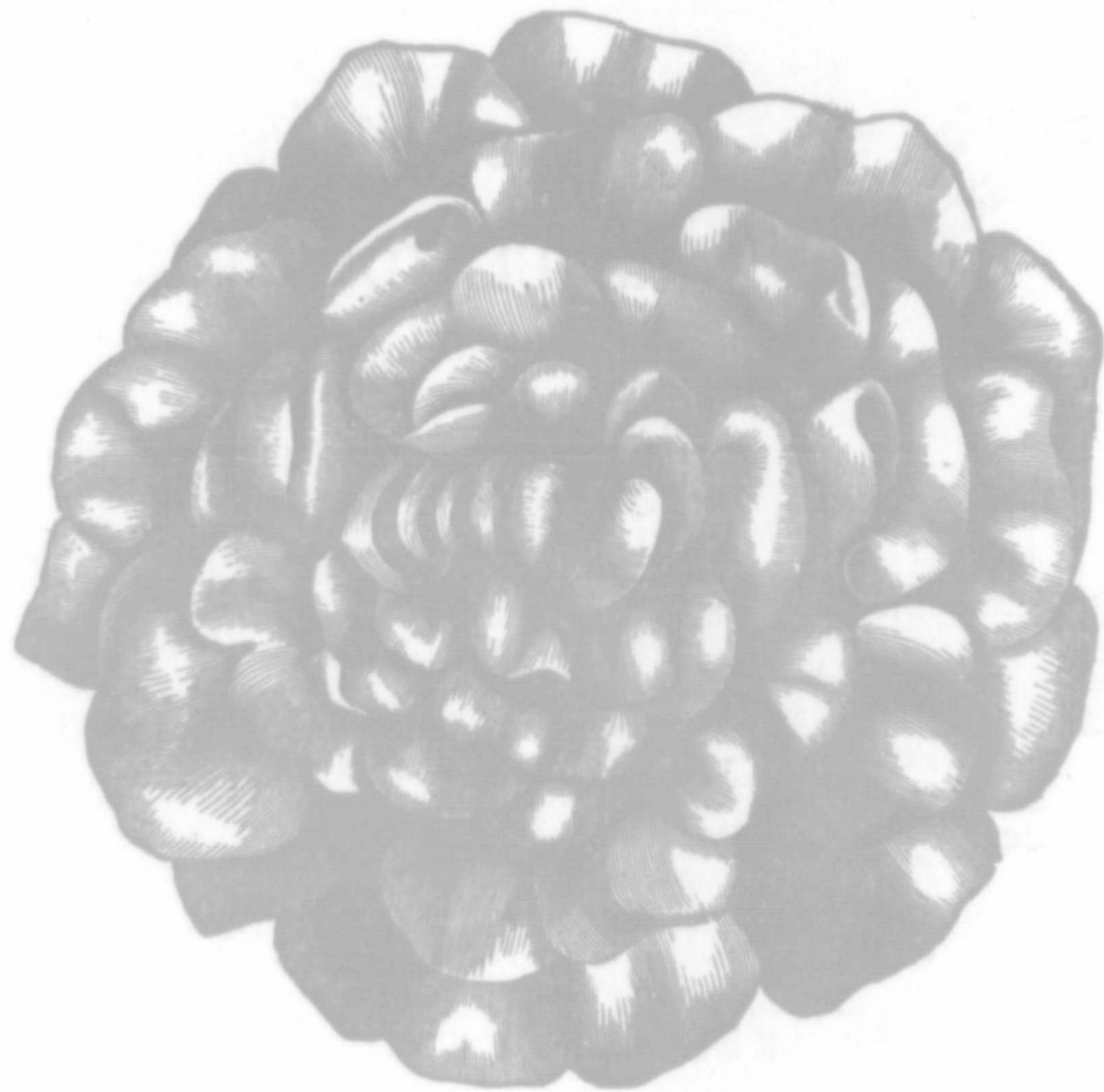
" Tous les livres ont été revisés.—Chaque Document, chaque Compte, chaque Engagement, chaque livre de Banque et chaque garantie—tout a été tenu avec soin et il ne se trouve aucune garantie douteuse.

FONDS ACCUMULES SUR LE DEPARTEMENT DE LA VIE

Après le paiement des pertes formulés et dépenses de toutes sortes, sont comme suit :—

Fonds en mains lors de la dernière evaluation quinquennial du 31 Déc. 1864	£621,434	15	5
Ajouté au 31 Décembre 1865.....	103,146	7	3
" " " " 1866.....	124,165	7	5
" " " " 1867.....	128,583	5	10
" " " " 1868.....	144,945	12	2
Total du Capital du Département des assurances sur la vie 31 Décembre 1868 exclusivement du Capital des Actionnaires.....	£1,122,275	8	1

Les Directeurs croient aussi devoir faire remarquer que les affaires de LA ROYALE, n'ont jamais été amalgamées avec celles d'aucune autre Compagnie, et que les responsabilités des actionnaires sont illimitées.



Balsamine Camélias,

Il n'est personne qui ne connaisse la Balsamine. Sa rusticité et sa culture facile, et la beauté de ses fleurs l'ont fait depuis longtemps adopter dans les jardins. Cette plante paraît se plaire aussi bien à l'ombre qu'en plein soleil, pourvu qu'elle n'y ait point complètement couverte. Les Balsamines sont vigoureuses et très-florifères, et elles offrent des coloris très variés, les unes sont unicolores, les autres sont marbrées, panachées, et ponctuées d'une nuance secondaire tranchant sur la couleur du fond.

La culture les a fait doubles, et les a même tellement perfectionnées qu'il en existe aujourd'hui des variétés à fleurs complètement pleines, à pétales imbriqués en rosace, au point d'imiter les Camellia ou la Rose les plus doubles. Culture à peu près comme pour les reines-marguerite, mais elles ne doivent pas être plantées dehors avant les premiers jours de Juin.

Giroflée quarantaine.

“ “ à grandes fleurs.
 “ “ naine à bouquet.
 “ “ Pyramidale.

La rusticité de cette plante, la beauté de ses fleurs, leur odeur suave, et la longue durée de sa floraison, justifient la préférence marquée dont elle est l'objet; il est en effet peu de plantes dont la culture est si générale. Les Giroflées-quarantaine s'accoutument à peu près de

tous les terrains sains. Culture à peu près pareille à celle des Reines-Marguerite.

Phlox de Drummond.

Les Phlox de Drummond sont de très-jolies plantes, basses ne s'élevant pas plus haut que de huit à dix pouces, remarquables par la richesse de leurs coloris, et la beauté de leurs fleurs; ils sont en outre très-rustiques; très-florifères, et un de leurs grands mérites est de fleurir abondamment de Mai-Juin, jusqu'aux gelées d'automne.

Il y a plusieurs variétés de cette belle plante, qui se reproduisent assez indistinctement de semis, telles que blanche pure, rose, violette, amarante, rouge, pourpre éclatante, velouté, passant par les couleurs intermédiaires; il y en a aussi d'unicolores, d'oculées, d'étoilées, de rayées, etc.

Culture comme pour les Reines-Marguerite

Pétunia Hybride.

Plantes intéressantes par la grandeur des fleurs; la variété infinie et la richesse de leurs coloris, leur beauté, leur abondance, et leur parfum en même temps que par la rusticité des plants, qui supportent facilement la sécheresse et qui réussissent en tous terrains.

Les pétunias abandonnés à eux-mêmes, ont une tendance à s'allonger indéfiniment, ce

Royale

NS LES
E.

avoir donner au
ies qu'ils offrent

NIE,

assurés est de

C

lés maintenant
LION SIX

ROYALE,

19,571 11 3
33,500 0 0
28,085 1 3
00,000 0 0
59,090 17 7
35,476 11 11

45,560 12 6
62,341 14 8
10,000 0 0
5,160 0 0
01,330 7 10
31,106 11 6

77,195 0 0
63,938 8 5

72,356 16 11

68,089 2 0
soumis tous les
dernier examen

Engagement,
trouve aucune

VIE

omme suit:—

21,434 15 5
03,146 7 3
24,165 7 5
28,583 5 10
44,945 12 2

22,275 8 1

n'ont jamais été
ctionnaires sont

**HOLBROOK'S PATENT
REGULATOR SEED DRILL.**



UNE MACHINE PARFAITE POUR
SEMER REGULIEREMENT ET A QUANTITES FIXES

TOUTES LES VARIÉTÉS DE

**Betteraves, Carottes, Oignons, Panets,
Epinards, Mais, Navets, Pois, Fèves, &c., &c.**

Elle est très simple, compacte, durable, facile à manier

Et laisse voir la Semence en tombant,

Ce qui empêche toute erreur ou manque.

PRIX, \$12.00.

Manufacturée et vendue par F. F. HOLBROOK & SMALL, Boston, Massachusetts

WM. EVANS, Agent,

Salle St. Anne, Montréal.

**J. A. PINARD & CIE.,
MARCHANDS DE NOUVEAUTÉS**

Importées et Canadiennes

No. 17, Rue Sussex, Enseigne de la Boule d'Or

OTTAWA, ONTARIO.

J. A. PINARD.

PIERRE CHENET.

qui permet de les utiliser avantageusement dans une foule de circonstances ; ils sont très-rameuses, et au moyen de pincement on obtient des plants trapus et d'un excellent effet ; ils se prêtent facilement aussi, à la culture en pots. Les pétunias doivent être semés sur couche chaude en Avril et transplantés en pleine terre vers la fin de Mai, ou au commencement de Juin, ou bien, on peut les semer en pleine terre vers la fin de Mai.

Verveine Hybride.

Tout le monde connaît cette belle plante, car il est peu de plants qui soient d'une culture aussi étendue, elles le doivent à la facilité de leur culture, et à l'abondance de leurs fleurs, qui joignent parfois à la beauté, une odeur douce et agréable, des coloris très variés, et l'avantage immense de se succéder en profusion pendant très longtemps, et, en outre de pouvoir être employées à la confection des bouquets.

A part le jaune pur et le noir, on peut dire que toutes les nuances existent dans la verveine de jardins, depuis le blanc le plus pur, et le bleu indigo, jusqu'au rouge le plus éclatant, passant par toutes les nuances intermédiaires, rose, bleuâtre, lilacé, amarante, pourpre, cramoisi, brun, ardoisé ; la généralité des variétés sont unicolores ; d'autres sont panachées, marbrées, oculées, étoilées et marginées.

Les verveines réussissent dans toutes expo-

sitions à l'air et à la lumière mieux en plein Soleil, en tous terrains meubles, légers et sains, elles s'étendent sur la terre, où elles s'enracinent ; leurs nombreuses tiges étalées la couvrent de leur feuillage et de fleurs qui se succèdent en grande quantité depuis juin jusqu'aux gelées. Elles conviennent parfaitement aux cultures en pots et en vase rustiques.

Les verveines se sèment en mars-avril sur couche chaude, et on les plante à demeure vers la fin de mai ou au commencement de juin. La germination des graines est quelquefois très-capricieuse ; les semis les mieux soignés ne lèvent pas toujours, tandis qu'on voit ceux qui ont été faits sans précautions et en pleine terre réussir parfaitement.

Afin de faciliter à nos lecteurs et surtout à nos lectrices la culture des fleurs Mr. Evans, du marché St. Anne s'engage à envoyer par la malle, franc de port, les fleurs nommées plus haut à dix centins le paquet ; à l'exception des Verbena qui coûteront 12½ cts. et des Pétunia double, graines rares et précieuses qui coûtent 25 cents le paquet. Ceux qui veulent de bonnes graines feront bien de s'adresser à ce monsieur, le grainetier du Conseil d'Agriculture, et qui est si bien connu pour son obligeance et la scrupuleuse attention qu'il donne toujours à tous les ordres qu'il reçoit.

SYSTEME METRIQUE FRANCAIS.

Tous ceux qui ne se rendent pas parfaitement compte du système moderne de poids et mesures en France trouveront les explications et tableaux suivants d'une grande utilité.

Le *mètre* (la dix-millionième partie du méridien terrestre) est la base de toutes les mesures modernes françaises. Cependant, pour éviter la confusion, il ne conserve son nom que dans les mesures linéaires (longueur et distance.)

¹ L'*are* (100 mètres carrés) est l'unité des mesures de superficie.

Le *stère* (mètre cube) est l'unité des solides.

Le *litre* (la millième partie du mètre cube ou stère) est l'unité dans la mesure des liquides.

Le *gramme* (la centième partie d'un mètre cube d'eau distillée) est l'unité des poids.

Le *franc*, qui pèse 5 grammes d'un alliage composé de neuf parties d'argent et un de cuivre est l'unité des monnaies.

Toutes les espèces de quantité sont exprimées par ces six unités ou par leurs multiples ou leurs diminutifs.

Les *multiples* (au nombre de quatre seulement) précèdent les unités. Leurs noms sont empruntés du grec et signifient que l'unité est multipliée par :

Deca ou dix. Exemple : Decamètre — Decastère pour dix mètres, dix stères.

Hecto ou cent. Exemple : Hectolitre — Hectogramme pour cent litres cent grammes.

Kilo ou mille. Exemple : Kilogramme — Kilomètre pour mille grammes, mille mètres.

FIXES

c., &c.

abant,

ssachusetts

gent,

ie, Montréal.

TÉS

e d'Or

CHENET.

Manufacture d'Instruments Aratoires

LA FANEUSE



MECANIQUE

Manufacture d'Instruments Aratoires de **BELCHER & TAYLOR**

FABRICANTS DE

LA FANEUSE MÉCANIQUE DE BALLARD.

Cette faneuse que nous avons fabriquée depuis deux ans à toujours donné une entière satisfaction.

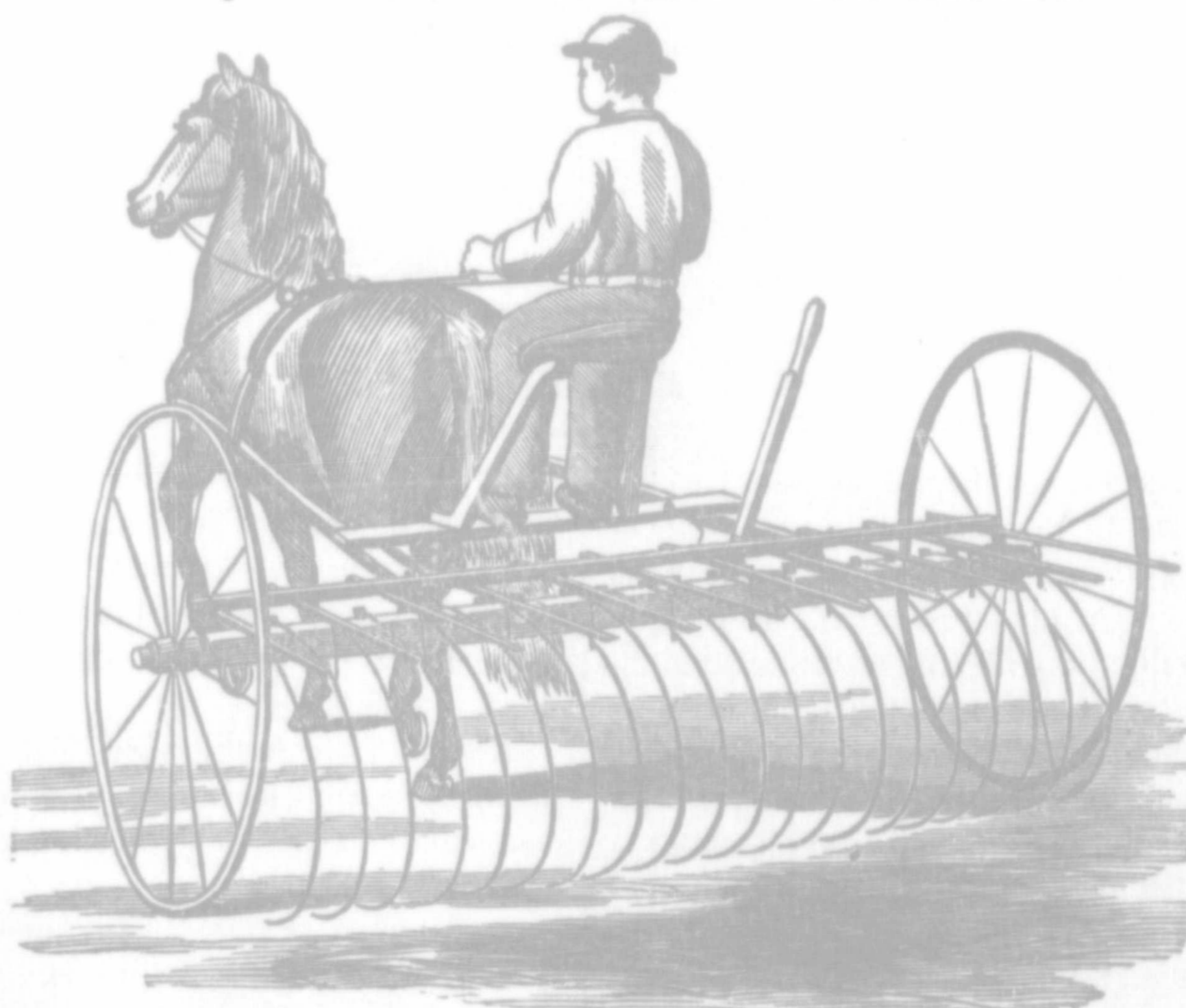
C'EST LA SEULE MACHINE QUI TOURNE LE FOIN.

Les fourches agissent de telle manière que tout le foin se trouve soulevé légèrement et sèche très rapidement. Nous avons des centaines de certificats signés par les premiers agriculteurs des Etats-Unis et du Canada, de MM. JOLY et LOUIS BEAUBIEN, M. P. P. et Membre du Conseil d'Agriculture et plusieurs autres messieurs se sont procuré nos FANEUSES et en sont parfaitement satisfaits.

CHAQUE MACHINE EST GARANTIE.

GEORGES S. TAYLOR, Agent,

Vendu en Gros et en Détail par notre Agent.



Wm. EVANS
MARCHE Ste. ANNE, MONTREAL.

**NOUS FAISONS AUSSI
LE RATEAU A CHEVAL, AVEC DENTS D'ACIER, DE BALLARD
QUI EST LE MEILLEUR RATEAU CONNU.**

Myria ou dix mille. Exemple : Myriamètre — pour dix mille mètres.

On dit cependant dix ares, dix hectares, cent hectares, au lieu de decare, kilare, myriare ; de même cent, mille, dix mille stères au lieu de hectostère, kilostère, myriastère ; aussi dix et cent hectolitres au lieu de kilolitre et myrialitre. Il en est de même pour les francs.

Les *diminutifs* dont les noms sont empruntés du latin, sont au nombre de trois seulement ; ils précèdent l'unité et servent à la diminuer ou diviser.

Deci signifie la dixième partie de l'unité.— Exemple : Decimètre, Decilitre, Decigramme : ou dixième partie d'un mètre, d'un litre, d'un gramme.

Centi signifie centième partie de l'unité. Exemple : centiare, centistère, centime, ou centième partie d'un are, d'un stère, d'un franc.

Milli signifie la millièrne partie de l'unité.

Exemple : Millimètre, milligramme, millime, ou millièrne partie du mètre, du gramme du franc.

On aura remarqué que l'on dit centime et millime au lieu de centi franc et milli franc. Ce sont les seules exceptions.

Le système métrique est donc très facile à comprendre si on se rappelle les noms de six unités, des quatre multiples et des trois diminutifs et de leur signification. Ces treize mots donnent les noms de toutes les mesures possibles et remplacent avantageusement l'ancien système avec ses complications de poids et mesures différents qu'il est presque impossible de se graver dans la mémoire, surtout si l'on cherche à comparer les différentes mesures employées dans les diverses provinces d'un même pays.

On trouvera les tableaux suivants d'une grande utilité :

TABLEAU COMPARATIF DES MESURES ANCIENNES ET NOUVELLES.

SYSTÈME MÉTRIQUE.

MESURES CANADIENNES ACTUELLES.

Françaises.

Anglaises.

DISTANCES.—Unité : Mètre $\frac{1}{10,000,000}$ du méridien terrestre.

	pouces.	pces.
1 Millimètre $\frac{1}{1000}$ mètre.....	0 . 036.....	0 . 039
1 Centimètre $\frac{1}{100}$ ".....	0 . 368.....	0 . 394
1 Décimètre $\frac{1}{10}$ ".....	3 . 686.....	3 . 937
1 Mètre,.....	3 . 0 . 864.....	39 . 371
Décamètre, 10 ".....	1 . 12 . 0 . 864.....	2 . 5 . 3 . 71
1 Hectomètre, 100 ".....	1 . 7 . 1 . 2	19 . 14 . 75 .
1 Kilomètre, 1,000 "(à peu près) 175 lieue .	17 . 0 . 12 . 0 . 232.....	4 . 38 . 13 . 11 .
1 Mynamètre, 10,000 ".....	2 . 2 . 6 . 12 . 2 . 322.....	6 . 1 . 28 . 7 . 2 .

MESURES DE SUPERFICIE OU AGRAIRES Unité : Are—100 mètres carrés.

	perches.	perches. (rods)
1 Milliare $\frac{1}{1000}$ are.	0 . 00291.....	0 . 00395
1 Centiare $\frac{1}{100}$ ".....	0 . 02912.....	0 . 03953
1 Déciare $\frac{1}{10}$ ".....	0 . 29127.....	0 . 39538
1 Are 1 ".....	2 . 91274.....	3 . 95387
10 Ares 10 ".....	29 . 12747.....	39 . 53871

toires

MECANIQUE

AYLOR

LLARD.

une entière

VOIN.

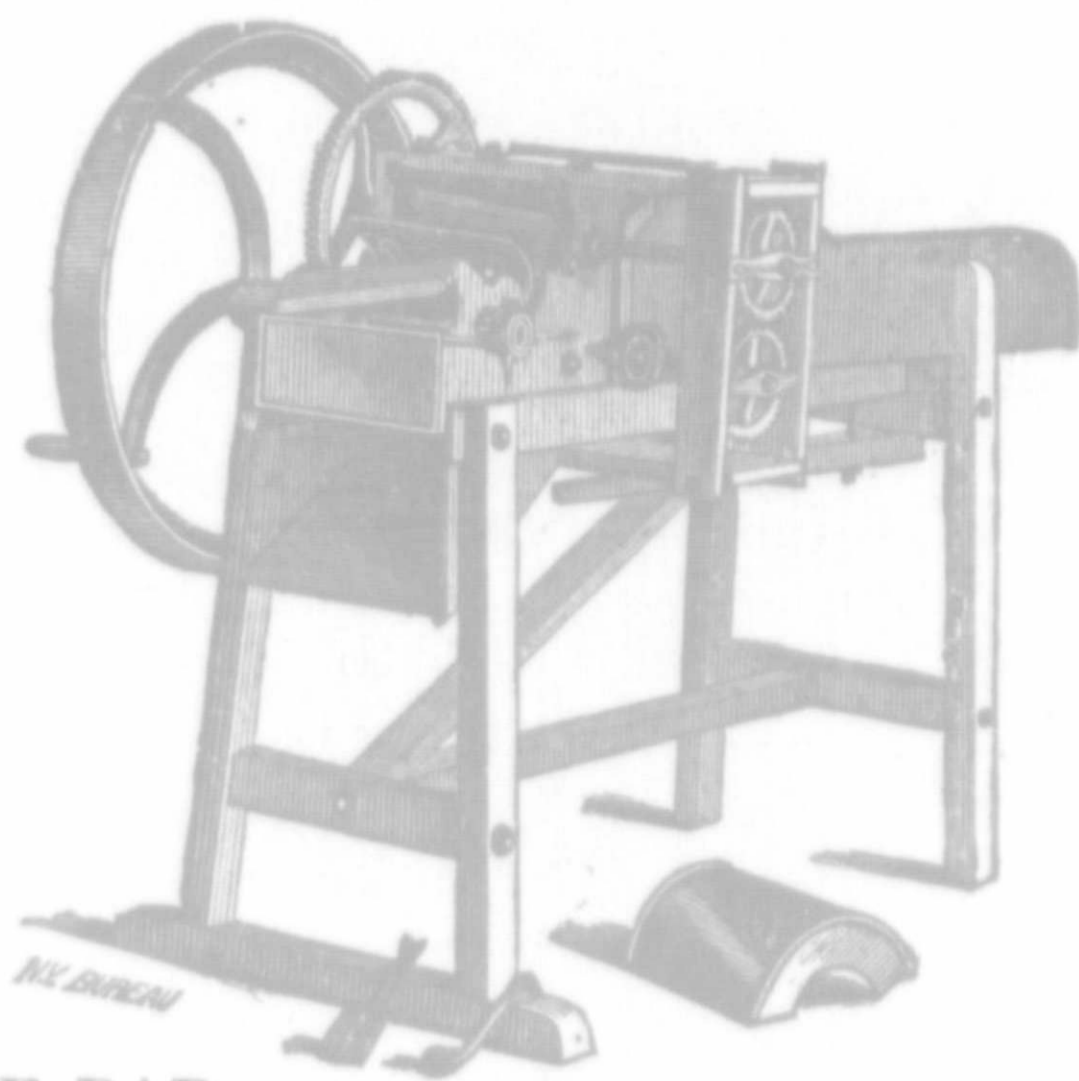
é légèrement et
premiers agricul-
embre du Conseil
ont parfaitement

Wm. EVANS
MARCHE Ste. ANNE, MONTREAL.

ALLARD

HACHE PAILLE DE CUMMINGS

FABRIQUÉ PAR
The Fulton Manufacturing
 COMPANY
 FULTON, N. Y.



LE MEILLEUR
HACHE PAILLE
 POUR
 Foin, Paille, Tiges de Blé d'Inde, &c.

EN VENTE PAR

Wm. EVANS, Marché Ste Anne,
 Montréal, Agent pour la Province de Québec.

PATATES QUI NE POURRISSENT PAS!

Tout cultivateur devrait se procurer pour

SA SEMENCE DU PRINTEMPS PROCHAIN

DES

PATATES QUI NE POURRISSENT PAS.

Les variétés suivantes que j'ai cultivées dans cette Province depuis dix ans sont excellentes, produisent jusqu'à 350 MINOTS par arpent et sont les seules qui se soient bien conservées cette année.

Les **GARNET CHILI** produisent de 225 a 300 minots par arpent
GLEASON 250 a 325 " "
HARRISON 250 a 350 " "

Je pourrai fournir aussi une petite quantité de

EARLY GOODRICH ET EARLY ROSE

deux variétés hâtives qui sont très recommandées daas les Etats-Unis. Quatre livres envoyées par la malle *Franc de Port* pour \$1.00. Pour le prix au minot et au quart s'adresser *franc de port* à

Ed, BARNARD, Jr,
Semaine Agricole,
 Montréal.

1
 11
 11
 11
 11
 11
 11
 10
 1 M
 1 C
 1 D
 1 L
 1 D
 1 H
 Pon
 1 Mi
 1 Ce
 1 Dé
 1 Gr
 1 Dec
 1 He
 1 Kil
 1 Mys
 La M

	arpts.	acres.
1 Hectare 100 "	2 . 91 . 27478	2 . 75 . 3871
10 " 1000 "	29 . 12 . 74780	24 . 113 . 871
100 " 10,000 "	291 . 27 . 47806	247 . 18 . 71

MESURE DES SOLIDES OU cubique. Unité: *Stère*—1 mètre cube.

	de Stère	pieds.	pieds.
1 Millistère $\frac{1}{1000}$		0 . 02899	0 . 03531
1 Centistère $\frac{1}{100}$		0 . 28991	0 . 35317
1 Décistère $\frac{1}{10}$		2 . 89915	3 . 53171
1 Stère, 1		28 . 99157	35 . 31715
10 " 10		289 . 91577	353 . 17414

MESURE DES LIQUIDES ET DES GRAINS. Unité: *litre* $\frac{1}{1000}$ mètre cube.

	de litre	pouces cubes.	Minots Wine.	Gallons.	Pintes.	Mesur. de vin.	pouces cubes.
1 Millilitre $\frac{1}{1000}$		0 . 050097					0 . 061028
1 Centilitre $\frac{1}{100}$		0 . 500974					0 . 610280
1 Décilitre $\frac{1}{10}$		5 . 009744					6 . 102802
1 Litre 1		50 . 097445					61 . 028028
1 Decalitre 10		500 . 964245					610 . 280280
1 Hectolitre 100		5009 . 744532					6102 . 80286

Poids. Unité: *Gramme* $\frac{1}{100}$ d'un mètre cube d'eau distillée, pesée dans le vide et à la température de la glace fondante.

	Troie.	Grains	Avoir du poids.	Dragmes.
1 Milligramme $\frac{1}{1000}$ Grme.		0 . 0154		0 . 0005
1 Centigramme $\frac{1}{100}$ "		0 . 1544		0 . 0056
1 Décigramme $\frac{1}{10}$ "		1 . 5444		0 . 0564
1 Gramme 1		15 . 4440		0 . 5648
1 Decagramme 10		154 . 4440		5 . 6481
1 Hectogramme 100		1544 . 4440		56 . 481
1 Kilogramme 1000		15440 . 4440		564 . 81
1 Myarigramme 10000		154400 . 4440		5648 . 1

La Maison J. B. ROLLAND & FILS est des mieux assorties, comme Librairie Papeterie, Tapisserie et articles religieux. Voir les prix avant d'acheter ailleurs.

WIMINGS

HACHEE PATILLE

LE MEILLEUR

POUR

e Anne, Prince de Québec.

NE PAS!

OGRAIN

AS.

de depuis dix arpent et née.

par arpent

"

"

OSE

Etats-Unis. \$1.00. Pour

ricole, Montréal.